

Diario de Burgos

Jueves, 10 de Diciembre de 1981. — Año XC — N.º 27.729

Fundado en 1891

Director: ANDRES RUIZ VALDERRAMA



25 PTAS.

Exaltación de la Constitución, en las Cortes

"El pueblo español al que representamos no puede tolerar que suplanten su voluntad por la fuerza de las armas"

Discurso de Landelino Lavilla que ha merecido unánime elogio de todos los sectores y estamentos

Madrid (Colpisa). — Todos los miembros del Parlamento, diputados y senadores, principales representantes de las Fuerzas Armadas, Poder Judicial, Iglesia y Gobierno en pleno, además de las máximas instituciones del Estado, han aplaudido en pie durante casi un minuto la intervención del presidente de las Cortes, Landelino Lavilla, en la sesión extraordinaria celebrada en el Congreso de los Diputados con motivo del tercer aniversario de la Constitución Española. Los titulares de estas mismas instituciones, así como todos los partidos políticos sin excepción han valorado muy positivamente el discurso, de doce folios, de Landelino Lavilla, en el que hizo una elevada exaltación de los valores democráticos y constitucionales y en contra de los partidarios de la involución política.

Al acto han asistido los máximos representantes de la Junta de jefes de Estado Mayor, y de los tres Ejércitos, así como los máximos dirigentes de la Guardia Civil y la Policía Armada. El presidente del Tribunal Constitucional, el del Consejo de Estado, el del Consejo del Poder Judicial. Entre los invitados se encontraban también el ex-presidente de las Cortes Antonio Hernández Gil; fiscal general del Estado Gil Alibert; presidente del Tribunal de Cuentas, Fernández Vitorico; el Nuncio de Su Santidad y una amplia representación del Cuerpo diplomático. Entre las ausencias cabe destacar la de varios diputados del grupo mixto entre ellos Blas Piñar, Clavero y Sagaseta.

Landelino Lavilla inició su intervención, que hizo con una enorme emoción y fuerza emotiva, recordando aquellos de concordia que fue la base de nuestra Constitución y ha de ser su permanente garantía. Después de referirse a la etapa constituyente señaló como "el pueblo español, del que so-

mos parte y representación, nos exigía resolver el diálogo pacífico de nuestras diferencias, para garantizar una convivencia duradera en régimen de libertad, de justicia de igualdad y pluralismo político".

Landelino Lavilla hizo votos para que "España no sea nunca más objeto de litigio entre quienes dogmáticos e intolerantes no saben afirmar sus ideas sin arrastrar violentamente las ajenas. No se puede hablar de vencedores ni vencidos sino de encuentro de todos en un terreno común en el que cabe la acción de Gobierno de las distintas opciones políticas y cuyos límites no habrán de ser excedidos por ninguna de ellas".

El presidente de las Cortes dedicó una amplia parte de su discurso a hablar de la Constitución como "expresión de unidad, símbolo de cohesión, cauce de integración y como la consagración normativa de un conjunto de valores que han de hacerse realidad en las leyes y en el comportamiento diario de las instituciones y de los ciudadanos".

Además de aludir a la necesidad de una experiencia más larga para la maduración constitucional, Landelino Lavilla insistió en que "cualquier intento de mutilar los derechos fundamentales y las libertades públicas en España sería ir contra el sentido de la Historia y contra la voluntad del pueblo además de ser, por lo mismo, rigurosamente inútil. La ley es la armonía entre la libertad y el orden. Y porque estéril sería cualquier pretensión de imponer el dogma, silenciar la discrepancia, trabar la libertad de expresión, cercenar el derecho de asociación política o desnaturalizar de nuevo las organizaciones sindicales. La Constitución Española de 1978 es la Constitución de la libertad y de la democracia".

El presidente de las Cor-

tes se extendió a continuación sobre el hecho de que España tiene en la actualidad un Gobierno constitucional, surgido de unas elecciones generales y controla-

(Pasa a la página 14)



Madrid. — Un momento del discurso del presidente del Congreso, Landelino Lavilla, en la sesión conjunta de las Cortes Generales para conmemorar el III Aniversario de la Constitución. — (Foto Efe)

Pérez Llorca asistirá hoy a la firma del protocolo de adhesión de España a la Alianza Atlántica, en Bruselas

Dentro de tres a seis meses el ingreso será efectivo

Bruselas (Efe). — El secretario general de la OTAN, Joseph Luns, ha expresado hoy su "alegría por la decisión española de adherirse a la Alianza Atlántica".

En una intervención tras el fin de la reunión del Comité de planes de Defensa, Luns ha añadido que se trataba de un acontecimiento histórico en la etapa decisiva de la evolución de España para ocupar "su lugar entre las naciones libres y democráticas de Occidente".

Para la OTAN también "es importante, porque desde 1955, ningún nuevo miembro había accedido a la Alianza".

Luns ha anunciado que mañana firmarán los quince ministros de Exteriores el protocolo de adhesión de España a la OTAN y que el ingreso efectivo como miembro de pleno derecho será seis meses después, como muchos, y tres como muy pronto.

Un funcionario atlántico ha informado a "Efe" de que el ministro español de Asuntos Exteriores, Pérez Llorca, llegará mañana, por la tarde a Bruselas, para asistir a la firma del protocolo de adhesión de España a la OTAN.

Esta ceremonia, a cargo de los ministros de Asuntos Exteriores aliados, está prevista para el jueves 10 a las cinco de la tarde, hora española.

Posteriormente, Pérez Llorca se entrevistará con el secretario de Estado norteamericano, Alexander Haig, aunque aún no se ha confirmado la hora y asistirá después a una cena con los demás ministros en el Hotel Hilton de Bruselas.

Para la entrada de España como miembro de pleno derecho en la Alianza Atlántica, los quince miembros deberán informar a Washington de su voto favorable tras la firma del protocolo de adhesión.

Posteriormente, Washington debe comunicar a Joseph Luns que ha recibido la ratificación de los quince miembros. El secretario general de la OTAN invitará formalmente a España a adherirse al tratado. Tras la firma del Gobierno español, el protocolo quedará depositado en Washington.

La firma del Gobierno español, el protocolo quedará depositado en Washington.

ESPAÑA ENTRARÁ EN LA "OTAN" SIN DIFICULTADES

Bonn (Efe). — El Gobierno alemán opina que no habrá dificultades para el ingreso de España en la Alianza Atlántica (OTAN), ha declarado hoy a "Efe" el portavoz federal de Bonn, Kurt Becker.

El Gabinete de Bonn ha

deliberado hoy sobre el tema y ha considerado que la entrada de España en la OTAN era uno de los pasos para la integración española en los diferentes organismos comunitarios.

En medios políticos alemanes se ha visto con satisfacción la solicitud de Madrid de entrada en la OTAN y se opina que, al igual que el ingreso de España en la Comunidad Económica Europea, ello contribuirá a la consolidación de la democracia en el país.

ASALTO Y VUELCO DE SEIS CAMIONES ESPAÑOLES POR AGRICULTORES FRANCESES

Suspendido el cruce de la frontera mientras se estudia la situación

La Junquera (Gerona) (Efe). — Los servicios aduaneros españoles han recomendado a los camioneros españoles que no atraviesen la frontera francesa, después del incidente ocurrido esta tarde, al ser volcados seis camiones hortofrutícolas que estaban detenidos en la autopista de peaje francesa a la de Le Boulou, según han informado a "Efe" camioneros españoles.

Cinco camiones iban cargados de cítricos y el otro de hortalizas.

Según los camioneros, al lanzar los agricultores franceses la mercancía al suelo se produjo un gran embotellamiento en toda el área, por lo que acudieron gendarmes y guardias móviles franceses que no intervinieron en ningún momento, a pesar de las amenazas de los agricultores franceses, que prometían volcar todo camión que entrase en suelo francés.

A continuación los agricultores franceses se trasladaron a la estación ferroviaria de Le Boulou, por donde se transportan productos agrícolas españoles y atravesaron las vías con tractores, que fueron retrados por los gendarmes.

Después de estos incidentes ningún camión ha cruzado la frontera, mientras que en el Gobierno Civil de Gerona se está celebrando (23,00 horas) una reunión sobre este tema, y se mantienen contactos con los Ministerios de Comercio y Asuntos Exteriores españoles.

A FINES DE AÑO ESPAÑA TENDRÁ 38 MILLONES DE HABITANTES

Creciente caída de la natalidad

Las dos Castillas y Extremadura únicas regiones que han perdido población

Madrid (Efe). — La población total de España alcanzó los 37.682.355 habitantes de derecho el 1 de Marzo de 1981, según el último censo de población, presentado hoy por el director del Instituto Nacional de Estadística, José Montes.

Dicha cifra supone un crecimiento del 10,7 por ciento sobre el censo anterior de 1970.

Agregó el director del INE que la población española alcanzará los 38 millones al final del presente año y que su crecimiento actual es relativamente moderado y su envejecimiento creciente.

Dijo también que la tasa de crecimiento natural en los próximos años será inferior al 7 por mil, a raíz de la caída creciente de la natalidad, cuya tasa en este año 1981 podrá ser inferior al 14 por mil y que el ritmo de crecimiento total podrá mantenerse cerca del 10 por mil anual, con la contribución del saldo migratorio exterior positivo.

Más del 98 por ciento del aumento de la población española se debe al crecimiento vegetativo, siendo las migraciones exteriores causa del 2 por 100 restante.

El trabajo añade también que la desaceleración del crecimiento de la población y los profundos cambios en sus componentes (natalidad y migraciones exteriores) caracterizan la evolución demográfica en los últimos años.

En lo que respecta al crecimiento por regiones, tres pierden población (Castilla-La Mancha, Castilla-León y Extremadura) y otras seis tienen un crecimiento inferior a la media nacional (Andalucía, Aragón, Cantabria, Galicia, Navarra y Rioja).

El incremento de población

(Pasa a la página 14)

EN PAGINAS INTERIORES:

- LOS REYES REGRESARON ANOCHE DE SU VIAJE AL GOLFO PERSICO
- LA REFORMA DE LA SEGURIDAD SOCIAL PREVE OTRA COMPLEMENTARIA LIBRE
- TERMINARON FELIZMENTE LOS CUATRO SECUESTROS AEREOS
- SAJAROV PUSO FIN A LA HUELGA DE HAMBRE
- YA HAY CINCUENTA PASAJEROS PARA UN VIAJE A LA LUNA
- LA REINA DE DINAMARCA ACEPTA LA DIMISION DE JOERGENSEN

POSTAL

SOÑAR LA LOTERIA

A ese señor de Cataluña que sueña un número de la Lotería y que, casualmente está en Burgos, hay que darle las gracias. Hay que dárselas porque, sin querer o quizás desde esa forma del subconsciente que hace que se quieran las cosas sin saber que se quieren, o sea, desde todo eso, hay que agradecerle su no pequeña contribución a deshacer parte del sambenito que le cuelga a Burgos, ciudad en la que más de un compatriota cree ver un aire tétrico. Hay que darle las gracias.

Sóñar la lotería no es lo mismo que soñar «con» la lotería. Esto último es lo que hacemos todos, más o menos, máxime cuando llegan estas fechas en que todos creemos (sí, creemos) que el próximo día 22 amanecerá para nosotros la ocasión cierta de hacernos millonarios. Lo otro, lo de soñar sin la preposición, debe ser cuestión reservada a privilegiados. A lo peor luego a ese número no le toca ni la pedrea, pero el efecto de felicidad anticipada es el mismo. Y más si se tiene en cuenta ese otro aspecto que ha consistido en que haya miles de personas que hayan puesto sus ojos en Burgos, ciudad bendecida por Morfeo con las caricias de «Burgos dulce», en que sin duda se ha convertido la ciudad por obra y gracia de un sueño. Por menos hubiera pagado dinero alguna otra ciudad, distraída la cantidad de sus presupuestos de turismo.

Todos soñamos con la lotería. No le escribimos de mayúscula inicial porque tenemos para nosotros que eso es como citar a un organismo oficial. El día 22 ocurrirá lo que vaya a ocurrir, que será la de siempre, pero de momento hay que decir que tanto como lo recuadrado es lo que vale en ilusión, en feliz azoguejo, en sueños que en la mayoría de los casos no se van a cumplir. Ya es más que suficiente para justificar estos gastos fuera de lo habitual. No se compra fortuna, pero esa felicidad evidente vale bastante más que el engorde de la cuenta corriente. ¿O no?

Volviendo al soñador, se nos ocurre que hay muchas formas de agradecerle el favor que nos ha hecho, pero vamos a resumirlas en una sola: que toque ese número, que le toque a él y a todos los burgaleses que se han apresurado a adquirir la cifra soñada. ¿No les parece que, de paso, Burgos se convertiría en Meca de todos los aficionados, es decir, de todos los españoles que tienen puestas sus ilusiones en la lotería? El se haría rico, pero a los burgaleses nos forraba de fama. Jamás una promoción turística resultaría ni más eficaz ni más barata.

BURGENSE

Harrods
medias

Héroes del Alcázar, 3

Teléfono 203549

**MACHOS BURREÑOS
y MULAS**

SE VENDEN CON GARANTIA

TFNOS.: 20 92 86 y 22 42 26. BURGOS.

¡CAZADORES!

HASTA LIQUIDACION DE EXISTENCIAS OFRECEMOS:

- Escopetas 2 cañones, antes 22.000 pesetas, ahora 15.900 pesetas.
- Superpuestas «Sarasqueta», antes 34.000 pesetas, ahora 24.900 pesetas.
- Rifles calibre 22, antes 16.000 pesetas, ahora 9.900 pesetas.
- Repetidoras todas las marcas rebajadísimas.

ARMERIA «LA BUENA FE»

PUENTE SAN MIGUEL

TORRELAVEGA (Santander)

TELEFONO: (042) 82 00 93

- ABIERTO SABADOS TARDE -

«Tenía que hacerlo; demasado tarde, pero el caso es que caiga».

Estas y otras parecidas expresiones del hombre del asfalto acompañaron ayer a las primeras y suspiradísimas lluvias que limpiaron el polvo de la calle y esponjaron el campo y los árboles como un saludable y simbólico anuncio de que el agua caerá del cielo con mayor generosidad, aliviando las menguadas reservas de nuestro depauperado pantano y poniendo una nota de alivio en todos.

¡Oh, benditas lluvias!

«El Día de la Inmaculada no fue fiesta en Cataluña».

El titular de la noticia ha indignado a muchísimos burgaleses e imaginamos que a muchos españoles de otras provincias y regiones, porque resulta incomprensible que la fiesta nacional de la Patrona de España no haya recibido en la Generalidad de Cataluña el respeto que merece.

Sencillamente indignante, desde una óptica de mayoritario sentimiento español.

La Comisión Municipal Permanente acordó anoche adjudicar otras catorce viviendas prefabricadas para familias del colectivo gitano asentado establemente en Burgos.

Esta adjudicación se hará de forma gradual y con esas son diecinueve las viviendas otorgadas a familias gitanas necesitadas de piso. Faltan por adjudicar otras tres viviendas para completar el número total de veintidós.

QUISICOSAS

A ver si se consigue aumentar estas casas prefabricadas ya que son treinta y cinco las familias gitanas que las tienen solicitadas.

Las Asistentes Sociales al servicio del Ayuntamiento están cumpliendo una eficaz labor de asesoramiento, pero el colectivo gitano debe tener paciencia pues no se pueden satisfacer todas las necesidades al mismo tiempo.

Decididamente el Laboratorio Municipal se instalará en unos locales que van a ser adaptados, lo que exigirá realizar obras presupuestadas en 44 millones de pesetas, en el polígono del grupo de viviendas «Río Vena».

Se trata de un proyecto importante ya que las actuales dependencias del Laboratorio han quedado desbordadas en personal y medios materiales en el actual local que ocupan al final de la calle de las Calzadas.

Y este Laboratorio municipal tiene hoy más que nunca una importantísima misión que cumplir y que ya está

cumpliendo en beneficio de todos los burgaleses.

La primera felicitación navideña que recibe esta sección corresponde a la del polifacético y entusiasta artista peruano burgalés Espinoza Dueñas que nos remite una hermosa tarjeta ilustrada con uno de sus característicos dibujos y con un texto en el que vuela toda la fuerza de su amor a los suyos, en primer término, y a todo Burgos, en general.

Nuestro caro amigo Espinoza Dueñas ha echado profundas raíces en tierra burgalesa y a la sombra de los seculares muros del monasterio de Las Huelgas, desenvuelve su vida artística y familiar, convencido de que no obstante la aparente aspereza del castellano, palpita en él la vitalidad de un corazón abierto y generoso al inefable mundo del arte y de los hombres consagrados al ideal de sublimar la vida por encima de aspectos prosaicos y ordinarios de la existencia humana.

Una víctima de los atracos que se firma con el nombre de Carmelo se dirige a esta sección, omitiendo datos tan fundamentales como sus apellidos, domicilio y reseña de su Documento Nacional de Identidad.

La solución de los problemas no se logra escudándose en el anonimato. El tema que indica ha sido expuesto en el DIARIO con el acento que merece. ¿No se ha enterado nuestro desconocido comunicante de la misma reacción de la Policía que ha hecho una apelación a todos los vecinos para que cooperen aportando pruebas y no meras palabras de denuncia?

Hace unos días fueron detenidos varios gitanos que residen fuera de Burgos, como presuntos autores de atracos con navajas. Pero la Policía judicial insiste en que es necesario sacudir el miedo y dar la cara.

Tampoco estaría de más que prestasen su colaboración los gitanos pertenecientes al colectivo familiar calé que tiene su residencia en Burgos. Hay gitanos que cooperan en la promoción social de las personas de su raza.

No se trata de ser confidentes de la Policía, sino de ser auténticos colaboradores de nuestra sociedad, de suerte que, a su estilo y manera, deben también cooperar, como los «payos» a la erradicación de los navajeros.

Martinillos

¡NO BUSQUE MAS!

SE VENDE.

- 2.300 dm³ de capacidad.
- Muy bien situado, grandes superficies acristaladas, muy soleado.
- Calefacción central.
- Bajo mantenimiento.
- Potencia sobrada para cualquier actividad.
- Cómodo tresillo 5 plazas.
- Tapicería lavable.
- Gran cama de matrimonio.
- Cuna convertible para el bebé.
- Grandes acabados.

- Con puerta de servicio, trastero y estantes de gran capacidad. Todo, sólo por:

99.000* pts.

a la entrega de llaves y

11.800

pts. al mes.

- Habitable hoy mismo.
- Visítelo en la Red de Concesionarios SEAT.

Seat Panda
Amigo para todo.



* Financiación FISEAT
Incluye: Precio del coche.
Impuestos
Transporte
Seguro a terceros

SEAT
Cuidamos de su coche. Cuidamos de usted.

LA TV americana ha dado varios programas sobre Pablo Picasso al que ha dedicado mucha más atención que a un príncipe o jefe de Estado de cualquier país. El canal 39 le ha dedicado un documental que ha durado hora y media. Otros canales han recordado también el centenario de su nacimiento con noticias y comentarios a lo largo de horas enteras. Naturalmente, detrás de cada palabra y de cada imagen estaba España.

No pude uno menos de recordar que lo mismo que Picasso otros artistas llevan por el Mundo la luminosa gestión de lo español. Con ellos Falla en la música, García Lorca en la poesía, varios arquetipos novelescos (la Celestina, don Quijote, don Juan), en la literatura clásica. En otros géneros como la danza, el teatro, sucede lo mismo. Si Corneille tradujo literalmente «La verdad sospechosa» de Ruiz de Alarcón y se la apropió para dar al teatro francés su obra con «Le menteur» otros hicieron algo parecido y hoy mismo escandaliza ingeniosamente a las minorías parisienses un autor español, todavía joven, que se llama Fernando Arrabal.

Con todo esto quiero decir que el arte y los artistas ganan a veces más batallas que los guerreros y además sin efusión de sangre. Y enriqueciendo noblemente a su patria.

En esa tarea tan fácilmente comprobable no hace falta mixtificar ni remodelar la realidad. Cuanto más desnuda, mejor. Y esto se ha hecho evidente el mismo día que las estaciones de TV invadieron el mundo con la imagen de Picasso, porque en un teatro universitario se dio una producción cinematográfica sobre la vida y la obra del autor inglés, D. H. Lawrence. Tratándose del cine se podía imaginar que el autor del «film» habría puesto en acción su fantasía y su

NUESTROS COLABORADORES

PICASSO Y LAWRENCE

Por Ramón J. SENDER

talento si lo tenía. En decir, que habría exagerado en una dirección u otra las cualidades de su héroe. Pero yo asistí a esa proyección y salí defraudado. La imaginación del director era tan inferior a la figura y a la obra de Lawrence que el «film» fue un fracaso.

Yo admiré a Lawrence y conocí personalmente a su viuda Frida y a algunos de sus amigos porque viví un verano en la misma atmósfera que el autor del «Amante de Lady Chatterley». Estaba pues en condiciones de juzgar y fue de veras una lamentable decepción. Cuando se trata de personalidades tan fuertes lo mejor es el documental, es decir, la imagen directa y la anécdota veraz por banal que parezca. Detrás de ellas está la obra del autor hablando por sí misma.

En los programas de TV americanos sobre Picasso no había nada «inventado». Todo lo que sucedía era habitual en la vida de nuestro tiempo y sin elaboración sensorial ni decorativa. Los productores hicieron bien porque Picasso odiaba lo «decorativo» y lo considera-

ba un recurso de pobreza de imaginación y de falta de sentido de lo real. Lo cierto es que la imagen de Picasso, las fotos con movimiento o sin él de las calles donde vivió y las palabras ocasionales que se oían aquí y allá eran de un gran poder de sugestión. Ahí tenemos el famoso «Guernica» eternamente vivo.

Sería bueno que los políticos aprendieran con estas experiencias. Es verdad que los franceses lo saben muy bien y cultivan a los artistas de su patria y también a los extranjeros adoptados. Recuerdo que Picasso, sintiéndose una vez en su villa «La Californie» bloqueado por los diques de arena y grava de una rectificación de carreteras, telegrafió al presidente De Gaulle diciendo que no podían llegar a su casa los coches de sus amigos y al día siguiente cambiaron el trazado de la carretera y retiraron todos los obstáculos. Uno se pregunta qué habría sucedido en otro país en un caso parecido.

Habría que procurar, repito, que todos los países cuidaran de sus artistas y los atendieran. Desde principios de siglo, Zuloaga, Picasso, Miró, el escultor catalán Manolo, el arquitecto Gaudí, los músicos Albéniz, Rodrigo, Segovia, han conquistado más voluntades que todos nuestros políticos juntos. Y así sucede también, como decía, en los demás campos de creación artística.

Cierto que al pintor del «Guernica» no lo comprenden muchos, pero en el arte no se trata de comprender sino de vibrar en la misma clave emocional del autor y eso lo consiguió toda su vida Picasso con los mejores. Por otra parte era Picasso el hombre que menos se preocupó de llamar la atención. ¿Tal vez por eso la atención de todo el Mundo lo ha buscado y encontrado?

CARTAS AL Diario

La unión de los pensionistas

Sr. Director de DIARIO DE BURGOS: Con la presente, nos es grato dirigirnos a usted, rogándole tenga la amabilidad de publicar la misma en el DIARIO de su digna dirección, en la sección «Cartas al DIARIO», al objeto de puntualizar sobre algunos aspectos y observaciones recogidas en la carta firmada por don Calixto Fernández el 7 del pasado mes en esa misma sección.

Queremos anticipar a Ud., que está lejos de nuestro ánimo y sana intención establecer polémica alguna con don Calixto Fernández, sino todo lo contrario, porque nos llamó la atención el segundo párrafo de la suya, en el que da a entender que ignora que actualmente existen asociaciones y sindicatos de pensionistas en toda España que defienden sus derechos amparados en el artículo 50 de la Constitución.

Si, efectivamente, don Calixto ignora la existencia de esas asociaciones y sindicatos de pensionistas, queremos manifestar a don Calixto que nos resulta un tanto extraño dicha ignorancia, ya que siendo un lector asiduo del DIARIO DE BURGOS, no se haya podido dar cuenta a través de sus columnas, que en Burgos concretamente existe un Sindicato de Pensionistas y Jubilados, cuya ejecutiva trabaja con mucho entusiasmo, organiza excursiones recreativas para sus afiliados y simpatizantes, que con las reivindicaciones que planteó al Ayuntamiento del régimen anterior, consiguió el carnet municipal para todos los jubilados y pensionistas, que perciben pensiones inferiores al salario mínimo interprofesional, con el cual obtienen el derecho a disfrutar de la «gratuidad del servicio de autobuses en todas las líneas de la ciudad», además de estar exentos de un 90 por ciento del impuesto municipal sobre el alcantarillado, basuras y serenos, y otras mejoras sociales de carácter recreativo que se deriva de dicho acuerdo entre el Ayuntamiento saliente y nuestro sindicato.

A nivel provincial y local, somos el único sindicato de hombres y mujeres de la tercera edad jurídicamente legalizado y según el convenio tripartito establecido entre el Gobierno, Patronal y Centrales Sindicales, sobre el Acuerdo Nacional de Empleo (ANE), los pensionistas a través de estos sindicatos, vamos a estar representados en los Institutos del Ministerio de la Seguridad Social: Instituto Nacional de la Seguridad Social, Instituto Nacional de la Salud (INSALUS) y en el Instituto Nacional de Servicios Sociales (INSERSO), desde los cuales por vía oficial se podrán proponer cuantas reivindicaciones afecten a los pensionistas que consideramos sean justas y estén amparadas en la Constitución.

El hecho de que vayamos a estar representados en esos Institutos oficiales por nuestros compañeros de las Centrales Sindicales como la Unión General de Trabajadores o de Comisiones Obreras no impide el que cuando no se resuelvan adecuadamente los problemas que nos afectan, nuestro Sindicato y demás asociaciones de pensionistas, sigamos reivindicando como lo hemos venido haciendo hasta ahora la revalorización de nuestras pensiones, al ministro de la Seguridad Social o Su Majestad el Rey y a la Comisión Parlamentaria del Congreso de los Diputados.

En cuanto a la Asociación de Pensionistas que dice tener idea de constituir, pensamos que está en su derecho puesto que está amparado en la Constitución y nosotros, como todo ciudadano, debemos respetarla, mientras nos parece muy difícil por no decir imposible que por ese procedimiento que usted expone en su carta en el párrafo tercero, conseguiría la unión de los pensionistas, toda vez que existen ya, como dijimos en principio, aso-

ciaciones y sindicatos de pensionistas y jubilados en todo el Estado español. Entonces, al constituir una asociación más, en vez de fortalecer la unidad que don Calixto desea según lo expone conseguiría los efectos contrarios que sería la división de los pensionistas.

Después de hechas estas aclaraciones y observaciones que acabamos de exponer pensamos que don Calixto como pensionista que desea defender los intereses de los jubilados que son coincidentes con nuestros puntos de vista, el interés de la ejecutiva de nuestro sindicato es el de invitar al Sr. Fernández a que asista a las asambleas que mensualmente celebramos en el salón de actos de la AISS y colabore si así lo desea con nosotros, a realizar la unidad de todos los pensionistas de todos los hombres y mujeres de la tercera edad, sin distinción de ideas, sexo o religión que es por lo que nosotros venimos trabajando desde hace más de cuatro años.

Sr. Fernández, sólo con la buena voluntad y la colaboración sincera de los pensionistas y jubilados, conseguiremos la unidad que usted dice en su carta y podremos defender plenamente nuestros intereses comunes. COMISION EJECUTIVA DEL SINDICATO DE PENSIONISTAS Y JUBILADOS DE COMISIONES OBRERAS.

Grúa necesaria

Sr. Director: Días atrás, a primeras horas de la tarde, había un «cochazo» estacionado a la entrada salida del aparcamiento de la calle Pérez Platero (Parque de Santiago). Llega la grúa y empieza la tarea de carga para llevárselo. Un grupo de curiosos se junta en las proximidades aparte de los que seguían la operación desde las ventanas de sus domicilios. Se retira el obstáculo y sale del aparcamiento un «Seat» blanco que suponemos sería un obrero que tenía que ir a su trabajo dada la hora. Sospechamos que se vería obligado el citado señor a rechazar el servicio de la grúa para acudir puntual a su tarea.

No negaremos que nos disgustará si un día la grúa nos lleva nuestro coche mal aparcado. Tampoco pondremos en duda que algunas intervenciones de la grúa se hacen sobre vehículos ilegalmente estacionados pero sin perjuicio para el desenvolvimiento de la vida ciudadana o con molestias mínimas.

Ahora bien, es indiscutible que hay conductas muy antisociales en el aparcamiento de vehículos y contra esta infracción del espíritu de la ley es sobre todo donde debe cargar el acento la grúa.

PEATON

DIARIO DE BURGOS

en su empeño de que ningún rincón de la provincia se quede sin el DIARIO y a petición de nuestros lectores:

SOLICITA

nuevos puntos de venta (librerías, papelerías, bares, estancos) informes en Delegación DIARIO DE BURGOS, calle Vitoria, 13. BURGOS



Por Fray Valentín DE LA CRUZ

(Cronista oficial de la Provincia)

135 JULIO GONZALEZ: El reino de Castilla en la época de Alfonso VIII. (3 volúmenes).

Don Julio González es uno de los puntales de la ciencia medievalista. Desde el principio de su brillante docencia universitaria eligió como campo de su exposición e investigación los siglos XII y XIII de la historia castellano-leonesa preferentemente. El período es de un profundo interés para el conocimiento del español que asistió a la agonía del románico y al nacimiento del gótico y durante el cual se opera la separación de Castilla y León, impuesta por el testamento de Alfonso VII y su unión en la figura de San Fernando.

Don Julio, con una laboriosidad admirable y pertrechado con todos los conocimientos auxiliares, atacó este sector castellano-leonés. El resultado han sido obras tan definitivas como «Alfonso IX de León» (2 vols.) y «Fernando III», del que ya apareció el volumen I, y ésta que hoy traemos a la recordación de cuantos se interesan de verdad y con seriedad por la vida auténtica de nuestro pueblo.

El reino de Castilla en la época de Alfonso VIII se encierra en tres volúmenes: el primero (1080 pp.) se dedica al estudio crítico y narrativo del tema; los otros dos siguientes (1.988 pp.) son como un archivo manual, pues en ellos hay transcritos y anotados 1.035 documentos, algunos encontrados y publicados por vez primera por el doctor González. La obra expositiva se divide en dos grandes apartados: Castilla en lo interior y Castilla en lo exterior. Es apasionante la lectura de entrambas. En la primera se ve el crecimiento de nuestro pueblo. Mientras la paz social era turbada a veces por familias poderosas, el pueblo llano roturaba los campos: sus promotores revalorizaban yermos situados en zonas fronterizas, como Santo María de Herrera, Bujedo de Juarros y Quintanajuar en Burgos.

La política exterior de Castilla tiene varios frentes, en todos los cuales acaba alzándose con la victoria: moros, León, Navarra. Se abre el período con un momento de depresión castellana, no tan grave desde luego como el que estamos viviendo hoy; pero la vitalidad de Castilla se reactiva y consigue unas posiciones que harán posible la brillantez del reino de San Fernando. No cesa el ensanchamiento y se consiguen paces favorables tanto al Oriente (Navarra) como al Occidente (León). Pero el éxito más celebrado es el alcanzado en el Sur, el 16 de Julio de 1.212, en la jornada de las Navas de Tolosa.

Estamos ante una obra maciza y responsable, obra de un calificado maestro y que nos da la exacta medida de lo que fue nuestra Castilla en el largo reinado (1.158-1.214) de Alfonso VIII, que en Las Huelgas de Burgos yace.

INFORMACION RELIGIOSA

SANTA IGLESIA CATEDRAL. — Capilla de Santa Tecla Solemne triduo en honor a Santa Lucía, que dedica a su Excelsa Patrona, la cofradía y en colaboración con la Organización Nacional de Ciegos.

Mañana día 11, a las siete y cuarto de la tarde, Santo Rosario ejercicio del triduo y misa con homilía que pronunciará don Salvador González

Gómez, finalizando con los gozos cantados, oración a la santa y adoración de la reliquia.

BOLETIN DE CARITAS

Donativos de la semana, 60.400 pesetas.

Advertencias: Los donativos se reciben en Cáritas Diocesana, E. Martínez del Campo, 10; en relojería Pérez Cecilia, Espolón, 4; en Radio Juventud de Burgos, Caja de Ahorros Municipal, 17; en Radio Popular de Burgos, Avda. del Cid, 8; y, en todos los Bancos y Cajas de Ahorros establecidos en la capital y provincia.

Esta tarde, concierto de la Schola Cantorum

Ayer tarde, prosiguió el programa de actos de la Semana Cultural del Barrio de San Pedro de la Fuente. A las ocho y media de la tarde, en la sede de la Peña Cultural Deportiva y Recreativa del barrio, tuvo lugar la presentación del reportaje audiovisual «El destierro del Cid», presentado por Julián Pérez López.

Asistió numeroso público. Hoy jueves, a la misma hora y en idéntico lugar tendrá lugar un concierto de la Schola Cantorum del Círculo Católico.

DELEGACION PROVINCIAL DE EDUCACION Y CIENCIA

Por Ordenes Ministeriales de fecha 2 de los corrientes (B.O. E. 3 y 4) se publican Concurso de Traslados entre Catedráticos Numerarios y Profesores Agregados de Bachillerato y Profesores Numerarios y Maestros de Taller de Centros de Formación Profesional.

El plazo de presentación de instancias finalizará el día 18 de mes en curso para el profesorado de Bachillerato y el día 19 para el profesorado de Centros de Formación Profesional.

En el tablón de anuncios de esta Delegación Provincial y a partir de esta fecha, se hallan expuestas las correspondientes Ordenes Ministeriales y las Instrucciones para la cumplimentación de las solicitudes.

SE VENDE SOLAR SOLAR EN PALENCIA

Construcción inmediata de 12 viviendas y bajos comerciales.

Con licencia y Cédula de Calificación Provisional. Ofertas: Apartado 180 de Aranda de Duero

HA COMENZADO A FUNCIONAR UN SERVICIO DE INSPECCION SOBRE LA LICENCIA FISCAL

Se anuncia el concurso - subasta para las obras de la Casa de Cultura de Illera

Representaciones municipales a Madrid y Londres

Según se nos informa en fuentes municipales, se ha establecido un servicio de inspección y control del padrón de licencia fiscal. Se nos ha indicado que con fecha 5 de Diciembre, ha finalizado el plazo para la presentación de la declaración sobre la nueva licencia fiscal y a partir de ayer 9 del mismo mes, comienza a funcionar un servicio de inspección en la Delegación de Hacienda en colaboración con el Ayuntamiento de Burgos, a efectos de comprobar las declaraciones de alta y estimular a los contribuyentes que no la hubiera presentado, en virtud de la Orden ministerial de 17 de Noviembre y circular de la Subsecretaría de Ministerio de Hacienda.

La Alcaldía ruega que cada establecimiento conserve su comprobante de la declaración de alta de la licencia fiscal para que en el momento que reciba la visita del servicio de inspección, le causen las menores molestias y facilite asimismo la gestión de la función inspectora.

Los contribuyentes que no hayan sido visitados por la inspección, pueden presentar su declaración voluntariamente fuera de plazo en la Delegación de Hacienda.

Hemos solicitado en fuentes municipales información sobre el número de declarantes de la licencia fiscal y se nos ha indicado que hasta el momento no se conocen pues los trámites acaban de finalizar y hay todavía bastantes expedientes pendientes de gestión o trámite en la Delegación de Hacienda.

SE ANUNCIA CONCURSO SUBASTA PARA LA CASA DE CULTURA DE LA BARRIADA ILLERA

El Boletín Oficial del Estado ha insertado en sus páginas una resolución del Ayuntamiento de Burgos —aprobado en la última sesión plenaria— anunciando concurso subasta de las obras de construcción de un Centro de Cultura en la Barriada de Illera.

El tipo de licitación es de 17.094.211 pesetas.

Veinte días es el plazo señalado para la presentación de proposiciones en el Negociado de Contratación del Ayuntamiento.

REPRESENTACIONES MUNICIPALES EN MADRID Y LONDRES

Se han trasladado a Madrid en representación del Ayuntamiento de Burgos las concejales doña Carmen Santos de Que-

vedo, doña Rosa Manzano Gete y doña Lucía Eroles Campomar para asistir a un curso nacional sobre escuelas infantiles organizado por los Ayuntamientos de toda España, en el que se tratará de temas referidos al funcionamiento de las guarderías infantiles dependientes de los municipios.

Por otra parte, se han trasladado a Londres varios representantes del Servicio Municipal, de Mercados, Ferias, Exposiciones y Concursos para tratar de diversos temas relacionados con las competencias del Servicio, según nos han indicado en fuentes municipales.

Al frente de la comisión figura el teniente de alcalde del Ayuntamiento, don César Rico Pardo.

LAS OBRAS DE RECONOCIMIENTO DE LAS MURALLAS DEL CASTILLO

En cumplimiento del acuerdo municipal adoptado en su día el Ayuntamiento ha anunciado la contratación de las obras de reconocimiento de las murallas, muros y torreones del Castillo de nuestra ciudad.

El tipo de licitación es de 1.812.227 pesetas y se ha abierto el plazo para la presentación de proposiciones en el Negociado de Contratación.

MEJORAS EN ALGUNOS JARDINES

Una representación de las comunidades de vecinos de la calle Nuestra Señora de Beilén visitó ayer al alcalde de la ciudad señor Peña San Martín al que le plantearon la necesidad de llevar a cabo algunos trabajos de mejora y conservación en este lugar de la ciudad.

La primera autoridad municipal manifestó su deseo de colaboración en este sentido.

NOTA DEL GRUPO DE CONCEJALES DEL PSOE

El grupo de concejales del PSOE ha enviado a nuestro periódico una nota sobre algunos temas del último pleno corporativo, indicando lo siguiente: «Este pasado lunes han celebrado reunión extraordinaria y conjunta el comité ejecutivo provincial y el comité local de Burgos del Partido Socialista de Castilla y León (PSOE). En-

to con representantes del grupo de concejales socialistas. Al término de la reunión, el comité provincial y el local de Burgos del PSOE han acordado hacer públicas las siguientes conclusiones sobre los últimos acontecimientos de la vida municipal burgalesa:

1 — Respaldo por unanimidad las posiciones políticas del grupo de concejales socialistas en el Ayuntamiento de Burgos.

2 — Reafirmarse en su decisión de que los electos socialistas y el partido en su conjunto no apoyen como representantes de nuestra ciudad, bien en cargos políticos u honoríficos, a personas militantes en manifestaciones antidemocráticas, por razones de respeto a la voluntad mayoritariamente democrática y constitucional de los burgaleses, y de prestigio de la ciudad.

3 — Informar cumplidamente a los ciudadanos de Burgos de la valoración de los socialistas acerca de los últimos acontecimientos.

4 — Manifestar su preocupación y desagrado por el rumbo decididamente antidemocrático de las últimas actitudes de la mayoría gobernante en el Ayuntamiento de Burgos, concretadas en:

Los últimos discursos y declaraciones a los medios de comunicación.

El intento de desvirtuar las posiciones socialistas impidiendo que éstas sean reflejadas en las actas de sesiones.

La lamentable postura de inhibición de la Corporación Local en la convocatoria de adhesión constitucional de 6 de Diciembre. Pese a que existía un acuerdo en este sentido la mayoría municipal no realizó ningún llamamiento público ni programó ningún festejo o actividad para el Día de la Constitución sin duda ocupado su tiempo en otro tipo de homenajes.

Esta actitud constituye, si no una muestra de desprecio, una vergonzosa excepción en el ámbito provincial (donde ciudades como Miranda y Aranda, y localidades como Pradoluengo y otras, al celebraron la Constitución) y nacional.

MAQUINAS DE OCASION

VENDO

Atlas 1302, Cat 955 varias, Michigan varias. Llamar de 8 a 10 noche teléfono: 94-460 26 61. PREGUNTAR POR ANGEL.

ASOCIACION BELENISTA DE BURGOS

OBRA CULTURAL DE LA



CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

Dentro de la Campaña Artística de Navidad 81, se ha organizado, en colaboración con diversos organismos de nuestra capital, un

CONCURSO «BELEN EN EL TALLER»

en el que podrán tomar parte, de acuerdo con las Bases editadas al efecto, cuantas fábricas, talleres y obras lo deseen. Para esta modalidad se establecen diversos premios así como Diplomas de Honor y Méritos a las Empresas.

INFORMES E INSCRIPCION:

En las Oficinas de la CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO, en la calle Miranda, 5, 1.º, de nueve a dos de la tarde, todos los días laborables.



LA SEÑORA

DOÑA FELISA VALLADOLID GARCIA

Falleció en el día de ayer, a los 87 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus apenados hermanos, doña Dionisia y don Vicente; sobrinos, doña Carmen, don Teodoro y don José María Pardo; resobrinos y demás familia.

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN PEDRO Y SAN FELICES, HOY, JUEVES, a las DOCE y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Casa doliente: Alfárreros 22 y 24.

Capilla ardiente: Residencia Sanitaria.

Burgos, 10 de Diciembre de 1981

“La Cruz”



PRIMER ANIVERSARIO DE EL SEÑOR

DON RAMON URRUTIA RODEÑO

Que falleció el día 11 de Diciembre de 1980.

(Q. E. P. D.)

Su esposa, Victoria Martínez Casado; hijas, María Concepción, María Isabel y María Victoria; hijos políticos, Jesús Martínez de la Fuente, José Manuel Azpiroz y Fernando Sáez-Rovuela; hermano, Secundino; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará mañana, viernes, a las doce del mediodía, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián.

Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos. Burgos, 10 de Diciembre de 1981



PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

DOÑA PETRA ARROYO ARROYO

(VDA. DE MANUEL SANCHEZ ROMERO)

Que falleció el día 11 de Diciembre de 1980.

(Q. E. P. D.)

Sus hijos, Pedro, María del Carmen, Celia y Cristina; hijos políticos, María José Esquivel, Alfonso Risoto y Victoriano González; nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que tendrá lugar, mañana, viernes, día 11, a la una, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián.

Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Burgos, 10 de Diciembre de 1981



D. JOSE-ANTONIO ALONSO BAÑUELOS

Presidente-Fundador del Real Aero-Club de Burgos.

fallecido en accidente de aviación el 27 de Diciembre de 1980.

(Q. E. P. D.)

EL REAL AERO-CLUB DE BURGOS,

RUEGA a sus Socios, familiares, amigos y simpatizantes de los deportes aéreos, la asistencia a la misa que, por el eterno descanso de su alma, se celebrará hoy, día 10. Festividad de la Virgen de Loreto, Patrona de la Aviación Española, a las siete y media de la tarde, en la capilla del Santísimo Cristo de Burgos, incluida en la Santa Iglesia Catedral, anticipando a todos las más expresivas gracias.

Burgos, 10 de Diciembre de 1981

Reunión de la Comisión de Colaboración del Estado con las Corporaciones locales

Ayuda para diversas obras en la provincia, aunque se estima que la destinada a electrificación es muy reducida

Subvenciones para el control y ordenación de vertederos rurales

Clausura de algunas instalaciones por no reunir las condiciones precisas

En la mañana de ayer, en la Sala de Juntas del Gobierno Civil, tuvo lugar una sesión ordinaria de la Comisión Provincial de Colaboración del Estado con las Corporaciones Locales, bajo la presidencia de don Manuel del Hoyo Aguilera.

Como portavoz de dicha reunión actuó el delegado del MOPU, Sr. Arribas Briones, quien manifestó que en primer lugar se había tratado de la comunicación hecha por el director general de Cooperación Local,

en la que se ponía en conocimiento del gobernador civil, como presidente de la Comisión de una nueva asignación de 5.075.000 pesetas para destinar dicha cifra a la atención de obras de tipo comunitario en la provincia de Burgos y como ampliación de otras consignaciones enviadas anteriormente. La Comisión estudió las diversas peticiones formuladas por distintos Municipios para obras de tipo comunitario acordándose destinar dicha cantidad a proyectos previstos en Pineda de la Sierra, Villafranca Montes de Oca, Huerta de Abajo, Coruña del Conde y Espinosa del Camino.

A continuación se ha tratado de la constitución de una ponencia para control y vigilancia de aplicación del plan de electrificación en las Zonas de Acción Especial. La creación de esta ponencia viene exigida por la necesidad de coordinar distintas acciones de la Diputación, Delegación de Industria y otras que inciden en el desarrollo de la electrificación rural. El plan va a afectar a la comarca Oeste, con participación de la distribuidora «Palentina de Electricidad» e «Iberduero»; Sedano, con «Distribuidora Pasiaga» e «Iberduero» y luego la zona de Lara con «Iberduero».

Por parte del delegado de Industria se ha informado que para el año 1982 para este tipo de acciones de electrificación van a ser destinados 26,4 millones, con un total de siete millones como cooperación del Estado en este sector.

La presidencia dejó constancia de su disconformidad con la asignación que se hace a la provincia de Burgos, pues en términos comparativos con otras es pequeña, incluso consideradas otras similares del área castellano - leonesa. Los miembros de la Comisión corroboraron lo manifestado por el presidente y acordaron iniciar las gestiones que permitan corregir esta actitud discriminatoria y perjudicial para la provincia de Burgos.

Siguiendo en el orden del día, indicó el Sr. Arribas Briones, fue objeto de examen un escrito de la Dirección General de Cooperación Local, en virtud del cual se da cuenta de una ayuda que se concede para obras de reconocida urgencia en la provincia de Burgos, principalmente en la Zona Norte. Son 15 millones de pesetas, que se unen a 22,5 aportados por la Diputación, además de otras consignaciones que hacen los propios Ayuntamientos interesados. Las obras que serán atendidas con estos capítulos son la reparación de un puente en la Merindad de Sotoscueva; dragado de los ríos Trueba, Nela, Seco y La Sia; defensa del río Trueba en Medina de Pomar; pavimentación en Torme; otras obras en Villarcayo y arreglo de un parque en Medina de Pomar.

A continuación se trató de problemas relacionados con industrias molestas e insalubres. En este capítulo se examinaron numerosos expedientes, mereciendo especial atención el relacionado con una planta de incineración de residuos que se pretende establecer en el Valle de Sedano. Dada la singularidad de esa instalación y los cuidados que procede adoptar, a fin de preservar el medio ambiente y el entorno ecológico, se acordó pedir al titular de dicha instalación una serie de detalles técnicos que, por el momento, no han sido aportados.

Se dio cuenta también de la clausura de una granja de ganado porcino sita en Palacios de Benaver y se trató de otra instalada en la Barriada Illera de esta capital, a la que se ha concedido un plazo para su desalojo. También ha sido impuesta una multa de 100.000 pesetas a la industria «Indupesa», establecida en la carretera de Valladolid, por no depurar los residuales.

Finalmente se ha acordado clausurar los talleres de «Tintorería Iris», en la carretera de Logroño, por no haber atendido durante los dos años que se le concedieron de plazo, a fin de poner esta industria de conformidad con las disposiciones técnicas señaladas al efecto.

En el capítulo de escritos recibidos, el secretario destacó el contenido de una carta del director general de Industrias de la Energía al gobernador civil, dándole cuenta de la concesión de una consignación destinada a obras complementarias del Plan de Electrificación Rural por importe de 15 millones de pesetas. También se dio cuenta de otra carta del anterior titular del ente autonómico de RTVE informando de que como consecuencia del acuerdo establecido con la Diputación se viene preparando un reemisor en Pancorbo para facilitar la mejor recepción en el Valle de Pancorbo, Miranda de Ebro y en el Condado de Treviño.

Finalmente el Sr. Arribas Briones dijo que se había recibido con satisfacción un escrito del Departamento del Medio Ambiente, dirigido a la Comisión y Delegación del MOPU, dando cuenta de la campaña en marcha, que afecta a todos los alcaldes de la provincia, titulares de Ayuntamiento con población superior a mil habitantes, en los que se les da cuenta de la puesta en marcha de un proyecto para corregir el deplorable estado ambiental que presentan gran parte de los esteros de toda la provincia. Se subvencionará la adquisición de equipos de recogida y la utilización de vertederos controlados.

La subvención será hasta el 30 por 100 en principio y de un 50 por 100, cuando se trate de agrupación de Municipios. Las solicitudes de estas subvenciones pueden presentarse en la Delegación del MOPU, donde será facilitada la información pertinente a los interesados en este tema.

Desaparece un ave que estaba en tratamiento



El director del Centro de Rehabilitación y Estudios de Aves Rapaces «José María Peña San Martín», perteneciente a la Asociación Ornitológica «Félix Rodríguez de la Fuente» acusa, ante la opinión pública, la desaparición de uno de los ejemplares que estaba sujeto a tratamiento en dicho Centro.

El valioso ejemplar corresponde a los clasificados en el orden de los Estrigiformes, familia Estrigidae, género y especie del Buho real (nombre científico «Bubo bubo») y fue cedido por ICONA a la comisión técnica de rapaces diurnas y nocturnas de la expresada Asociación.

El director condensa así sus sentimientos por la desaparición que denuncia: «Esto no lo hemos consentido los jóvenes. Lo consiente la gente en general y su despreocupación por la Naturaleza».

GRAN TEATRO

MAÑANA - 11 NOCHE

PRESENTA EN SUS

«NOCHES ESTELARES»



«EL NACIMIENTO DE LOS BEATLES»

LA MAS EXCITANTE HISTORIA DE LOS COMIENZOS DEL GRUPO MAS DINAMICO Y DOMINANTE QUE REVOLUCIONO AL MUNDO DE LA MUSICA.

EN TECNICOLO Y DOBLADA AL ESPAÑOL

(AUTORIZADA TODOS PUBLICOS)

FUNCION HOMENAJE A

JOHN LENNON

EN EL ANIVERSARIO DE SU TRAGICA MUERTE.

Recogida de bonos con reducción de precio en los establecimientos de costumbre.

AYUNTAMIENTO DE BURGOS

ANUNCIO

OBJETO DEL CONTRATO. — La adjudicación de las obras de reconocimiento de cimentaciones de muros, cubos, torreones y Murallas del Castillo de la Ciudad de Burgos.

TIPO DE LICITACION. — 1.812.227 pesetas a la baja.

PRESENTACION DE PROPOSICIONES. — En el Negociado de Contratación, hasta las trece horas del décimo segundo día hábil, contado a partir del siguiente en que aparezca publicado el presente anuncio en la Prensa local.

OTROS DETALLES. — Cuanta información se desee sobre la presente contratación, podrá obtenerse en el Negociado arriba indicado.

Burgos, 30 de Noviembre de 1981

EL ALCALDE,
Ilegible

IBERDUERO, S. A.

DELEGACION PROVINCIAL — BURGOS

Teniendo que realizar trabajos de explotación en esta capital efectuaremos, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria, un corte en el suministro de energía eléctrica el viernes, día 11 del actual, desde las 9 horas hasta las 14 horas aproximadamente al centro de transformación denominado:

CALLE LEON

El corte anunciado afectará a los abonados siguientes:

CALLES: LEON (completa)

PASEO DE LAS FUENTECILLAS, N.º 21

ZAMORA (completa)

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.

Germaine Monteil



Se complace en informarle que su «esthétique», estará a su disposición del 7 al 12 de Diciembre, ambos inclusive.

Perfumeria rldruejo

Para brindarle sus consejos de belleza y el tratamiento adecuado con sus productos.
CALLE MONEDA

LA NATURALEZA COMO RETO A LA JUVENTUD

Charla - coloquio con César Pérez de Tudela

El interés por la actividad cultural que viene mostrando la Caja de Ahorros Municipal, se centró ayer en la charla-coloquio del conocido montañés, César Pérez de Tudela; enmarcada dentro de la «Semana del Joven», que esta entidad a través de su sección de Obras Sociales, ha organizado en nuestra ciudad.

La presentación del acto, celebrado en el cine Goya y bajo el título: «La naturaleza como horizonte del joven», corrió a cargo de José Luis Cebrián, veterano montañero burgalés y amigo de Pérez de Tudela, quien se refirió al conferenciante, de forma escueta, en los siguientes términos: «Desde su lanzamiento a través de un concurso de TVE, César ha escalado poco a poco la montaña de la fama. Es un gran aventurero y un escritor de montaña que deleita al público con su saber sobre la naturaleza y el montañismo. Teniendo siempre en cuenta que en el montañismo siempre queda algo pendiente».

Hay que recordar que César Pérez de Tudela es periodista y Licenciado en Derecho. Ha publicado una quincena de libros y en la actualidad trabaja como colaborador geográfico del programa de TVE, «300 millones», y es asesor nacional de salvamento en montaña de la Dirección General de Protección Civil.

Pérez de Tudela, conferenciante llamado a sí mismo «sin folios en el bolsillo», mostró de forma espontánea y durante más de una hora toda la filosofía aprendida en su vida como alpinista. Una filosofía llena de recuerdos, aspiraciones e inquietudes, a la que acompañó con una hermosa serie de diapositivas de las más conocidas cúspides y escaladas.

«Veo en la naturaleza el reto a la juventud. El montañismo no es un mero ejercicio físico, es el descubrimiento de uno mismo, es adentrarse en un mundo más místico, más reflexivo».

PROGRAMA DE RESIDENCIAS

(DEL 1 DE ENERO AL 30 DE JUNIO Y DEL 15 DE SEPTIEMBRE AL 31 DE DICIEMBRE)

Se pone en conocimiento de los trabajadores en general, que en el Instituto Social del Tiempo Libre, calle San Pablo 8 tercero, y para cuantos deseen solicitarlo, tienen a su disposición las normas por las cuales han de ajustarse las solicitudes en lo referente a fechas, precios y demás circunstancias que rigen para poder ser beneficiario de cualquier de las Residencias o Ciudades Residenciales que se disponen.

Obras de restauración de la Iglesia de San Vicente, en Frias

La Dirección General de Bellas Artes, Archivos y Bibliotecas, remite proyecto y pliego de cláusulas administrativas que han de regir para la contratación de obras de restauración de la Iglesia de San Vicente, en Frias (Burgos). Expediente 259-81.

Los mencionados documentos se encuentran en la Delegación provincial de Cultura, Plaza de San Juan s.n., durante diez días, a disposición de cuantos contratistas y sociedades estén interesados en la ejecución de los trabajos.



«Al recorrer por vez primera Los Andes, las montañas más interesantes del Mundo, sentí la preocupación por otros temas, por otros conocimientos, por otras experiencias. La naturaleza es un escenario en el que el hombre se muestra tal y como es».

El conocido alpinista internacional multiplicó en metáforas, a veces reiterativas e insistió en los elementos esenciales del montañismo, elementos por otra parte esenciales para el hombre, como lo son la curiosidad y el afán, la vitalidad en lo que se refiere a vencer el miedo, saber el propio límite o perseguir la propia incógnita, la intransigencia como término más apropiado para asignar a la juventud, etc. En términos generales se refirió al montañismo como a una forma importante de terapia de vida, de sentir que se está vi-

vo, de buscar todavía románticamente —«esos nuevos horizontes donde duermen los sueños».

«Escalar montañas es buscar el equilibrio, es desarrollar una serie de virtudes muy importantes para el ser humano, es dejar lo cómodo por lo incómodo, es saber valorar lo que se tiene... Yo aconsejaría a los jóvenes que durmieran al raso, bajo las estrellas como techo, que no se perdieran esa experiencia».

Pérez de Tudela también se refirió al lado más marginal del montañismo, el socorrido. Y habló de la figura del montañero, figura desconocida en España hasta los años 60, y del Naranjo de Bulnes, una cumbre llena de misterio, de triunfos y de tragedias, que no podía faltar del recuerdo de un hombre que logró vencerla.

Y. R.

Sistema de calefacción CONDEC

Electro Conductive Coating

PRECISA

Para BURGOS

REPRESENTANTE A COMISION

Imprescindible estar introducido en el ramo de la construcción o montajes eléctricos de viviendas, a ser posible con local comercial propio.

INTERESADOS, dirigirse por escrito al Apartado de Correos número 73 de PAMPLONA, indicando en el sobre la Ref.: «CONDEC».

AYUNTAMIENTO DE MELGAR DE FERNAMENTAL

Se adoptó acuerdo de ratificación e imposición de la ordenanza de recogida de basuras domiciliarias a industriales

De lo que se hace público a tenor del artículo 17 de ley 3/1981 de 16 de Enero y Ley 40/1981 de 28 de Octubre.

Melgas de Fernamental, 4-12-1981

La alcaldesa,
Purificación Rodríguez

ACTUACION DE PEDRO ITURRALDE Y SU CUARTETO DE JAZZ EN EL GRAN TEATRO

Mañana, viernes, a las ocho de la tarde, en el Gran Teatro, tendrá lugar un concierto que, por sus características, podemos calificar de inhabitual en Burgos, ya que se trata de esa música para muchos extraña, incomprendida y mal interpretada que es el Jazz. O al menos eso pensábamos hasta que, recientes manifestaciones de esta música, que están en la memoria de todos, han tenido una acogida tan extraordinaria por parte del público burgalés, que la Caja de Ahorros Municipal, queriendo cerrar con un auténtico broche de oro su semana dedicada a la Juventud, lo hace, tirando la casa por la ventana, con un espléndido recital de Jazz.

Y su elección no ha podido ser más acertada. Después de la presencia de Tete Montoliú en nuestra Ciudad, la primavera pasada, la Caja de Ahorros Municipal ha querido traer al que, con él, es el máximo exponente del Jazz español en todo el Mundo, el saxofonista Pedro Iturralde, hombre vinculado a Burgos ya que fue músico titular de la desaparecida «Sala de Fiestas» en su juventud, aparte de realizar el servicio militar en nuestra ciudad de la que, aunque no sea precisamente por esa circunstancia, guarda muy buenos recuerdos.

Mucho ha llovido desde entonces y largo ha sido el recorrido de Pedro Iturralde por los senderos del Jazz. Desde su presencia como pionero en el viejo y desaparecido «Whisky Jazz Club» de la calle Marqués de Villamagna, de Madrid, que estará siempre en la memoria de todos los buenos aficionados, hasta su participación en los grandes festivales internacionales y los premios de interpretación y de composición en ellos recogidos; y la enorme labor creativa que llevó su Jazz Flamenco —realizado junto a un incipiente y desconocido Paco de Lucía— desde el Festival Internacional de Jazz de Berlín a las primeras páginas de las revistas especializadas de todo



el Mundo, mientras aún estaban presentes los patéticos «patinazos» del «monstruo del momento» Freddie Hubbard tratando de mantenerse penosamente en pie entre los acordes de «El Vito» que John Coltrane llamó «Olé». En su época en que las grandes vacas sagradas del Jazz (John Coltrane, Miles Davis, J. J. Johnson) quisieron adaptar el flamenco al Jazz, Pedro Iturralde dio una verdadera lección al Mundo de lo que es el Flamenco y de lo que es el Jazz. Y todo el Mundo se quitó el sombrero ante este español universal.

Pedro Iturralde no es sólo Jazz Flamenco. El Jazz Flamenco es una simple anécdota —la más publicitada, desde luego— dentro de su vida como músico de jazz. Es preciso escucharle, noche tras noche, en cualquier Club de Jazz acompañado de los músicos más dispares, para darse cuenta de que Pedro Iturralde es, ante todo y sobre todo un músico de Jazz en su íntimo, extraño y esotérico rito nocturno hecho de humo, luces tenues y abiga-

ramiento que es el Jazz. Un músico honrado que, como el mismo dice, «jamás hizo otra cosa que tocar como él creía que debía hacerlo», sin pensar en el éxito de otros músicos ni recurriendo al recurso fácil de imitar a Parker o a Wayne Shorter siguiendo las modas del momento. Sea tocando temas de Chick Corea, viejos «standards» como «Body and Soul» o «Round Midnight», temas propios. Iturralde sabe hacer Jazz sin pagar tributos a nadie: «No imito ni a los negros», dice él. Y ése es un compromiso muy difícil de mantener pero que Iturralde mantiene día a día con un hacer que ha creado escuela y que dio al Jazz español una identidad propia en unos tiempos difíciles en que el Jazz, en nuestro país, era una música de catacumbas para unos pocos iniciados.

Mañana, en Burgos, vamos a tener la oportunidad de ver y escuchar a un Pedro Iturralde que se halla en la cumbre de la ola de su carrera musical. Y lo escucharemos junto a unos músicos que llevan sobre sus espaldas todo el peso del desarrollo del Jazz en España. Hace más de veinte años que el pianista Jean-Luc Vallet y el batería Peer Wyboris decidieron sentar sus reales en nuestro país cuando en los suyos respectivos el Jazz gozaba de plena carta de naturaleza, y emprender el camino difícil y mal pagado, pero maravilloso, de sacar un Jazz propio adelante. A ellos, en gran parte, debemos el destacado papel que el Jazz español tiene hoy en el Mundo. Menos conocidos que Pedro Iturralde, han compartido también, junto a primeras figuras del Jazz mundial, mil y una noches en los templos subterráneos de una España que identificaba el Jazz con el Fox-trot y con cierta música cómica y pintoresca hecha por negros, como decía la Enciclopedia Espasa en su edición de la época. Junto a ellos un recién llegado a la escena del Jazz español: el contrabajista Horacio Fumero que viene de cosechar un impresionante éxito en el Festival Internacional de Jazz de la U.E.R. (Unión Europea de Radiodifusión) junto al guitarrista catalán Max Suñé.

Felicitemos a la Caja de Ahorros Municipal por tan acertada elección y esperamos que este concierto de Jazz, que se repetirá el sábado, día 12, en Miranda sea sólo el primero, como es intención de la Caja de Ahorros Municipal de otros que se vayan ofreciendo a lo largo de 1982, al tiempo que invitamos a todo el público burgalés a asistir mañana, con entrada totalmente libre y gratuita, a un concierto de Jazz difícil de olvidar.

DE INTERES PARA LAS AMAS DE CASA Y PUBLICO EN GENERAL

HOY, DIA 10 DE DICIEMBRE

INAUGURACION DEL

Autoservicio MARIA

Calle Santiago, 108. Poligono G-9

LE AGRADECEMOS SU VISITA

TRICOTOSAS

PASSAP
Empisal
brother

Tenemos para Vd. la mayor gama de máquinas, accesorios y complementos.



GARRIDO

Vitoria 27 - Tel. 203129

Fco. Grandmontagne, 2

Tel. 210198

VIDA CULTURAL

DELEGACION DE CULTURA

II CAMPAÑA DE PROMOCION
SOCIO - CULTURAL DE LA MESETA

«Caminante, no hay camino; se hace camino al andar» y es lo que paulatinamente vamos consiguiendo a través de esta II Campaña de Promoción socio-cultural, organizada por la Delegación de Cultura.

Son ya tres semanas consecutivas de labor y esfuerzo en los pueblos de la Meseta. primera fase finalizada, que valorada en su conjunto podemos destacar como totalmente positiva y con grandes progresos. La frialdad inicial y el recelo han sido vencidos y la participación así como las iniciativas se han multiplicado espontáneamente. Ahondando de forma más crítica en las diversas actividades realizadas en esta primera etapa, podemos afirmar, que el cine, vehículo de cultura viva ha atraído a las gentes de los pueblos, no como simples receptores pasivos de este producto cultural, sino como actores del propio hecho. La pauta inicial está marcada, serán luego ellos los que elijan los «films» que quieren ver, siguiendo sus gustos y preferencias. Nosotros hemos activado la idea de futuros cine-clubs, como proyecto ambicioso pero posible, recogiendo los

intentos de algunos pueblos como Castriello de Murcia y Hornillos del Camino en su idea de creación siempre real.

La charla sobre medios de comunicación social y tiempo libre, a la brecha de la actualidad diaria, ha comenzado su puesta en marcha a través de los propios medios. Prensa, y Radio provinciales que se han hecho eco de las opiniones de las gentes rurales, dedicando programas especiales y espacios informativos sobre el tema. El acceso a los medios, es y sigue siendo una realidad necesaria y viable por parte de los mismos y de todos. Se ha conseguido que los propios programas fueran a las localidades, y que dos emisoras burgalesas dedicaran espacios a oír a la gente rural. Porque el campo y sus gentes interesan.

No por ello la actividad de dulzaina y música castellana ha quedado mermada, al contrario, su éxito ha sido total, unificación de mayores, jóvenes y niños a través de los sonidos de un instrumento que ha hecho revivir a los mayores tiempos pasados, y que nos ha hecho recordar a todos, la necesidad de crear música nueva. Porque la música es algo vivo, que transmite un mensaje acorde a los tiempos y que exige una necesidad de difusión no sólo en las ciudades sino también en el ámbito rural. Así opinan algunos componentes de la escuela municipal de dulzaina que piensan que los pueblos están discriminados, al carecer de escuelas que les puedan enseñar la utilización de este instrumento.

Para esta segunda fase ya comenzada, contamos con la colaboración de la delegación provincial de Agricultura y Sanidad, a través de las distintas charlas que van a ser impartidas por especialistas y técnicos de las mismas también esferas, contamos con la colaboración de otras delegaciones y entre ellas se cuenta con la de Educación y Ciencia.

Porque uno de los caminos primordiales de la cultura es la enseñanza y educación como primer paso formativo para la germinación de una semilla que pronto madurará y cuya «ecolección» se prevé de inmediato. C. B.

DE ARTE

ROMAN: EN «TAGRA»

Román está en «Tagra», o sea que está exponiendo y con eso, la verdad, ya está dicho todo o, por lo menos, casi todo. Que luego haya venido el éxito y la expectación, es cosa que nos esperábamos.

Pero no está dicho todo. Los que hace muchos años que admiramos a Román, nos sabíamos ya su enésimo éxito (aunque ya hiciera tres años que no aparecía su obra por estos lares). Hay que volver a recordar que Román sigue siendo maestro del dibujo, es decir, sigue siendo un ejemplo formidable de que todo empieza por ahí. Y hay más.

En su línea, vuelve con los temas tan atractivos, que han hecho de ellos algo punto menos que antológico. Sin embargo, por lo que a nosotros personalmente respecta, nos hemos adentrado en una especie de tendencia que creemos intuir, que acaso esté empezando a surgir en el alma de Román y que radica en varios de los cuadros que se internan en el misticismo y no sólo porque ahí titula una de las obras y alguna otra muestra a las claras el hálito místico. Este lo hemos visto también en otras y declaramos que nos han encandilado, como ha encandilado el conjunto a los cientos de burgaleses que van desfilando por «Tagra». Decimos eso como apunte novedoso, porque, la verdad, ¿qué vamos a decir de Román que no se sepan ya todos los burgaleses? Nada, porque sus admiradores son legión, que habrá aumentado a partir de esta muestra.

CARLOS AGUADO: EN LA CENTRAL DE LA CAJA DEL CIRCULO

En la sala de la sede central de la Caja de Ahorros del Círculo hay una exposición interesantísima, firmada por Carlos Aguado, un paisajista que tiene que ser visitado para no caer en el pecado de lesa cultura.

Es muy poco frecuente que, con sólo el paisaje, puedan autor arrancar toda una serie de sentimientos que van para todos los gustos. Pues éste lo consigue y hay que decir que se acerca a todos los estratos de la forma de sentir. Con eso ya se ha dicho bastante.

Pero es que por otro lado, sabe encontrar en la naturaleza, en el ángulo urbano y en todo lo demás, unas expresiones de belleza que tampoco son nada frecuentes. Otro dato para recomendar la visita que, ya decimos, faltar a ella sería como lesionar a la misma cultura.

Y un dato final: Aguado se mete en la Interpretación de Burgos, capital y provincia, es decir, en ese aspecto que para tantos pintores (sobre todo, para los paisajistas) es una auténtica prueba de fuego y sale de ella aliroso y sin quemarse. Nos interpreta muy acertadamente y ahí se queda con todo el repertorio de mensajes que sabe traer.

Insistimos en que es una exposición muy bella y que hay que verla porque merece la pena.

A. S.

EN SU VISITA A
MADRID...
no puede dejar
de admirar

EVITA!



EVITA

EL ACONTECIMIENTO MUSICAL DE ESTA DECADA

**TEATRO
MONUMENTAL**

PREPARE LA RESERVA DE SUS LOCALIDADES
CON TIEMPO EN CUALQUIERA DE ESTAS AGENCIAS:

VIAJES VIAJES WAGONS
ECUADOR MARSANS LITS

Y SUS CORRESPONSALES EN ESTA CIUDAD
INFORMACION EN MADRID: TEL. 228 65 47

HOY, CONFERENCIAS
SOBRE ESPELEOLOGIA
EN OÑA Y POZA
DE LA SAL

Hoy jueves se inicia el ciclo de conferencias que sobre Arqueología, Etnografía, Arte y Espeleología ha organizado la Comisión de Cultura de la Diputación y que fueron aprobadas en el pasado Pleno de la Corporación provincial.

Las conferencias de hoy versarán sobre temas de espeleología y se desarrollarán a las ocho de la noche, en la sede de los Colegios nacionales de Oña y Poza de la Sal. Las disertaciones, acompañadas de diapositivas, estarán a cargo de miembros del grupo «Edelweiss».

Mañana se abre la exposición
navideña de Espinoza Dueñas

El artista Espinoza Dueñas inaugura mañana su doce exposición, con motivo de la Navidad. Esta sugestiva muestra estará abierta al público hasta el próximo día seis de Enero ubicándose en la Casa Museo del autor (Alfonso VIII, número 15, barrio de Huelgas).

El horario queda establecido de once a dos por las mañanas y de cinco a nueve por las tardes, tanto para los días labo-

rables como para los festivos. Por lo que respecta al acto de inauguración, éste será a las ocho de la tarde de mañana, como ya hemos dicho.

No hace falta encomiar la dedicación a Burgos de Espinoza Dueñas que es conocida y admirada por todos los amantes del Arte. En cualquier caso, estamos seguros que esta exposición será un nuevo éxito, como no puede ser de otra forma.

Hoy, presentación del libro del
profesor D. Luis Martínez García

Como ya se anunció, esta tarde será presentado el libro de don Luis Martínez García profesor del CUA y ganador del primer premio del concurso de monografías de 1980 auspiciado por la Diputación. El título es «La asistencia a los pobres en Burgos en la baja Edad Me-

dia. El Hospital de Santa María la Real».

El acto de presentación comenzará a las ocho de la tarde, con marco en el salón de estrados de la Diputación, interviniendo en él don Julio Valdeón Barquero, catedrático de la Universidad de Valladolid.



SEMANA DEL JOVEN

DICIEMBRE 1981

VIERNES, 11

A LAS OCHO DE LA TARDE
EN EL CINE GRAN TEATRO

Pedro Iturralde

y su cuarteto de Jazz

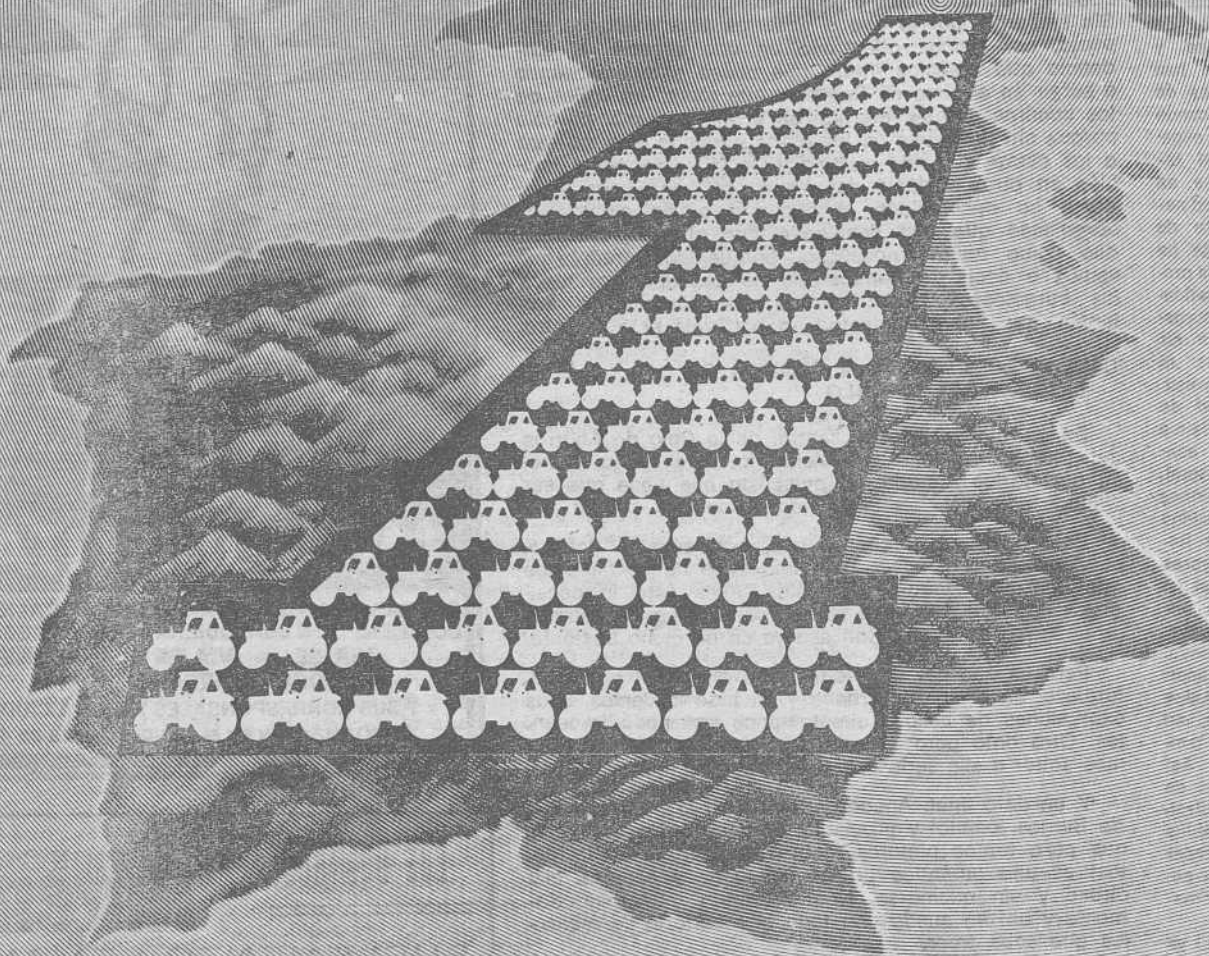
INVITACIONES: EN LAS OFICINAS CENTRALES DE LA CAJA,
DEPARTAMENTO DE OBRAS SOCIALES



**CAJA DE AHORROS
MUNICIPAL DE BURGOS**

Elija Fiat.

Porque es el n°1 de Europa



El mercado europeo de tractores es uno de los mayores del mundo. En Europa se fabrican más tractores que en cualquier otro continente y están presentes todos los fabricantes, tanto europeos como americanos...

La agricultura europea ofrece una diversidad de tierras y cultivos en los diferentes países, que obliga a los fabricantes a disponer de gamas completas de tractores: pequeños, viñeros fruteros, medios, grandes, de doble y simple tracción, de orugas, etc.

Fiat durante los años 1979 y 1980 ha sido la marca más vendida en Europa y actualmente tiene la mayor producción mundial de tractores de doble tracción y de orugas. Y esto es consecuencia de:

- ofrecer la más completa y variada gama del mercado;
- cuidar especialmente la comodidad y seguridad de los operadores;
- montar motores con reducido consumo de combustible;
- ofrecer diseños y tecnología de vanguardia, especialmente en la gama de doble tracción y de los tractores de gran potencia.

Y, sobre todo, porque los que eligieron Fiat siguen confiando en nosotros...

Por muchas razones, la mayoría de los agricultores europeos han elegido Fiat... Elija también usted al N.º 1 de Europa.

Fiat Trattori
FIAT



TRACTORFIAT S.A.

Carretera de Barcelona, km. 11 - MADRID-22 - Teléf. 7471888 - Telex 23939 TFM

EN BURGOS: **JULIAN ALONSO GARCIA**

Distribuidor exclusivo para la provincia

Ctra. Madrid-Irún, Km. 203. Tel. 17 02 43. LERMA (Burgos)

REUNION DE LA COMISION PERMANENTE

Se desmiente categóricamente que haya omisiones en el acta del 30 de Octubre

Contratada la iluminación navideña en las calles

A las siete y cuarto de la tarde de ayer celebró sesión la Comisión Municipal Permanente, bajo la presidencia del alcalde señor Peña San Martín y con asistencia de los tenientes de alcalde señores Gredilla Rodríguez, Codón Herrera, Martínez Llorente, Del Diego Simón, Rubio Marcos, Plaza Fernández-Villa, García Romero, Escribano Reinoso y García Rodríguez; secretario general señor Corral García; Interventor accidental señor Payno y Díaz de la Espina, y el oficial mayor letrado, señor Casado Senovilla. Se adoptaron los siguientes acuerdos:

ENSEÑANZA Y CULTURA

Otorgar una ayuda de 171.500 pesetas a la «Asociación de Padres de Familia del Colegio Santo Tomás», para contribuir a paliar los gastos de participación de 42 alumnos de mencionado Centro en un curso organizado en la granja-escuela «Tesla» de Trespaderne, siguiendo el mismo criterio adoptado en casos similares.

Otorgar una subvención de 100.000 pesetas a don Antonio Gregori Fernández, director del Maratón Cinematográfico con motivo de la VII edición del mismo.

Conceder una subvención de 30.000 pesetas a los padres de los niños autistas que asisten al Centro del SEREM, para el pago del transporte escolar de los meses de Octubre, Noviembre y Diciembre.

Conceder una subvención a los padres de los niños escolares de Villagonzalo Arenas por un importe de 40.000 pesetas para sufragar los gastos de desplazamiento de tales escolares al colegio mixto en la Barriada «Yagüe», durante el presente curso escolar.

Conceder a la Asociación de Padres de Alumnos del Colegio de Educación Especial «Las Calzadas», una subvención de 112.000 pesetas para sufragar los gastos de transporte escolar de los alumnos del citado centro durante los meses de Septiembre y Octubre del presente año.

Constituir un fondo de garantía por importe de 200.000 pesetas, para el cuarto trimestre de este ejercicio y hacer una pre-

visión de un gasto de 400.000 pesetas para el primero y segundo trimestre de 1982 a fin de cubrir el posible déficit económico del funcionamiento del comedor escolar del colegio nacional «Fernando de Rojas», de esta ciudad.

Contratar el alquiler del Cine Goya de esta capital para celebrar la Primera Muestra de Cine Alemán que tendrá lugar del 16 al 23 del presente mes, a razón de una sesión diaria, por importe de 150.000 pesetas, liquidándose, posteriormente, los beneficios de taquilla con la Secretaría del Encuentro Internacional de Cine, deduciendo de éstos tanto el importe del alquiler del local como toda la clase de impuestos que pudieran atribuirse a la organización, ya que el Ayuntamiento actúa, a estos efectos, como simple mediador por razones prácticas. Se acuerda otorgar a dicha Secretaría del Encuentro Internacional de Cine una subvención de 75.000 pesetas.

GOBIERNO Y PERSONAL

Conceder los beneficios de asistencia médico-farmacéutica a una pensionista de la MUNICIPAL.

Contratar a un operario, por el periodo de un año, para atender los servicios municipales de tráfico.

Resolver diversos expedientes de personal, entre ellos el relativo a la contratación temporal de dos conserjes de colegio nacional y escuela infantil, procedentes de la Oficina de Empleo.

Aprobar los expedientes de señalamiento de pensión de jubilación de un funcionario, y de viudedad de dos viudas de agentes de la Policía Municipal.

HACIENDA

Desestimar la reclamación que presenta la C. A. P. Internacional, S. A. de Seguros, en nombre de don Esteban Martínez López por los daños que sufrió un camión de su propiedad al hundirse en una arqueta en un solar en construcción ya que se considera que tales daños no se han causado en la calzada destinada al tráfico de vehículos, sino en unos espacios peatonales sin urbanizar y

sin contar con ninguna autorización de vado permanente ni similar y con delimitación de la calzada de vehículos, por lo que no se considera el Ayuntamiento responsable de susodichos daños. Por el contrario se acuerda reclamar al señor Martínez López, propietario del referido vehículo, la cantidad de 15.000 pesetas a que asciende el valor de los daños causados en una arqueta de semáforos y alumbrado público.

Aprobar las cuentas de valores independientes y auxiliares del presupuesto del Servicio Municipalizado de Aguas, y del presupuesto ordinario, correspondientes al ejercicio de 1980.

Aceptar diversos cambios de titularidad de cuotas de contribuciones especiales, según se especifica en los correspondientes dictámenes.

Contratar, por el sistema de concierto directo, la adquisición de diverso material con destino al Servicio de Extinción de Incendios, por importe de 1.556.886 pesetas.

OBRAS

Conceder a la sociedad «BALGASA-BALGAR», con sujeción a los planos presentados y a las condiciones fijadas por la Comisión de Obras, sin perjuicio del derecho de terceros y del de propiedad, licencia para obras de modificaciones al edificio que construye en la plaza de Calvo Sotelo, número 9.

Estimar el recurso interpuesto por la Cooperativa «San Calixto» y, en su consecuencia, anular las tasas indebidamente giradas por obras de entronque al colector general de la parcela número 19 del polígono de los antiguos cuarteles, en base a los motivos que se consignan en el dictamen. Se acuerda practicar la liquidación definitiva de derechos y tasas por las obras llevadas a efecto en la parcela número 18 de la que es titular dicha Cooperativa.

Aprobar y pagar la certificación número 3 referente a las obras de urbanización de la plaza de San Juan, que importa 4.406.719 pesetas, a favor del contratista don Jaime Olano Moliner.

Adoptar análogo acuerdo respecto de la certificación número 2, de obras de urbanización

de la carretera de Arcos (zona urabana), por importe de pesetas 1.410.516, a favor del contratista «Yarritu, S. A.».

SERVICIOS Y SANIDAD

Informar favorablemente, diversas solicitudes, entre ellas:

De don Lorenzo Navarro Cuesta, para apertura de un establecimiento destinado a taller-ebanistería en la calle Mayor del Barrio de Castañeras.

De don Marcial Rodríguez Ceileiro, para instalación de dos tanques destinados a carburantes en la estación de servicio «Auto Estación».

De «LIPASA», para apertura de un establecimiento destinado a elaboración de granza, a partir de polietileno en el Polígono de Villalonquén.

Estimar el recurso que presenta «Edificaciones Sociales de Burgos, S. A.» y, en consecuencia, aplicar la bonificación del 90 por ciento a la cuota señalada por los derechos de expedición de licencia para instalar dos depósitos de gasóleo C en un edificio en la avenida Eladio Perlado.

Aprobar, a favor de «Industria Eléctrica Francisco Benito Delgado», certificaciones relativas a reposición y ampliación de alumbrado público en las calles de Alvar Fañez, Valladolid y Vitoria, las cuales importan en total 2.851.677 pesetas.

Aprobar el presupuesto de 209.806 pesetas para instalación de alumbrado público en la pasarela que une el paseo de La Quinta con la avenida del General Sanjurjo.

Aprobar el presupuesto de 381.553 pesetas para instalar alumbrado público en la calle Santander.

Adquirir cuarenta unidades de contenedores a la empresa J. L. P., en 50.000 pesetas por unidad.

Contratar con «Iluminación Ximénez», el montaje de la iluminación artística navideña durante los días 22 del presente mes al 6 de Enero próximo, ambos inclusive, con la colocación de los motivos que especifica en su oferta en las calles de la Paloma, Laín Calvo, Francisco Grandmontagne, San Pablo, Moneda, Sombriería, Santander y Almirante Bonifaz, por un importe total de dos millones de pesetas.

Se acuerda solicitar la colaboración de la Cámara de Comercio e Industria a fin de que los establecimientos de la ciudad que lo deseen puedan realizar también iluminaciones extraordinarias en otras calles, previo conocimiento y autorización municipal y completar la iluminación extraordinaria en otras zonas y barrios de la ciudad a través de la empresa «Industria Francisco Benito Delgado» y con los medios pro-

prios de que dispone este Ayuntamiento.

Adjudicar catorce viviendas prefabricadas de las instaladas en las proximidades de la carretera de Valladolid y junto a la empresa «Bakimet», que serán entregadas escalonadamente en tres grupos a los cabezas de familia del colectivo gitano que se relacionan en el dictamen.

Autorizar a doña María Vistación Quintana Lázaro para construir una sepultura con cripta en el cementerio municipal de San José.

DE URGENCIA

Fuera del «orden del día» y previa declaración de urgencia, la Comisión Municipal Permanente quedó enterada de cuatro sentencias en juicios de faltas de circulación y acordó fijar la correspondiente remuneración complementaria del interventor accidental, en cuyo acuerdo se ausentó de la sala el interesado.

La Comisión Municipal Permanente quedó enterada de un informe legal del secretario general por el que, con cita del precepto reglamentario vigente en la materia y reglas usuales de procedimiento, apoyándose en los propios textos del acta, se desmiente categóricamente la afirmación de la nota de Prensa del PSOE en la que se advertían omisiones de determinadas denuncias formuladas por la señora Manzano en la sesión extraordinaria del Pleno de 30 de Octubre próximo pasado, sobre el convenio de los funcionarios, que sí constan en el referido documento.

El secretario general exhibió a los concejales del PSOE una hoja a ciclostil, difundida por la ciudad, titulada «Los concejales socialistas a todos los burgaleses», cerrada con la denominación de «Grupo de concejales socialistas del Ayuntamiento de Burgos, Partido Socialista Obrero Español», a fin de que si son ellos los autores del escrito tengan la bondad de firmarlo. El señor Escribano, comprobado el escrito, manifes-

tó que la autoría del mismo es del grupo de concejales socialistas, pero él y los restantes miembros de su partido se negaron a firmarlo, en cuyo momento el secretario pidió hacer constar en acta el hecho.

PROTOCOLO

La Permanente acordó felicitar a don Francisco Gómez López por haber sido nombrado nuevo presidente de la Federación provincial de Caza de Burgos, y al Rvdo. don Félix Niño Mozo, sacerdote burgalés, por las «Bodas de Oro» de su ordenación como presbítero de la Iglesia Católica.

Finalmente se hizo constar en acta el sentimiento corporativo por la muerte en Zaragoza del Excmo. Sr. D. Luis Núñez García, burgalés, general honorario de Ingenieros.

N. de la R. — Ante la referencia enviada por la Oficina de Prensa del Ayuntamiento sobre la sesión de anoche de la Comisión Municipal Permanente y en la que se incluye dentro del capítulo de urgencia, fuera del orden del día, el desmentido corporativo de la afirmación de Prensa del PSOE sobre omisiones en el acta que motivó el abandono de la sala de sesiones de los concejales de la izquierda y la exhibición de la hoja a ciclostil difundida por la ciudad titulada «Los concejales socialistas a todos los burgaleses», de fuentes solventes pudimos saber que esa octavilla contiene afirmaciones de los capilares del PSOE en las que se acusa a la Secretaría general de presuntas manipulaciones del acta de la reunión extraordinaria del pasado 30 de Noviembre.

A la vista de la negativa de dichos concejales a firmar esa hoja como el secretario general les había solicitado, preguntamos anoche al portavoz socialista señor Rubio Marcos la razón de su actitud y nos dijo lo siguiente: «No firmamos la octavilla porque nunca las hacemos con dedicatoria».

AL FIN LLEGARON LAS BORRASCAS



Como si nuestra fotografía de ayer hubiese sido un reclamo para la lluvia, habida cuenta la pertinaz sequía que padecemos en toda la Península, durante el día de ayer comenzaron las precipitaciones sobre nuestra capital y parte de la provincia. Una inmensa alegría en los burgaleses y una esperanza en todos para que este régimen de lluvias persista para completar los pantanos, desterrar el fantasma de las restricciones y permitir a los labradores sembrar la cosecha con la mirada puesta en una Primavera propicia. Esperemos que las lluvias permanezcan sobre nuestras tierras sedientas. — (Foto FEDE).



FELICITACIONES Y ADORNOS NAVIDEÑOS

Gran variedad en tarjetas de felicitación.

Selectísimo surtido en bolas, guirnaldas, velas, árboles, luces, etc.

PAPELERIA TAGRA, Vitoria, 13.



EL SEÑOR

DON AVELINO PEREZ IZQUIERDO

Falleció ayer, a los 75 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Su apenada hermana, doña Natalia Pérez; hermanas políticas, Lucía Barrio y Eulalia Ganzo; sobrinos, primos y demás familiares

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, JUEVES, a las DOCE, en la iglesia parroquial de SAN PEDRO DE LA FUENTE, acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Calle Fuentecillas número 7.

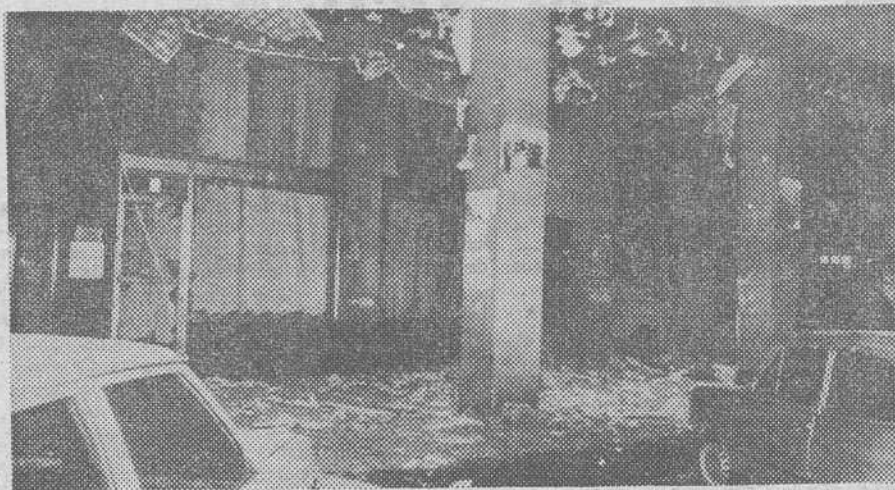
Capilla ardiente: Residencia Sanitaria.

Burgos, 10 de Diciembre de 1981

Funeraria «San José»

Evolucionan favorablemente los dos policías heridos en San Sebastián

Otro atentado en Guipúzcoa contra «Iberduero»



San Sebastián. — Tres policías nacionales resultaron heridos, uno de ellos grave, al estallar un potente artefacto en una lonja vacía de la calle Carlos I, en el barrio de Amara. El inmueble quedó prácticamente destruido a consecuencia de la onda expansiva, como puede apreciarse en la foto de «Efe».

San Sebastián (Efe). — Los dos policías nacionales que resultaron heridos el pasado lunes por la explosión registrada en San Sebastián, evolucionan favorablemente de sus heridas, según informaron a «Efe» en la Residencia Sanitaria de la capital donostiarra donde permanecen ingresados.

El cabo primero Juan Vicente Bautista ha experimentado, según señaló esta mañana el médico que le atiende, «una evolución muy favorable de sus heridas aunque no se descarta la presentación de complicaciones infecciosas». El pronóstico continúa siendo reservado.

Por su parte, el policía nacional Luis Eslava Eslava «va evolucionando bien y hoy será visitado por el otorrino puesto que oye mal de un oído. De todas formas, el pronóstico es favorable».

El transeúnte Joaquín Olasagasti, quien resultó alcanzado de forma leve por la onda expansiva, ha sido dado de alta del citado Centro sanitario y trasladado a su domicilio. En el atentado, reivindicado por ETA, resultaron asimismo heridos otro policía nacional y otro transeúnte, quienes tras ser asistidos pasaron a su domicilio.

ATENTADO CONTRA OTRO TRANSFORMADOR DE IBERDUERO

San Sebastián (Logos). — Un artefacto ha hecho explosión junto a un transformador de la subestación eléctrica que la empresa «Iberduero» tiene en la lo-

calidad guipuzcoana de Es-coriaza.

La explosión no afectó prácticamente al transformador siendo los daños de escasa cuantía, según han manifestado fuentes de «Iberduero». Las mismas fuentes han indicado que en ningún momento quedó interrumpido el flujo eléctrico en la zona.

CAMPAÑA PARA CONSEGUIR LA AMNISTIA

Bilbao (Logos). — En vísperas de las fiestas navideñas, las gestoras pro amnistía de Vizcaya han dado a conocer un amplio comunicado, en el que llaman al pueblo vasco a «llevar el problema de la amnistía a los barrios, Institutos, fábricas y organizar-se las gestoras para potenciar la auto-organización popular y la movilización como única vía para conseguir la amnistía total».

DOS RECLUSOS EN HUELGA DE HAMBRE

Barcelona (Efe). — Dos reclusos se encuentran en huelga de hambre desde hoy en la cárcel Modelo de Barcelona, han informado a «Efe» fuentes de la propia prisión.

Con esta actitud los dos reclusos muestran su disconformidad con las condiciones de vida en la Modelo así como por su prolongada reclusión en régimen de aislamiento, pues se encuentran en la quinta galería desde que fueron detenidos dos días después de su fuga el domingo 5 de Julio del presente año.

DOS NUEVAS VICTIMAS DEL SINDROME TOXICO

Fallecieron ayer, en Madrid y Guadalajara

Madrid (Logos). — Un joven de 17 años y un hombre de 50 han fallecido en Madrid y Guadalajara, respectivamente, a consecuencia del síndrome tóxico, que en la actualidad mantiene hospitalizados a 522 enfermos. El joven fallecido en Madrid ingresó por primera vez en el centro especial «Ramón y Cajal» el 22 de Mayo y el día 9 de Agosto pasó a la unidad de vigilancia intensiva del citado centro, donde ha permanecido hasta su muerte, el pasado día 7.

La víctima de Guadalajara es Emiliano Alcorlo Atienza, de 50 años, soltero y natural y vecino de Alcorlo, que se encontraba internado en la residencia sanitaria de la Seguridad Social desde el 22 de Julio. Dada su mala evolución hubo de ser reingresado el 26 de Noviembre y su fallecimiento se produjo el

día 1 del presente mes.

Durante las últimas 24 horas han ingresado en los distintos hospitales madrileños 4 personas, dos de ellas reingresadas, y otras 9 han quedado dadas de alta. El número de hospitalizados asciende a 422.

Por lo que respecta a provincias, durante el martes y el miércoles ha habido dos ingresos y tres reingresos, así como dos altas. El número de hospitalizados, según los últimos datos del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social, se eleva a 100.

LEA VD. DIARIO DE BURGOS

DOS PESQUEROS ESPAÑOLES, MULTADOS POR MARRUECOS CON MEDIO MILLON

Jerez de la Frontera (Logos). — Con algo más de 500.000 pesetas han sido sancionados cada uno de los dos barcos pesqueros de Sanlúcar y el Puerto de Santa María, que fueron apresados el pasado viernes por patrulleras marroquíes y retenidos en Casa Blanca, lo que supone las mayores multas impuestas hasta ahora por estos conceptos.

Las explicaciones dadas por las autoridades marroquíes han sido que uno de ellos intentó darse a la fuga y que el otro no dio facilidades para la inspección a bordo, por parte de las autoridades marroquíes.

En esta ocasión no hubo problemas con las redes ni por la cantidad de pesca que llevaban a bordo.



Resultado del Sorteo de Premios en metálico. Diciembre 1981

El pasado día 3 de diciembre, a las 13 horas, se celebró ante Notario en el salón de actos de las Oficinas Centrales de la Caja Postal (Pº Recoletos, 7-9, Madrid) un nuevo sorteo de premios en metálico. El resultado fue el siguiente:

Serie	Número	100.000 ptas.
2.000.000 ptas. al nº 251.073	04/00 6.862	1.858.713 64/04 401.616
1.000.000 ptas. al nº 1.411.994	64/01 383.336	572.704 56/00 11.389
1.000.000 ptas. al nº 8.171.054	69/69 117.031	6.383.999 64/23 342.624
1.000.000 ptas. al nº 7.493.119	69/68 262.079	10.040.277 70/80 255.991
1.000.000 ptas. al nº 4.671.365	64/16 552.935	10.624.266 94/68 120.755
500.000 ptas. al nº 3.395.407	64/11 824.564	12.862.417 02 90.577
500.000 ptas. al nº 4.752.826	64/17 53.857	8.602.885 69/69 442.660
500.000 ptas. al nº 8.484.175	69/69 365.421	3.812.316 64/14 482.751
500.000 ptas. al nº 9.032.883	69/69 702.927	8.946.263 69/69 655.630
		10.717.905 94/68 223.604
		9.243.655 69/69 800.191
		1.746.198 64/03 478.064
		299.536 09/00 30.042
		3.071.000 64/10 692.847
		8.620.048 69/69 452.774
		768.143 64/00 324.420
		2.588.646 64/09 879.407
		5.019.587 64/18 544.518
		3.765.918 64/14 265.560
		9.967.804 70/80 220.275



Caja Postal

CON LA GARANTIA DEL ESTADO

LA BOLSA

Flojedad, especialmente en Bancos

Madrid (Colpisa). — Todavía las eléctricas tuvieron un comienzo semanal —retrasado en un día en Madrid y Bilbao— relativamente sostenido. Pero en los restantes sectores, el predominio vendedor fue casi general. Por ejemplo, los Bancos totalizaron una oferta de 312.000 acciones en los grandes, con Banesto (125.853) en cabeza. Todos ellos bajaron entre dos y nueve enteros (Popular), recogiendo el papel a prorrato. Sólo el Herrero, que nos tiene acostumbrados a movimientos pendulares, gana diez duros, lo que resalta más en una sesión floja. El mismo ambiente de desasosiego entre los inversores, particulares o no, y muchos comentarios políticos en los corrillos de habituales. El índice general pierde 1,21, a 124,23.

Particularidades a destacar son el cominezo de la ampliación de Unión Eléctrica con los cupones a 8, 8,25, 8,50 y 8,75 Ptas. (teórico 10,15). Las acciones pierden el importe del mismo y un duro más. También Telefónica descuenta dividendos de 4,25 duros, dejando 0,75 más. Y sobresalen las bajas de Dragados (—7), Popularinsa (—6), Tubacex (—3) y Petróleos (CEPSA), que cada día se distancia más de la par (a 92 y 92,75). Recuperan 20 pesetas los cupones de Cristalería.

En realidad, sólo hay animación y movimiento en los cupones eléctricos, aunque sea más el ruido que las nueces. Cierre también débil.

Justo IRIUNDO MENDIETA

LOS REYES DON JUAN CARLOS Y DOÑA SOFIA REGRESARON DE SU VIAJE AL GOLFO PERSICO

**Durante la escala técnica del avión en
Amman, les saludaron los Monarcas jordanos**

Perspectivas de grandes proyectos de inversión árabe en España

Manama (Efe). — Sus Majestades los Reyes don Juan Carlos y doña Sofía emprendieron esta mañana viaje de regreso a Madrid, tras su estancia de cinco días en Bahrein y los Emiratos Arabes Unidos.

En el regreso a Madrid el «DC-8» de la Fuerza Aérea española en el que viajan los Reyes y su séquito, hará una escala de varias horas en Jordania, antes de tomar tierra en el aeropuerto de Barajas.

En el aeropuerto de Bahrein tuvo lugar la ceremonia de despedida oficial con honores militares, y la presencia del emir Sheikh Isa Bin Salman Al-Khalifa.

CINCO DIAS DE INTENSOS CONTACTOS HISPANO-ARABES

Manama (Efe). — Una clara voluntad de acercamiento y actualización de las relaciones bilaterales pudo apreciarse durante la visita de Estado de cinco días que sus Majestades los Reyes de España don Juan Carlos y doña Sofía realizaron a los Emiratos Arabes Unidos y Bahrein.

Han sido cinco días de intensas jornadas que se iniciaron en Abu Dhabi y concluyeron en Manama. Durante este tiempo fue posible un acercamiento entre España y estos países, mediante los contactos que los Reyes han tenido con las gentes y las ciudades, y especialmente, el diálogo de don Juan Carlos con los jefes de Estado de estos países.

La tradicional amistad hispano-árabe, cuya aplicación en el terreno práctico se mantiene en un nivel poco adecuado, ha recibido un impulso, se han ampliado unos cauces que podrán dar sus frutos en un futuro cercano, si se saben aprovechar.

El ministro de Asuntos Exteriores Mhamed Ben Mubarak Al-Kalifa, destacó la importancia del servicio que España, puente natural entre los países árabes y Europa, puede prestar a la causa árabe.

Además del protagonismo que España pueda tener en la política internacional, el viaje de los Reyes ha fijado las bases para que la cooperación económica se incremente con vistas a grandes proyectos de inversión en planes de desarrollo que tienen programados estos países, y ha prorrogado la garantía de suministro de petróleo dentro de un mercado diversificado.

ESCALA EN JORDANIA

Amman (Efe). — SS. MM. los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, han permanecido unas horas en Jordania en su viaje de regreso a España de una visita oficial a los Emiratos Arabes Unidos y Bahrein.

Los Reyes han sido recibidos por el Rey Hussein y la Reina Noor en el puerto de Aqaba, al Sur del país, con quienes han estado hasta el momento en que su avión partió con destino a Madrid.

LOS REYES, EN MADRID

Madrid (Efe). — Sus Majestades los Reyes de España han llegado a Madrid a las once y cuarto de esta noche, por vía aérea, después de una visita de Estado a los Emiratos Arabes Unidos y Bahrein.

Los Soberanos saludaron en la pista del aeropuerto de Barajas al presidente del Gobierno, presidente del Congreso de los diputados, vicepresidente del Gobierno para Asuntos Políticos, mi-

nistros de Asuntos Exteriores, Interior y Defensa, presidente de la Junta de Jefes de Estado Mayor, jefes de Estado Mayor de los tres Ejércitos y a otras personalidades que esperaban su llegada.

Don Juan Carlos y doña Sofía conversaron durante unos minutos con las referidas personalidades y a continuación, emprendieron vuelo en helicóptero a su residencia oficial del palacio de la Zarzuela.

Delegación sindical china, en Madrid



Madrid. — El secretario general de CC. OO., Marcelino Camacho (derecha) y el embajador chino en Madrid, Shijie Zhang (centro), acudieron esta mañana al aeropuerto de Barajas, para recibir a la delegación de la Federación Nacional de Sindicatos Chinos, encabezada por su presidente, Ni Zhi Fu (izquierda), que permanecerán en nuestro país invitados por el sindicato comunista hasta el próximo 16 de este mes. — (Foto Efe)

LA CAJA DEL CIRCULO PREMIA VUESTROS AHORRILLOS



Sorteo Infantil y Juvenil 1981-82

TENEMOS MAS DE 400 REGALOS PARA VOSOTROS

La Caja de Ahorros del Círculo Católico, premia el ahorro de los niños y jóvenes burgaleses organizando el Sorteo Infantil y Juvenil, con más de 400 regalos:

- Un televisor color portátil.
- Un equipo estereofónico.
- Una cámara fotográfica automática.
- 3 equipos de bricolaje.
- 5 bicicletas plegables.
- 30 enciclopedias abreviadas.

- 30 estuches compases.
- 30 despertadores.
- 30 cajas de pinturas.
- 50 balones de fútbol.
- 50 muñecas.
- 50 lotes de 10 discos de música clásica.
- 50 costureros.
- 50 patines.

Consigue tus boletos de participación en cualquiera de nuestras sucursales.



CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

MEDIDAS EXCEPCIONALES PARA UTILIZACION DE RECURSOS HIDRAULICOS

Madrid (Efe). — El BOE de ayer publicó dos reales decretos sobre medidas excepcionales para el aprovechamiento de los recursos hidráulicos, escasos a consecuencia de la sequía.

En virtud del primero se constituye una comisión en el ámbito territorial de cada Confederación Hidrográfica o servicio hidráulico, que estará formada por los gobernadores civiles de las provincias comprendidas total o parcialmente en dicho ámbito.

Serán funciones de esta Comisión vigilar la gestión rigurosa de las disponibilidades de agua a los distintos usos y agilizar los procedimientos de asignación de los recursos disponibles a usos prioritarios.

Este real decreto dispone que esta Comisión podrá ordenar a los organismos competentes la ejecución de pequeñas obras de captación o transporte de agua.

El segundo real decreto prevé, por su parte, que para hacer frente a los gastos excepcionales que los servicios de empresa de abastecimiento de agua se ven precisados a realizar para conseguir con obras de emergencia paliar los efectos de la sequía se arbitra una línea de crédito a través del Banco de Crédito Local de España.

42 POBLACIONES PACENSES, SUFREN GRAVES RESTRICCIONES

Badajoz (Efe). — Un total de 120.000 personas y 42 poblaciones de esta provincia sufren graves restricciones en el suministro de agua potable, como consecuencia de la sequía.

Unos 40.000 vecinos de 14 localidades disponen del agua potable que les entregan camiones-cisternas, que las recogen en lugares cercanos.

Otros 20 pueblos pacenses, están en la situación de alerta roja, lo que afecta a unos 56.000 habitantes. En estas localidades, el suministro de agua es de 5 horas diarias.

En alerta azul están ocho poblaciones de la provincia.

Pese a la lluvia que cayó hoy, 1,2 litros por metro cuadrado hasta las 6 de la tarde, la situación no sufrirá cambios sensibles, a no ser que continúen las precipitaciones durante algunos días.

La sequía ha alcanzado tales cotas que la mayoría de los ríos, manantiales y pozos de la provincia se encuentran totalmente secos, situación en la que también se encuentran los pantanos de la comarca, considerados como los de mayor capacidad del país.

Nuevas Mercedes para 1.700 kilos. Para entrar en el transporte ligero por la puerta grande.



Las nuevas Mercedes MB-170 para 1.700 kilos, completan la serie formada por las MB-100, MB-130 y MB-150, para 1.000, 1.300 y 1.500 kilos.

Vienen con todas las ventajas técnicas exclusivas de la serie MB, y con una nueva capacidad. Su



chasis tubular soporta una carrocería de 4,86 m con una distancia entre ejes de 2,75 m para disponer de mayor superficie de carga, y por lo tanto de mayor volumen, hasta un máximo de 9,6 m³ en la versión de techo elevado.

Además, partiendo del chasis frontis o chasis cabina son posibles las versiones más especializadas para transporte de mercancías, pasajeros o mixto.

Las nuevas puertas. La gran

puerta corredera de la MB-170 ha cambiado por completo el trabajo de carga y descarga, incluso de mercancías voluminosas. Aun en zonas urbanas de difícil acceso, esta gran puerta permite trabajar e incluso maniobrar el vehículo mientras está abierta.

Pero también las puertas traseras de apertura total facilitan la tarea, al dejar libre todo el marco posterior.

Entre en Mercedes. Es decir, entre en el mundo de la técnica.

El grupo motriz de las nuevas MB-170 está estudiado para mover con toda soltura los 3.400 kilos de peso total máximo autorizado del vehículo. Se trata del motor Diesel Mercedes-Benz OM 616, de 72 CV DIN (53 kw).

La suspensión es independiente a las cuatro ruedas, mediante un nuevo, elástico y resistente sistema de barras de torsión y amortiguadores hidráulicos.

Los frenos son de disco en las ruedas delanteras y su doble circuito está dotado

de un regulador de frenada.

Más rentabilidad con más carga. Por su equilibrada relación entre tara y carga y el estudiado aprovechamiento de su volumen, la nueva MB-170 es el vehículo de la rentabilidad en el campo de los 1.700 kilos.



Un vehículo en el límite del peso máximo autorizado que usted puede conducir con carnet de 2.ª.

También su completa garantía es rentabilidad: Un año o 50.000 km. Y 100.000 km para el motor, en su primer año. Incluidas piezas de recambio originales y mano de obra, a través de la Red de Asistencia Mercedes-Benz, extendida por todo el mundo con talleres de alto nivel técnico.



Mercedes-Benz
la inversión segura

Mercedes-Benz: La gama más completa en furgonetas.



Concesionario:

VDA. DE JAIME ANDRES URETA c/. Vitoria n.º 54 - Teléfono 224854 y 22 04 12 - BURGOS

Utilizamos lubricantes



ARRIBA A COMPOSTELA UN MEDICO JAPONES QUE HA PEREGRINADO A CABALLO, DESDE PARIS

Es católico y durante los dos meses que duró su viaje, se dedicó a meditar y orar

Santiago de Compostela (Servicio especial de "Lo gos"). — Tras recorrer a caballo, durante dos meses y tres días, los mil quinientos y pico kilómetros que distan entre París y Santiago de Compostela, llegó hoy a la plaza de Obradoiro, hacia las cinco de la tarde, el médico japonés doctor Kunio Imada, primer peregrino que entra en esta ciudad dispuesto a presenciar la apertura de la Puerta Santa, solemne ceremonia con la que será inaugurado el próximo día 31, el jubilar compostelano de 1982.

Cabalgando a trote parsimonioso el doctor Imada entró en la plaza principal de Compostela, y se situó frente a la fachada del Obradoiro, que observó con cierto detenimiento. Vestía un impermeable de color verde y efectuó una larga peregrinación perfectamente equipada. El doctor Imada habla castellano con bastante corrección, pero durante la entrevista que mantuvo con el corresponsal de "Logos" demostró que domina mejor el francés y el inglés, aparte del idioma nipón, naturalmente.

Kunio Imada ejerce la profesión de médico, aunque actualmente reside en París para trabajar en un campo distinto. "Desde hace unos tres años —declaró— vivo en la capital francesa para preparar una tesis doctoral en Filosofía".

Dijo además, que en París conoció a fondo el significado histórico, penitencial y religioso de las peregrinaciones a Santiago, "pero cuando vivía en el Japón ya tenía noticia de estos hechos, porque en mi país estudie la historia de Compostela y la trascendencia que tuvo el sepulcro del Apóstol para la Europa occidental".

Con respecto a su peregrinación, a lomos del caballo "Jim", señaló que este animal se comportó todo el viaje como "un estupendo compañero". "Hablé con él siempre en francés, porque el animal nació en Francia, y por tanto no entiende el japonés ni el español" dijo sonriendo el doctor Imada, quien manifestó asimismo que en la peregrinación no tuvo problemas de ningún tipo, aunque encontró ciertas dificultades para dar cobijo al caballo.

Como buen católico e hijo de padres católicos, Imada meditó y se dedicó a la oración a lo largo del camino francés de las peregrinaciones, cuyo itinerario cubrió con el máximo rigor. Se hospedó en monasterios y conventos, aunque en algunas ocasiones tuvo que pedir posada en viviendas particulares.

El primer peregrino del Año Santo 82, de 34 años de edad, soltero, ha trabajado como médico en la India, sobre todo en la comarca de Calcuta, adscribiéndose previamente a una organización internacional para la curación y asistencia de leproso.

Aunque todavía faltan 21 días para la apertura de la Puerta Santa, Kunio Imada desea permanecer en Santiago hasta que se celebre dicha ceremonia solemne. Para ello, merced a las gestiones realizadas por el director de la oficina de turismo compostelana ha conseguido la autorización oportuna del superior del convento de San Francisco de esta ciudad, con objeto de que el caballo "Jim" pudiera cobijarse durante todo este período de tiempo en la huerta del citado convento, donde podrá pastar libremente, además de habilitar un lugar donde podrá pernoctar. El club hípico de La Puebla del Caraminal ofreció

desinteresadamente sus instalaciones para proporcionar alimento y cobijo a este equino, pero al final se optó por buscar una solución en Santiago, ya que La Puebla se encuentra a unos 60 kilómetros de esta ciudad.

De todos modos, antes de dirigirse a la oficina de Turismo, el doctor Imada ató las bridas de su caballo en las rejas de la escalinata del Obradoiro, y penetró en la Catedral para orar ante el Apóstol. Puso los dedos de su mano en la columna central del pórtico de la gloria, rehusó a darle los tradicionales cabezazos al "San-

to dos croques" y a continuación subió al camerino del altar mayor para darle el abrazo a la figura sedente de Santiago el Mayor.

Tanto en la plaza del Obradoiro como en la rúa de Villar, por donde cabalgó este singular peregrino japonés, su presencia causó tal impacto entre los ciudadanos que se congregaron en gran número para saludarle.

Cabe subrayar, finalmente, que lo que más le impresionó del camino al doctor Kunio Imada ha sido la diversidad de los paisajes y costumbres en las distintas tierras de España.

LA REFORMA DE LA SEGURIDAD SOCIAL PREVE OTRA COMPLEMENTARIA LIBRE

Se pretende unificar la asistencia sanitaria pública

para todos, así como fijar unas pensiones mínimas

Constitución de la Comisión que estudiará esta reforma

Madrid (Logos). — La reforma de la Seguridad Social dará paso a la creación de una previsión social voluntaria, al tiempo que se sigue concibiendo como contenido de su acción protectora tanto la asistencia sanitaria como, en general, los servicios sociales, que pasarían a gestionarse y financiarse directamente por el Estado cuando el aumento de los ingresos

fiscales lo permitan. Así se recoge en el documento «Propuesta de medidas de racionalización y mejora de la Seguridad Social», elaborado por la Administración, dentro del plazo previsto en el Acuerdo Nacional de Empleo y dentro del plazo de seis meses establecido.

Dicho documento, que se hace público nada más constituirse la Comisión de Re-

forma de la Seguridad Social, se someterá a las partes firmantes del ANE.

El documento centra la futura acción protectora de la Seguridad Social en el reconocimiento y pago de las prestaciones económicas, traspasándose al Estado, para su realización por la Administración de éste o por la de las Comunidades autónomas, sus actuales prestaciones técnicas y de servicios sociales, particularmente la asistencia sanitaria. Las diversas modalidades de prestaciones de la Seguridad Social estricta podrían ser las siguientes:

De pago periódico (incapacidad temporal, invalidez, desempleo, por hijos, jubilación y supervivencia); de pago único (por nacimiento o por defunción).

El documento está dividido en siete apartados, cuyos títulos son los siguientes: Los problemas de la Seguridad Social, los objetivos de la reforma, el nuevo esquema de la Seguridad Social, medidas de mejora y racionalización en materia de prestaciones económicas, medidas de reforma en materia de financiación, medidas de reforma en materia de gestión y la Seguridad Social complementaria libre.

Entre los objetivos que se persiguen con la nueva reforma está el de unificar la asistencia pública para todos, así como establecer unas pensiones mínimas generales, sobre las cuales podrán establecerse otras de carácter libre y de conformidad con el deseo de cada afiliado.

CONSTITUIDA LA COMISION PARA LA REFORMA

Madrid (Efe). — «El cambio de una Ley de Seguridad Social, por su importancia, en ningún caso puede ser llevado a cabo con trámite de urgencia, si con la debida celeridad porque la propia situación financiera así lo exige», ha manifestado a «Efe» el ministro de Trabajo y Seguridad Social momentos antes de comenzar la sesión constitutiva de la comisión de reforma y mejora de la Seguridad Social.

Asistieron inicialmente al acto, además del señor Rodríguez Miranda, el presidente de la Comisión, Enrique Fuentes Quintana, y representantes de la Administración, CCOO, CC.OO. y UGT.

La Administración ha entregado a los miembros de esta Comisión las propuestas de medidas de racionalización y mejora de la Seguridad Social, sobre las que deberá informar antes del 31 de Enero, como fecha límite establecida en el Acuerdo Nacional de Empleo (ANE).

Santiago Rodríguez Miranda se ha referido a los objetivos de la propuesta administrativa, que tras los trabajos de la Comisión, será elevada al Gobierno. La intención del Gobierno es que el anteproyecto de Ley sea presentado en el Parlamento durante la próxima legislatura, pero no existe una fecha concreta.

«El primer objetivo —señaló— es conseguir el equilibrio económico y financiero, a través de la revisión de las prestaciones, estabilización de los ingresos a la Seguridad Social, cambio de la participación en línea con los sistemas europeos, y el cambio de lo que estos momentos está siendo un impuesto directo sobre los trabajadores».

NUEVA VARTA

Libre de Mantenimiento. Fabricada en Burgos.



Para que el mercado español se beneficie de la mejor batería, con nuevas e importantes ventajas, VARTA la ha hecho LIBRE DE MANTENIMIENTO, según la norma DIN.

La nueva generación de baterías VARTA se fabrica aquí, en Burgos. Con la mejor técnica alemana.

Con la innovación de la Aleación de Selenio y tras costosas mejoras metalúrgicas y tecnológicas, VARTA presenta una extraordinaria batería con todas las ventajas de una técnica perfecta:

- MAYOR RESISTENCIA A LA CORROSION y, por tanto, más largo período de vida para la batería.
- MEJOR CONSERVACION DEL VOLTAJE, que equivale a mayor potencia y seguridad de arranque.

- MENOR CONSUMO DE AGUA, situándose incluso por debajo de los límites marcados por las normas DIN.

- REDUCCION O ELIMINACION DE LA AUTODESCARGA. El tiempo de almacenaje de la batería cargada en seco es casi ilimitado, mientras que se ha reducido sensiblemente la autodescarga en húmedo.

Estas baterías, por ser cargadas en seco, tienen absoluta garantía de estreno. Es decir que se activan con el llenado de ácido, en el momento preciso de su instalación en el vehículo.

Todo esto es lo que ha hecho de VARTA una batería de marca mayor.

Además, las nuevas baterías VARTA LIBRE DE MANTENIMIENTO tienen hasta dos años de garantía.

Exija su VARTA.



VARTA BATERIAS, S.A.
Serrano, 16-5º. Tfno. 446 04 00 - Telex. 46893 VAES E
MADRID, 1
Delegaciones en toda España.

La Técnica Alemana
fabricada en Burgos.

EXALTACION DE LA CONSTITUCION

Pleno extraordinario de las Cortes Generales

Landelino Lavilla hace una dura condena de los intentos involucionistas

Hoy explicará Calvo Sotelo en el Congreso la remodelación ministerial

(Viene de primera página)

do por unas Cortes que son representación legítima del pueblo español. Un poder judicial independiente, un Tribunal Constitucional garante de la pureza de las leyes, unas Fuerzas Armadas que garanticen la soberanía e independencia de España y en construcción una organización territorial fundada en el principio de autonomía además de un sistema de Monarquía parlamentaria en el que el Rey símbolo de la unidad y permanencia del Estado, arbitra modera y asegura el funcionamiento regular de las instituciones.

Muy duras y contundentes fueron las alusiones de Landelino Lavilla a los partidarios de la involución política que ponen en peligro la libertad y la democracia española. "No faltan personas incapaces de atender las lecciones de la Historia, unos que quisieran domar la voluntad de todos con violencia y sin razón, abriendo curso a terror o a la revolución. Otros hay que quisieran secuestrar la voluntad del pueblo entero arrogándose su representación erigiéndose en voceros excluyentes de los más entrañables valores de España. Son unas y otras fuerzas oscuras que pretenden cuestionar y hasta borrar ese modo de convivencia que llamamos democracia y que es conquista y realización de nuestra civilización".

Refiriéndose al Parlamento y su representatividad del pueblo el presidente de las Cortes señaló que "el pueblo español, al que representamos, no puede tolerar que grupos o personas, por la fuerza de las armas, por la invocación de valores aulamente secuestrados, o por el fanatismo suicida, suplanten su propia voluntad y se erijan con presunción en jueces y árbitros políticos. El pueblo español es el que juzga a sus representantes y el único que arbitra renovando o retirando su representación. El Parlamento significa el triunfo de la palabra y la palabra es el vehículo de la idea que se origina en la razón y se dirige a la razón, el triunfo de la palabra, la eficacia del Parlamento, es la victoria de la razón y la derrota de la fuerza".

A continuación, y rescatando el papel y el valor institucional del Parlamento,

El Censo de población

Madrid sigue creciendo

(Viene de primera página)

máximo se registra en Madrid, cuya población aumenta en 926.000 habitantes, el 24,8 por ciento sobre la población censada en 1970. Con crecimientos superiores al 20 por ciento se encuentran Baleares (23,1) y Canarias (21,5). Es todavía muy superior a la media nacional el crecimiento de Valencia (18,5) y Cataluña (16,6). El crecimiento registrado en Murcia (14,8) y en Vascongadas (14,7), es más moderado.

Madrid, Cataluña, Valencia y Andalucía incorporan más de las tres cuartas partes de los 3,6 millones de habitantes en que ha crecido la población española.

Landelino Lavilla insistió en que «no tiene que ser ni es, un espectáculo diario, un foro para la demagogia, el torneo o los juegos florales; no es sólo el lugar donde se pronuncian solemnes discursos y se alumbran frases felices. Es, sobre todo, un lugar, una oficina, en que se tramitan y despachan múltiples, importantes, y en ocasiones áridos problemas de Estado. Un lugar en el que diputados y senadores no están para proyectar sobre la sociedad y sus propios problemas, sino para captar los problemas sociales y buscar su mejor y más eficaz solución; para ejemplarizar en sí mismos los valores constitucionales y para proponer al pueblo metas colectivas de ilusión y esperanza».

El presidente de las Cortes terminó su intervención, que fue seguida con la máxima atención por todo el hemicycleo y tribunas de público con un Viva España: «Grito sin acritud, grito de concordia y unión, de esperanza y de ilusión por nuestra España».

Una larga y espontánea ovación cerró las palabras del presidente de las Cortes dando por concluida la conmemoración del tercer aniversario de la Constitución Española, para el cual el Congreso de los diputados y todos sus alrededores habían sido engalanados con banderas españolas y un letrero luminoso que decía: «Seis de Diciembre, Día de la Constitución y viva la libertad».

UNANIMIDAD EN EL ELOGIO

Madrid (Colpisa). — Los comentarios favorables sobre la conmemoración de la celebración constitucional y el discurso de Landelino Lavilla han sido unánimes por parte de todos los sectores institucionales y políticos. Tras la ovación que cerró las palabras de Landelino, todos los asistentes acudieron a felicitarle, y entre los primeros, lo hicieron el presidente del Gobierno y Adolfo Suárez. A continuación, y en el vino español que se sirvió en el salón de Los Pasos Perdidos, no había más que un tema de conversación: la oportunidad de las palabras del presidente de las Cortes, así como su tono convencido y firme, y en algunos casos de gran emotividad. Solamente algunos sectores políticos consideraban la necesidad de que sus palabras fuesen complementadas por una acción del Gobierno encaminada a contrarrestar las presiones involucionistas. Algunas de las opiniones han sido las siguientes:

Teniente general Gabeiras, jefe del Estado Mayor del Ejército.

«Yo he aplaudido el discurso del presidente de las Cortes en pie porque creo que había que aplaudirlo. Su contenido ha sido excelente y adecuado al momento en que estamos celebrando la Constitución y lo que ésta significa para los españoles. A los militares nos ha parecido bien porque todos somos España».

Teniente general Emiliano Alfaro Arregui, jefe de la Junta de Estado Mayor.

«El discurso me ha gustado mucho. Ha sido sensato, meditado y bueno. La reacción de la Cámara ha sido amplia. Creo que sí tendrá impacto en la Nación, porque debe tenerlo».

Teniente general Sáenz de Santamaría, inspector jefe de la Policía Nacional.

«Un discurso muy bueno. Pero lo mejor es que ha conseguido que todas las Cortes en pie le aplaudiesen, lo que demuestra que el pueblo en pie está por la convivencia y por la paz. Creo que será eficaz entre mis compañeros de uniforme, que han aplaudido como yo, las palabras del presidente de las Cortes, porque primero son españoles y luego van de uniforme».

Leopoldo Calvo Sotelo.

El presidente del Gobierno no se ha limitado a comentar que el discurso de Lavilla ha sido «excelente, de un gran rigor conceptual y una gran emoción política».

Adolfo Suárez.

«Ha sido un discurso muy oportuno y muy de agradecer, las palabras que había que decir hoy. Me he sentido muy identificado con ellas porque representaban a todos los españoles».

Alberto Oliart, ministro de Defensa.

«Un discurso estupendo, uno de los mejores que se han pronunciado en las Cortes españolas. Un discurso así había que hacerlo, creo que será compartido por todo el mundo, porque un llamamiento a la buena voluntad de España y los españoles debe ser compartido por todos».

Felipe González.

«Un buen discurso porque conecta con lo que pensamos la mayoría de los ciudadanos, y también por la fuerza psicológica que tiene en estos momentos. Ahora falta un complemento que es la acción enérgica del Gobierno para frenar los movimientos involucionistas. Si el discurso se traduce en esta política enérgica desde el poder, habrá sido eficaz».

Santiago Carrillo.

«Un discurso excelente que suscribo desde la primera a la última palabra, que correspondía a un día como hoy y por eso todos los comunistas estamos de acuerdo. Creo que la respuesta de los grupos parlamentarios tendrá efecto positivo en el país».

Miguel Roca.

«Un discurso excelente, con el que nos identificamos todos. Una de las características más sobresalientes es que las palabras de Lavilla se corresponden con la situación del momento. Ha sido muy importante dejar claro que los únicos que pueden arrogarse la titularidad del pueblo somos los parlamentarios, y si no buscamos, sólo pueden darnos a través de las urnas».

Marcos Vázquez.

«El discurso en su forma ha sido perfecto por estructura y solidez, y en el fondo, contundente y valiente. Es el discurso de alguien que puede y debe mandar. Está hecho con valentía y audacia y en una terminología que jamás hemos escuchado al Gobierno. Se ha hecho un juicio crítico de los gopistas que nunca se había oído desde el poder. Un discurso que, en suma, sirve para la derecha, la izquierda y el centro».

Juan María Bandrés.

«Un discurso elocuente y fundamentado, que pone de relieve una situación y es atacada con seriedad. Lo apruebo absolutamente. Yo siempre dije que Landelino Lavilla era un hombre muy inteligente y que en este momento la democracia peligra no por la izquierda sino por la extrema derecha. Y no está de más que un hombre profundamente conservador como el presidente de las Cortes haya hecho este pronunciamiento con seriedad. Landelino Lavilla ha dado un buen empujón hacia adelante».

Manuel Fraga.

Por último, el representante de Coalición Democrática se ha limitado a hacer un breve y escueto comentario: «Es un buen discurso y no tengo más que decir».

AMALIA S. SAMPEDRO

PLENO DEL CONGRESO

Madrid (Efe). — Con la definitiva aprobación del proyecto de Ley de Clasificación de Mandos y Ascensos en régimen ordinario para los militares de carrera del Ejército de Tierra, conforme al texto resultante de su paso por el Senado, se inició esta tarde la sesión plenaria del Congreso de los Diputados.

El Congreso de los Diputados debatió, asimismo, el proyecto de Ley del Estatuto Orgánico de la explotación familiar agraria y de los agricultores jóvenes, al que se habían introducido diversas enmiendas a su paso por la Cámara alta.

Quedó asimismo aprobado el proyecto de Ley de Reorganización de las escalas especiales y básica del Ejército de Tierra, según el dictamen de la Comisión de Defensa, tras rechazarse las enmiendas de los grupos parlamentarios socialista del Congreso y Socialistas de Cataluña.

Por último, fue aprobada con el apoyo de todos los grupos parlamentarios la proposición de ley para modificación parcial de la Ley sobre pensiones a los mutilados del Ejército de la República.

Con esta proposición de Ley se duplican las percepciones de los mutilados del Ejército de la República, que pasan de las 23.000 a las 50.000 pesetas.

El Pleno del Congreso debate el proyecto de Ley Orgánica sobre protección civil del derecho al honor, a la intimidad personal y familiar y a la propia imagen,

FELIPE GONZALEZ A CENTROAMERICA

Madrid (Logos). — En su calidad de presidente del Comité de solidaridad con Nicaragua, ha partido esta noche con destino a dicho país el secretario general del PSOE, Felipe González, acompañado de Javier Solana, Felipe González estudia la difícil situación por la que atraviesa Nicaragua.

El secretario general del partido socialista obrero español llegará mañana a Panamá y visitará después algunos países de Centroamérica y el Caribe, en especial Nicaragua.

como punto fundamental del orden del día.

En este proyecto de ley, ampliamente consensuado entre los principales grupos parlamentarios, se toman medidas que pueden afectar a los medios de comunicación, así como a los publicitarios y estadísticos. Se pretende defender del libelo y la injuria o la calumnia la intimidad de las personas, aunque no tiene carácter de ley penal.

CALVO SOTELO EXPLICARÁ EL REAJUSTE MINISTERIAL

Madrid (Efe). — El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, comparecerá mañana en el Congreso de los Diputados para explicar a la Cámara el reajuste ministerial.

Este extremo fue confirmado a «Efe» por el vicepresidente del Congreso de los Diputados, Modesto Fraile, al término de la Junta de portavoces celebrada esta mañana.

EXIGEN UN INFORME SOBRE EL «MANIFIESTO»

Madrid (Efe). — La Comisión Ejecutiva Confederal de UGT ha publicado un comunicado en el que se ratifica en su declaración del pasado lunes ante el manifiesto de los cien y exige que la anunciada intervención del Gobierno ante el Congreso de los Diputados para informar sobre la remodelación del Gabinete ministerial vaya acompañada de otro informe sobre la situación militar que se ha derivado de la publicación de dicho manifiesto y que no se quede en una mera declaración formal.

MUSICA 75
PRESENTA
EL NUEVO ORGANO
RITMO 49
DEMOSTRACIONES DURANTE TODO EL DIA
EN
SUPERMERCADO KAMPEON

LA DIRECCION Y EL PROFESORADO DEL
Centro Cooperativo de Idiomas

DESEA A TODOS LOS BURGALÉSES UNAS

FELICES FIESTAS NAVIDEÑAS

OFRECIENDOLES COMO OBSEQUIO MIL PESETAS A DESCONTAR DE SU MATRICULA, SI ESTA SE EFECTUA ANTES DEL 24 DE DICIEMBRE PORTANDO ESTE ANUNCIO.

¡SEA PERSONA DEL FUTURO, HABLE INGLES!

INFORMESE EN:

AVDA. REYES CATOLICOS, 16, ESCL. 3, 5.º B

TELEFONO 23-12-02 — BURGOS

EL DIALECTO BURGALÉS

Por José María CODON

ATRIBUTADO. — Intrusado, usurpado (Provincia).
CAMIZAR. — Recoger la trilla con una tela que se une a los bueyes por medio de dos enganches (Provincia).

COLACIONES. — Aguinaldos (Provincia).
ESCOTILLARSE. — Mondarse de risa (Acedillo).
EMELGAR. — Tirar surcos en las tierras al arar (Provincia).

ENDEBE. — En vez de (Cubillo del Campo).
FRACASO. — Accidente (Lerma).
MACACO. — Cordero hasta de un año (Burgos capital).

MACARRA. — Proxenetá (Provincia).
MACHO romo. — Macho burrito; Burdegano (Provincia).

MACHON. — Macho cabrío, viga de madera (Bureba y provincia).
MADRE. — Los residuos que quedan en el fondo de las vasijas que contienen vino o vinagre (Quintanilla de la Orden).

MACHORRA. — Oveja estéril (Salas).
MADRINA. — Cuerda que une los bozales de las caballerías que tiran de los carros (Bureba).
MAINA. — Sereno en el «sentido de la mañana o tarde es maina» (Serano).

MAJADERA. — Mazo utilizado en las salinas (Poza).
MAJAR. — Golpear el lino con la maza (Bureba).
MAJEAR. — Apisonar (Poza).
MALILLA. — Enfermedad contagiosa del ganado, especialmente la glosopeda (Bureba).
MALVIZ. — Ave amarilla semejante a la perdiz (Bureba).

MANIJA. — Mango del dátil (Rojas).
MAGO. — Curandero. Intruso en la medicina (Bureba).
MAJAGRANZAS. — Tonto, pasmado (Villarcayo).

MANADA. — Cantidad de mies que el segador abarca con la mano (Véase gavilla) (Bureba).
MANIL. — Agarradera del dátil (Bureba).
MANCIPULLAR O AMANCIPULLAR. — Agarrar la tala al aire (Burgos capital).
MANGADA. — Entrante de unas tierras en otras, generalmente en forma de lengua (Muñó).
MANOJO. — Haz de sarmientos (Bureba).

MANSEDUMBRE. — Corrupción de servidumbre, en el sentido de camino de servidumbre (Sotajero).
MASANO. — Tierra (Villadiego).
MATACAN. — Liebre castrada que cansa a los perros corriendo (Piñón).

MANZANA MOCETA. — Manzana alargada, camuesa (Barrios).
MANTA. — Sembrar a manta: Sobre terreno liso, sin surcos (Rublacedo).
MARIHONDA. — Oveja en celo (Mazueco).
MANZAPULOS. — Calavera, golfo, alocado (Mazueco).
MARCAR. — Herir (Provincia).
MARCADOR. — Utensilio de hierro para señalar las ovejas (Cameno).

MARGAON. — Jergón de maíz (Rojas).
MARGARITA. — Urraca o picaza (Llano de Bureba).

MARMOTA. — Gorro de lana que se ponía a los niños sobre el usual en días de bautizo o fiesta (Barrios).

MARMELLA. — Excedencia membranosa del cuello de las gallinas. llamado también barba y mermella: (Llano).

MARRO. — Semental de ganado de cerda: Verra. co. En otro sentido juego infantil (Bureba).
MASCARA. — Tocino de la cabeza del cerdo o careta (Bureba).

MASERA. — Lienzo con que se cubre cada uno de los paneles (Bureba).

MATAPOLVO. — Lluvia débil (Santa María Rivarredonda).

MATARRASA (A). — Forma de cortar madera de los montes, a ras del suelo (Montes de Oca y Vega de Lara). Está prohibida por las autoridades forestales.

MATICAR. — Preocupar (Tinieblas).
MASTIL. — Raspa de la mazorca (Vileña).
MASTANZO. — Planta silvestre parecida a la ortiga (Oña).

MATARRALERA. — Pájaro del que se dice que es la más pequeña de nuestras aves (Rojas).

MAZA. — Cubo de la rueda (Barrios). En Tinieblas de la Sierra, multa.

MEDINA. — Tira de cuero sujeta al barzón (Provincia).

MELGAR. — Marcar las fincas con el arado (Muñó).
MESETA. — La madera que va en el ubio (Mahamud).

MERCAR. — Comprar (Burgos capital).
MICHE. — Cura (Bureba).

MINADA. — Sociedad ganadera de seguro mutuo (Berberana).

MIELGA. — Jaramagó (Piñón).

MINISTRANTE. — Practicante (Villadiego). En esta localidad hay un refrán que dice: «Ni ministrante ni sanguijuela».

MITRA. — La cocuilla de las gallináceas (Provincia).

MIRANTE. — Parado, ocioso (Arroyo de Muñó).

MOCHA. — Raíz del brezo, de alto poder calorífico (Villasur de Herreros).

MURCIO. — Día oscuro y triste (Tinieblas).
MORZADA. — Cabida de las manos unidas haciendo cuenco (Mazueco).

MODORRO. — Tonto (Villarcayo).

MORCACHO. — Montón de piedras de regular tamaño que se depositan en las lomas (Mazueco de Lara).

UNA CLIENTELA NO TRADICIONAL EN LOS ESTUDIOS UNIVERSITARIOS

En una época de expansión masiva, los sistemas de enseñanza superior de los países de la OCDE se encuentran en una situación prácticamente de crecimiento cero. El paro entre los licenciados y el descenso de la población de 18 a 24 años explican esta baja de la demanda de estudios universitarios en este grupo de edad. Sin embargo, junto a esta disminución de estudiantes tradicionales, se ha producido en muchos países una afluencia cada vez mayor a la Universidad de «nuevos» estudiantes: mayores de 25 años, bachilleres que trabajan a tiempo parcial, estudiantes diplomados en Formación Profesional o sin título de estudios secundarios...

Animados por las medidas políticas que facilitan su acceso a la Universidad, estos nuevos estudiantes de la enseñanza superior cuyo número aumentará a lo largo de los años 80, obligará a los políticos a realizar importantes reajustes en este nivel de enseñanza, pues no es lo mismo planificar la educación de los estudiantes típicos que prever las circunstancias diversas de los estudiantes no tradicionales.

¿QUIENES SON?

El típico estudiante tradicional es joven y comienza sus estudios superiores inmediatamente después de haber salido de la escuela secundaria; tiene una formación clásica y se dedica a tiempo completo a sus estudios. En cambio, los estudiantes no tradicionales poseen unas peculiares características. Generalmente, aunque en algunos países hay excepciones se les suele agrupar en tres categorías: los adultos mayores de 25 años; los estudiantes que una vez terminado el bachillerato clásico, alternan el trabajo profesional con los estudios universitarios y los diplomados en una rama de Formación Profesional que acceden a la enseñanza superior.

Los adultos que forman la primera categoría de «nuevos» estudiantes se encuentran además en situaciones distintas. Los que se inscriben en un «curso de reciclaje» por ejemplo habían realizado ya estudios superiores, al menos en parte y desean terminarlos ahora para obtener un título que les permita mejorar de posición o incluso cambiar de trabajo; no faltan, naturalmente, los que realizan estos cursos de reciclaje para enriquecer simplemente su vida personal. Existen también otras personas que tras terminar el Bachillerato clásico, renunciaron momentáneamente a cursar estudios superiores para trabajar profesionalmente, pero que ahora desean iniciarlos. Finalmente, otros adultos que ni siquiera concluyeron sus estudios secundarios aprovechan las nuevas oportunidades que se les brinda para acceder a la Universidad.

ADULTOS AGOBIADOS ENTRE EL TRABAJO Y EL ESTUDIO

Estos estudiantes adultos no son, en la mayor parte de los países, muy numerosos. Suponen un porcentaje apreciable en Estados Unidos y Suecia y también —aunque en menor proporción— en Australia, Canadá y Gran Bretaña. En Suecia, por ejemplo mientras el porcentaje de universitarios tradicionales en las Facultades de Ciencias y Letras ha disminuido del 85 por ciento en 1970 al 84 por ciento en 1976, los estudiantes adultos han aumentado el 4,8 al 22,5 por ciento.

La experiencia sueca, sin embargo, muestra también las limitaciones de la política que permite acceder a la Universidad a quienes no han alcanzado el título de estudios secundarios. Según la reforma introducida en 1975, en todas las ramas de la enseñanza universitaria debe reservarse un contingente de plazas para los mayores de 25 años que han trabajado al menos durante cuatro años. El plan no ha dado los resultados que se esperaban. Estos estudiantes adultos tienen muchas más dificultades para seguir el ritmo de los cursos y con frecuencia los abandonan, sobre todo porque no logran hacer compatibles las exigencias de su trabajo profesional y de sus estudios. La misma dificultad, acompañada de un descenso en la calidad de los estudios, se aprecia también en otros países.

LOS ESTUDIANTES QUE TRABAJAN

La segunda categoría de estudiantes —los que han cursado el Bachillerato y ahora trabajan y a la vez estudian en la Universidad— están hoy bastante extendida. Según unos informes realizados recientemente en Francia e Italia, el 50 por ciento de los alumnos de Ciencias Sociales y Letras reparten su tiempo entre los estudios superiores y su trabajo profesional. Esta generalización de estudios universitarios a tiempo parcial constituye un fenómeno interesante para los expertos educativos, que siguen atentamente las diversas actitudes de los alumnos hacia los estudios superiores.

También forman una categoría importante en Europa —a excepción de Gran Bretaña— los jóvenes que han realizado sus estudios secundarios en una de las numerosas especialidades de enseñanza profesional que ahora —al tiempo que trabajan— acceden a los estudios superiores.

LOS LICENCIADOS DE LA UNIVERSIDAD A DISTANCIA EN ESPAÑA

En España, el informe recientemente publicado por la Universidad Nacional de Educación a Distancia sobre «Los primeros licenciados de la UNED», alrededor de mil personas, muestran que la mitad de ellos se encuentran entre los 31 y los 40 años y que —esta es la sorpresa—, la tercera parte de ellos tienen entre 40 y 60 años. Como es lógico, la mayoría de estos primeros mil licenciados están casados y tienen hijos. Por lo que respecta a los varones, son solteros sólo el 18 por ciento, mientras que el 82 por ciento restante están casados (y con hijos el 74 por ciento de ellos). Entre las mujeres, son solteras el 47 por ciento y están casadas el 53 por ciento (y con hijos el 45 por ciento de ellas).

Al margen de los licenciados, los actuales alumnos de la UNED han ingresado en estos estudios superiores con diversos títulos: un 11 por ciento tienen previos estudios universitarios; un 40 por ciento están en posesión de títulos medios, el 21 por ciento son bachilleres y el 24 por ciento no han completado estudios secundarios y en consecuencia, han accedido a la UNED a través del Curso especial para estos casos.

Cuatro son los motivos que más inducen a cursar estudios universitarios, según las respuestas de los mil licenciados de la UNED: promocionarse profesionalmente elevando su nivel cultural, obtener un título y compensar la falta de oportunidades en la juventud constituyen por este orden los motivos más invocados.

Aún es pronto para sacar conclusiones, en España y en otros países, sobre los cambios que la política educativa se verá obligada a realizar ante el aumento de esta nueva categoría de estudiantes. Sin embargo, la afluencia creciente de estos «nuevos» estudiantes de la enseñanza superior —antes imprevisible— y el estancamiento de los estudiantes tradicionales, exigirán interesantes adaptaciones o innovaciones en la Universidad.

RAFAEL DE LOS RIOS
(Europa Press Reportajes)

— GUIA PROFESIONAL —

Alonso Bañuelos OFTALMOLOGO Medicina y Cirugía de los ojos. Espolón, 2 Teléfono: 20 93 49	MARIA LUISA ZUBIRI ARA Especialista en: ENF. DE LA PIEL Y VENEREAS Consulta: De 10 a 11 h. (excepto viernes y sábados) Vitoria, 17, 4.º Consultorio Previsas
JOSE M.ª DE SEBASTIAN MEDICO Análisis Clínicos Vitoria, 46, 4.º D (Edificio Gasset) Teléfono: 20 37 89	ACUPUNTURA DR. GARCIA OBREGON ENDOCRINOLOGO DIGESTIVO Y NUTRICION Vitoria, 21. Tf. 219254 Solicite hora
I. Arroyo Hidalgo NEUROLOGIA Av. Reyes Católicos, 8, 1.º C Consulta previa cita. Tf. 22 49 22 (tardes) y 219538 (mañanas).	M. VILLANUEVA Cirugía Ortopédica y Traumatología Ortopedia del pie. Consulta: Previa petición de hora. Julio Sáez de la Hoya, 8, 4.º (tardes). Teléfono: 22 17 37.
José Muñoz Avila RISON, PIEL Y VIAS URINARIAS Héroes del Alcázar, 4, 1.º Teléfono: 20 48 23	A. ARROYO VECILLA Otorrinolaringólogo Medicina y Cirugía de Oídos, Nariz y Garganta. Plaza de España, 2 Teléfono 23 31 71 (Prevía cita)
ENFERMEDADES REUMATICAS Andrés Ortega Martín Horas concertadas General Mola, 10 1.º A. Teléfono 23 00 35	OPTICA CIENTIFICA BURGALESA • ADAPTACION DE LENTILLAS (RIGIDAS, BLANDAS Y COSMETICAS) • GRADUACION DE GAFAS • RECETAS SEGURIDAD SOCIAL Avda. del Cid, 14 Tel. 22 26 08
EMILIA LASTRA ANALISIS CLINICOS Plaza de la Cruzada, 6 - 11.º Teléfono: 20 34 12	GERMAN PEREZ OJEDA ANTONIO I. MONTON RODRIGUEZ Consulta de Cardiología y Ecocardiografía. Avda. de los Reyes Católicos N.º 12, entreplanta. Teléfono 23 14 20 (tardes) Prevía petición de hora.
DR. JUAN M. SANCHEZ HERNANDEZ GARGANTA, NARIZ Y OIDOS Consulta diaria, excepto sábados, De 10,30 a 1 y de 5 a 7. General Sanjurjo n.º 35, escalera 4.ª 2.º A. TELEFONO 23 47 07	

EL AHORRO EN EL PENSAMIENTO ECONOMICO

Por Ernesto RUIZ Y G. DE LINARES

(De la «London School of Economics and Political Science»)

El pensamiento económico ha aparecido muy tarde, mente en la larga historia de la humanidad. Los hombres han actuado, organizado, comerciado, tesaurizado y prestado, mucho antes de reflexionar sobre las consecuencias jurídicas y económicas de sus decisiones. Aparte de las prescripciones del Derecho o de la moral económica, diseminadas en los documentos del antiguo Oriente (Egipto, Israel), es preciso llegar a los filósofos griegos de los siglos V y IV antes de Jesucristo, para encontrar los primeros ensayos de análisis económico. Los autores, sin embargo, no trataban de hacer una obra científica, sino más bien de moral y de política. Las preocupaciones morales dominaron la reflexión cristiana sobre los problemas económicos, desde los Padres de la Iglesia hasta los canonistas medievales; y cuando se doblegaron las reglas en la Baja Edad Media, los mercantilistas buscaron subordinar la economía, no a la moral, sino a la política al servicio del príncipe.

Desde los orígenes de la humanidad, la creación del ahorro se ha impuesto, de diferentes maneras, a la atención de los espíritus. Hasta el siglo VIII antes de Cristo no existió apenas, a través del mundo occidental, otra manera de enriquecerse que la conquista militar o el cultivo del suelo: la espada o el arado, según la fórmula tradicional.

Más tarde, la invención de la moneda ofreció un nuevo apoyo a la riqueza y al ahorro, y vino a dar un gran impulso al comercio de mercancías y al tráfico de dinero. Ella habría de ser un factor de progreso para la humanidad, pero también iba a ser una puerta abierta a muchos abusos. Durante siglos, los profesionales de las finanzas fueron mirados con cierto recelo, como personas a las cuales se recurría en caso de apremiante necesidad, pero a quienes es preferible tener a distancia cuando todo va bien.

La Edad Media cristiana hizo suya la tesis de Aristóteles, admitiendo el interés sólo como remuneración del capital productivo. A pesar de ello, en el siglo IV se prohibió a los clérigos el préstamo con interés por el Derecho canónico, extendiéndose la prohibición a los laicos a mediados del siglo XII. El Concilio de Letrán, de 1179, prohibió también a los sacerdotes aceptar limosnas de cualquiera que prestase con interés, aunque se buscaron fórmulas para eludir la prohibición de los canonistas. Estas fórmulas iban a encontrar su expresión adecuada en la «Suma» de Santo Tomás y es por ello que en los siglos XII y XIII la orden militar y religiosa de los Templarios, así como los judíos —que no estaban sometidos a la prohibición canónica del préstamo a interés—, los cahorsinos y los lombardos se dedicaron abiertamente al comercio de dinero, lo que dio lugar al enriquecimiento monetario y al ahorro.

El mundo musulmán adoptó las reglas de la Edad Media cristiana. El préstamo a interés, proscrito por el Corán, se seguiría practicando, sin embargo, en varios países de África y de Oriente Medio. La tesis de Santo Tomás, redescubierta después de muchos años por los teólogos musulmanes, desembocaría en 1975 en la creación de «Bancos Islámicos» que ignoran la tasa de interés y la reemplazan por comisiones y participaciones de beneficios. Así, los gobiernos de Irán y de Pakistán anuncian su intención de someter a tal régimen a todos los Bancos existentes en la actualidad.

En el mundo cristiano, por el contrario, las prevenciones de la antigüedad y del medioevo, no pudieron resistir a la euforia del Renacimiento y a los imperativos de la expansión económica. Para los calvinistas y después para los puritanos anglosajones, era admisible el préstamo a interés, aunque moderado, no para enriquecer a los acreedores, sino para estimular la producción. Con algunas vacilaciones, los países católicos y luteranos fueron poco a poco adoptando las ideas de la época en materia económica.

El comercio internacional y el mercado mundial inauguraron en el siglo XVI la biografía moderna del capitalismo que procede como dice J. S. Mill, del ahorro. Capital is the result of saving. Las ocasiones principales fueron: los descubrimientos geográficos, el flujo de metales preciosos de oro y de plata, la Reforma, la desmaterialización y la movilización de los capitales bajo la forma de depósitos bancarios, los títulos de crédito, etc. Los dirigentes de España y Portugal vieron en los lingotes de oro y plata el motor irremplazable del bienestar, de la prosperidad y de la potencia política.

Para Francia e Inglaterra, que no producían metales preciosos, el problema no era conservar los lingotes, sino atraerlos. Francia desarrolló una política de protección a la industria, que más tarde en el siglo XVII,

recibió el nombre de «colbertismo» (del gran ministro de Luis XIV, Jean Colbert). Inglaterra, a su vez se esforzó en llegar al mismo resultado desarrollando sus actividades comerciales a través de una política económica mercantilista. En ambos casos, la cantidad de moneda iba a ser el factor determinante de la actividad económica de los precios y del ahorro (monetarismo).

Pero el capitalismo comercial y financiero (siglo XVI) en contra de lo que generalmente se cree, ha precedido en la historia económica al capitalismo industrial (siglo XVIII). En el transcurso de los siglos XIX y XX se aprecia una tendencia del capitalismo financiero a ejercer un dominio sobre el capitalismo industrial, que surge primeramente en Inglaterra. Desde entonces, la historia del capitalismo y la del ahorro están ligadas en las nociones sucesivamente preponderantes en la industria, el comercio y las finanzas.

Por otra parte, el clasicismo en la Economía se remonta a fines del siglo XVIII y principios del XIX. Primero se expresa en Francia, con la concepción un poco estrecha de los fisiócratas (liberalismo), para quienes la agricultura es la única fuente de todas las riquezas y el centro de la actividad económica. Inglaterra, mucho más abierta al comercio y a la división del trabajo, dio expresiones acabadas en los escritos de Adam Smith, Malthus y Ricardo. En esta época, el ahorro es a la vez fuente de enriquecimiento y un mecanismo regulador, que debe ser impulsado y protegido. Como afirma Adam Smith («La riqueza de las naciones», libro II, capítulo tercero), «lo mismo que el capital de un individuo no puede aumentar más que por el fondo que este individuo ahorra de su renta o de sus ganancias anuales, el capital de una sociedad no es otra cosa que aquel de todos los individuos que la componen y se aumenta por el mismo camino».

Para el marxismo, los productos de la empresa provienen, en su integridad, del trabajo de los asalariados. Una parte de dichos productos son retenidos por los capitalistas bajo formas diversas: beneficios, intereses y renta de situación, que constituyen la famosa «plusvalía». Y según el artículo 13 de la Constitución soviética de 1977, «el fundamento de la propiedad de los ciudadanos de la URSS, está constituido por las rentas de trabajo, de donde proviene su ahorro». No es concebible que los ciudadanos de los países socialistas coloquen directamente sus ahorros en las empresas, aunque nada les impide efectuar depósitos remunerados en las Cajas de Ahorros y reinvertir los intereses, que el marxismo considera que provienen indirectamente del trabajo. La acumulación de fortunas privadas sólo pueden hacerse por caminos puramente financieros y no por inversiones en la industria, el comercio o la agricultura. Es decir, que los regímenes socialistas no admiten más que una especie de colocación productiva y esto es precisamente lo que la Edad Media cristiana rechazaba como inhumano: el préstamo a interés.

El sistema keynesiano, a su vez, puede presentarse como una ecuación del «ahorro-inversión» y, de parte del ahorrador, de «la preferencia por la liquidez». El análisis tradicional se daba cuenta de que el ahorro depende de la renta y que ésta depende de la inversión; de tal modo, que cuando la inversión cambia, debe cambiar necesariamente la renta en el grado que es necesario para hacer la inversión. El ahorro es el excedente de la renta no consumida. Lo cual puede resumirse así: «El ahorro depende del nivel de la renta nacional y la inversión privada depende del tipo de interés, es decir, de la eficacia marginal del capital».

Y como conclusión de esta ojeada histórica sobre el ahorro en el pensamiento económico, hemos de decir que el ahorro se manifiesta en el origen de las doctrinas económicas, simplemente como el medio de enriquecerse. De Aristóteles a Marx, pasando por Santo Tomás de Aquino, Adam Smith y Ricardo, grandes polémicas se han suscitado sobre la participación de las riquezas y la acumulación del capital. Sin embargo, en el pasado siglo los autores clásicos resaltaron ya la evidencia de otras funciones del ahorro, que no interesan solamente a los individuos, sino a la colectividad entera; y las Cajas de Ahorro (los Saving Bank en Inglaterra), surgidas a fines del siglo XVIII en la Europa Occidental, se manifiestan hoy como instituciones cuya actividad es fundamentalmente social, por vocación y por destino, promoviendo el espíritu de ahorro y encauzando las sumas ahorradas a la formación de capital productivo, que genere empleo y posibilite la reactivación económica.

AUTONOMIA: PALABRAS... Y REALIDADES

Dado que el sistema autonómico se ha implantado en España casi podríamos decir «con nocturnidad y alevosía», puesto que nunca se explicitó al pueblo el alcance que tendría el «rompecebozas» regional, y los Estatutos de las denominadas «nacionalidades» —fundamentalmente, Cataluña y el País Vasco— no pasaron por una discusión parlamentaria normal, sino que fueron sustraídos a la opinión pública, no es de extrañar que todo sea cabalístico y «abracadabranes».

Comenzando por la terminología, el tema autonómico está plagado de logomaquias o juegos de palabras, que sólo sirven para embrollar o complicar una materia que, si de algo precisa, es de una claridad meridiana.

Unas veces la Constitución, los Estatutos o las leyes, resulta que la oscuridad es la tónica dominante en este campo. Por ejemplo, el artículo segundo de la Carta Fundamental, tras afirmar la «indivisible unidad de la nación española, patria común e indivisible de todos los españoles», añade, a renglón seguido, que dicho texto «reconoce y garantiza el derecho a la autonomía de las nacionalidades y regiones que la integran». Por lo pronto, hay dos categorías de territorios: las nacionalidades, las menos, y las regiones, las más.

Por otro lado, en la delimitación de los Organismos

autonómicos existe un mimetismo total con el esquema estatal, ya que las Comunidades Autónomas tendrán los tres poderes: legislativo, judicial y ejecutivo, lo que supone un gasto ingente para dieciocho o veinte Entes autónomos.

Y, de nuevo surge la indefinición y oscuridad, pues, en lugar de denominar «Asambleas» y «Consejos» a los Cuerpos legislativo y ejecutivo, reciben los nombres de «Parlamento» y «Gobierno», al menos por lo que se refiere a Cataluña y Vasconia (las otras regiones van perdiendo categoría incluso en esto, y nunca se habla del «Gobierno de Castilla-León» o «Gobierno de Andalucía» sino «Consejo» y «Junta», respectivamente).

Con esta táctica, se introduce la posibilidad de error, ya que nunca se sabe si un periodista o político se refiere al Gobierno de la nación española o al Consejo General Vasco o Generalidad de Cataluña, y lo mismo al hablar del Parlamento se suscitaban dudas respecto a la equivalencia con los Cortes de la Carrera de San Jerónimo o las Asaméas vasca o catalana.

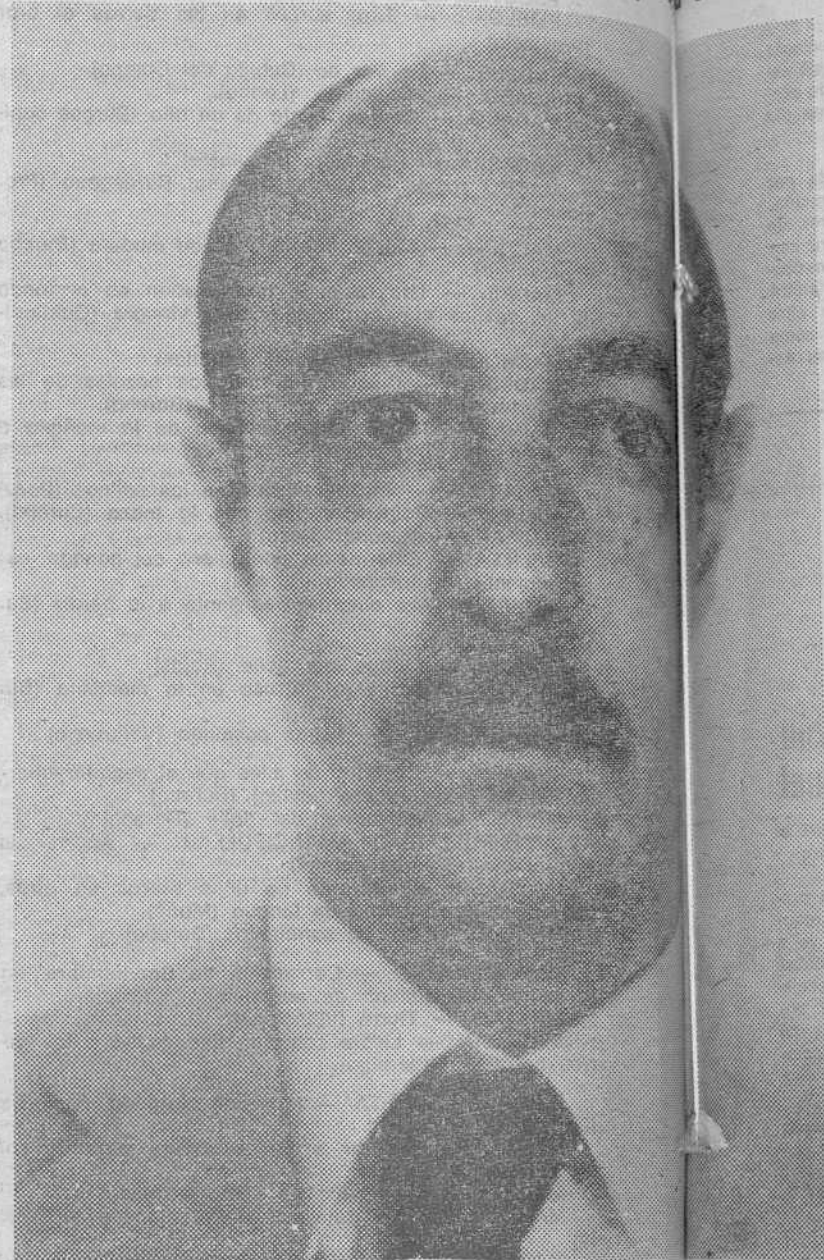
Todavía hemos llegado a más. Es frecuente leer o escuchar referencias al «ministro del Interior» de Cataluña o «ministro de Agricultura» de Euzkadi, con lo

(Pasa a la página siguiente)

Poeta argentino, accésit del Adon.

LUIS DE PAOLA, CONTRA EL VACIO

“El escritor de verdad debe estar dispuesto a vivir como los excéntricos de Bradbury: al lado de la indiferencia”



LUIS DE PAOLA

Luis de Paola es uno de esos escritores «sudacas» amigos, que residen en Madrid y que de repente nos sorprenden con un interesante y bello libro de poemas, como «Música para películas mudas», accésit del Adon. Sus otros libros publicados son «La última puerta», relatos de los cuales «Un galope

TAMBIEN LLEGAN LAS RESTRICCIONES...

EL LUJO AEREO EN VIAS DE TERMINARSE

Los que tienen edad suficiente para acordarse siguen afirmando los años sesenta, cuando todavía había aviones de clase única, aunque muchos de ellos fueran aún propulsados por hélices. La comida a bordo era deliciosa y fresca sin que las compañías recurrieran a los servicios automatizados de las «multinacionales» de las bandejas con hoyitos.

Las camareras del aire tenían una sonrisa menos mecanizada y hasta solían sentarse a platicar con los pasajeros, cuando los aviones no iban muy llenos. Un pasajero aéreo era un ser respetable y raramente podía reprimir un cierto orgullo cuando los altavoces le llamaban para embarcar. Cuanto más lejano era el destino del vuelo mayor satisfacción se sentía. Romantismo y whisky gratis marcaban la atmósfera.

Con esta táctica, se introduce la posibilidad de error, ya que nunca se sabe si un periodista o político se refiere al Gobierno de la nación española o al Consejo General Vasco o Generalidad de Cataluña, y lo mismo al hablar del Parlamento se suscitaban dudas respecto a la equivalencia con los Cortes de la Carrera de San Jerónimo o las Asaméas vasca o catalana.

Todavía hemos llegado a más. Es frecuente leer o escuchar referencias al «ministro del Interior» de Cataluña o «ministro de Agricultura» de Euzkadi, con lo

Lejos, fue filmado por el canal 13 de Chile y «Diez narradores argentinos», una antología publicada por Brujuna. La poesía de Luis de Paola figura en diversas antologías argentinas y sudamericanas, pues su verso es fuerte novedoso y se hace escuchar con los ojos cerrados por su garra. El escritor

Los que tienen edad suficiente para acordarse siguen afirmando los años sesenta, cuando todavía había aviones de clase única, aunque muchos de ellos fueran aún propulsados por hélices. La comida a bordo era deliciosa y fresca sin que las compañías recurrieran a los servicios automatizados de las «multinacionales» de las bandejas con hoyitos.

Con esta táctica, se introduce la posibilidad de error, ya que nunca se sabe si un periodista o político se refiere al Gobierno de la nación española o al Consejo General Vasco o Generalidad de Cataluña, y lo mismo al hablar del Parlamento se suscitaban dudas respecto a la equivalencia con los Cortes de la Carrera de San Jerónimo o las Asaméas vasca o catalana.

Todavía hemos llegado a más. Es frecuente leer o escuchar referencias al «ministro del Interior» de Cataluña o «ministro de Agricultura» de Euzkadi, con lo

mado Instituto de Cultura Hispánica. El tiempo fue pasando, me casé aquí. En ese lapso terminé de escribir «Música para películas mudas», una especie de elegía de mi pueblo natal, en la provincia de Buenos Aires. Tuve suerte con ese libro y me dieron un accésit del Adon.

EL VACIO AL ESCRITOR. Estuvo usted unos años en Chile, a donde llegó invitado al cumpleaños de Neruda. ¿Podría agregar algo acerca de la poesía chilena?

—La poesía chilena de este siglo —una de las más importantes del mundo en cantidad y calidad— no se reduce al insipiente cuarteto compuesto por Gabriela Mistral, Pablo Neruda, Vicente Huidobro y Nicanor Parra, que son los más conocidos en el exterior. Hay por lo menos una veintena más de poetas de primera fila, desconocidos en el mundo hispanohablante. Intenté, por esta razón, publicar una antología de la moderna poética chilena que descañe, olvidada y cubierta de polvo, como el arpa de Bécquer, en una editorial de Madrid. Comprendo: la poesía no se vende y las editoriales publican lo que se vende. Sin embargo, tengo como consejera el clásico, «la valentía de la mosca», y ahora estoy corrigiendo los originales de otra antología, ésta, de César Altier, el gran poeta leonés, único que en España consiguió como los naturalistas y los heremitas alemanes, que el hombre y el cosmos vuelvan a ser una unidad hermosamente cantada.

—¿Intentaba, acaso tardamente, emular el éxito europeo de su coterreños del «boom», e propósito, cree que queda algo de todo eso?

—El boom de los 60, tuvo su parte positiva: difundió y prestigió la literatura hispanoamericana más allá de sus límites originarios. Pero el fenómeno en sí mismo fue la resultante de una fortuita coincidencia de intereses comerciales y políticos, quiero decir de algún editor de Buenos Aires y algunos dirigentes de La Habana, quienes conjuntamente montaron un aparato publicitario formidable. Tan insólita asociación no fue duradera y por eso tampoco fue duradero el «boom». Los escritores lo componen, para mí de incuestionable talento, no eran ni son los únicos escritores importantes de Latinoamérica. Pero aún queda una este-rosa opaca de algún accidental es-

—¿Hablando de la cuestión editorial, ¿qué opinión le merecen los actuales «best-sellers»?

—Salvo excepciones (que las hay), ya no interesa que un libro esté bien escrito, sino su temática (que debe ser «de candente actualidad», con lo que quiero significar que debe tener un contenido erótico, político, violento y hasta delictivo); es decir, que lo anecdótico lo transitoria ha desplazado a lo permanente, lo periodístico, a lo literario. Por eso, la autobiografía de un cantante de moda o de un delincuente común interesan más que Dostoievski o Faulkner. Dice Fromm que la sociedad moderna se parece mucho a la que Huxley describe en «Un mundo feliz» y en este sentido creo que tiene razón; hemos llegado a una subcultura de características industriales, «para el consumo de las masas», destinadas a embrutecerlas y emboratarlas para diri-

—¿Considera entonces que la literatura es una cuestión de edad?

—De ninguna manera. Sólo que los años traen, además de conmemoraciones y artrosis, algunas enseñanzas. Estoy aprendiendo cosas, e intentando adaptar esos conocimientos a la palabra escrita. De algún modo estoy aprendiendo nuevamente a escribir. Así sale algún poema, algún relato, algún ensayo, que por el momento no pasan de borradores. He llegado a una suerte de coexistencia pacífica con mi viejo adversario, el tiempo, de modo que ya no me obsesiona y si sé aprovechar sus períodos, sus mareas, creo que llegaré con todo mi cargamento a puerto.

JULIA SAEZ ANGULO (EFE)

giras por control remoto. En consecuencia, todo aquel que sea o intente ser un escritor de verdad, debe estar dispuesto a vivir un poco como los excéntricos habitantes de las colinas vaticanas por Bradbury en «Fahrenheit 451», por que ya no encontrará la forma como Hemingway, el rechazo de la sociedad como Baudelaire, la cárcel como Dante ni el campo de concentración como Solovitzin, sino la indiferencia, el vacío.

EL TIEMPO COMO ADVERSARIO. —¿No ve, entonces, ninguna solución?

—No. Pero, eso no quiere decir que no la haya. La naturaleza humana es dual, o sea que no está compuesta sólo de materia, como pretendían hacerlos creer. El auge actual de la literatura rústica —aunque también haya en esto su parte de charlatanismo— indica que el hombre, por muy sofisticado que esté, necesita abrir una ventana para mirar al cielo.

—Y en lo que usted respecta ¿qué está escribiendo ahora?

—Acabo de terminar un libro de poemas, bastante bien redactado pero muy mal escrito. Digo esto porque está lleno de concesiones a la platea, los poemas son discursivos, fríos, un poco sensacionalistas. Por supuesto que nunca lo publicaré. Sería un buen libro si fuera el primero de un muchacho de veinte años, no el último de un hombre de 40 años, que es mi caso.

—¿Considera entonces que la literatura es una cuestión de edad?

—De ninguna manera. Sólo que los años traen, además de conmemoraciones y artrosis, algunas enseñanzas. Estoy aprendiendo cosas, e intentando adaptar esos conocimientos a la palabra escrita. De algún modo estoy aprendiendo nuevamente a escribir. Así sale algún poema, algún relato, algún ensayo, que por el momento no pasan de borradores. He llegado a una suerte de coexistencia pacífica con mi viejo adversario, el tiempo, de modo que ya no me obsesiona y si sé aprovechar sus períodos, sus mareas, creo que llegaré con todo mi cargamento a puerto.

JULIA SAEZ ANGULO (EFE)

TEORIA DEL ATENTADO

Por Luis DE LERA

SERIA aventurado realzar conjeturas sobre ello; y mucho más todavía asegurarlo. Sin embargo, no cabe duda de que se trata de una hipótesis, sugestiva: la de la existencia de una conexión, mucho más allá de la mera casualidad, entre los atentados contra Reagan y el Papa y el asesinato del presidente egipcio, Anwar El Sadat. No les falta a estos tres hechos un denominador común, que es el del beneficio que le reportaría a la Unión Soviética la desaparición de cada uno de estos tres importantes y, para ella, molestos personajes.

Reagan es el artífice de una especie de renacimiento de la moral americana; y para los Estados Unidos, toda tentativa de rearme moral para, inevitablemente, por llevar las relaciones con la URSS al terreno de la confrontación en lugar de al de la «detente», que era el habitual hasta la llegada de Reagan a la presidencia. Y ya se sabe que, para los rusos, el significado de la distensión difiere bastante de lo que por ella entiende en Occidente: podría resumirse en la frase que cita Alain Basançon, en su «Breve tratado de sociología»: «lo mío es mío; lo tuyo es negociable». Reagan no pasa por esa interpretación del término distensión; le parece bien todo lo que sea negociar, pero no desde una posición de inferioridad, sino por lo menos, de igualdad; y esta igualdad pasa por recuperación de la capacidad militar de los Estados Unidos.

Esta actitud de su presidente ha calado hondo en una buena porción del pueblo americano, que sigue con entusiasmo las directivas de su primer mandatario. Reagan ha demostrado tener el suficiente carisma como para canalizar a la opinión pública de su país en un sentido radicalmente opuesto a lo que era durante la época de su predecesor. Es evidente que la desaparición del presidente, para ser reemplazado por otro menos decidido y menor en firme en su línea de oposición a la política del Kremlin, beneficiaría en principio a los intereses de la Unión Soviética.

Juan Pablo II es otra figura cuya muerte beneficiaría a Moscú bastante más que su continuidad al frente de los destinos de la Iglesia. Porque Karol Wojtyla tiene la doble condición de vicario de Cristo y de polaco; y como tal apoya decididamente a un movimiento que, como Solidaridad, trata de devolver a su pueblo la identidad perdida. El sindicato de Lech Walensa representa la lucha contra el sistema comunista: contra un régimen, que siendo en teoría un estado de los trabajadores, es quien les ha puesto el dogal que les está asfixiando; pero es que, además, al estar en la primera línea de combate contra el Estado, Solidaridad es la personificación de la secular lucha polaca por la independencia, es la punta de lanza de la reacción del pueblo contra el cuasi-colonizador ruso, del que el actual régimen de Varsovia es poco más que un títere.

Solidaridad es el recordatorio para todo su pueblo, de que Polonia está luchando por su independencia y el reconocimiento de su soberanía nacional desde los tiempos de Federico el Grande y María Teresa, y aún antes; y que por defender esos valores ha visto su territorio dividido y su población dispersada, sin que la fe del pueblo polaco en sus destinos se haya conmovido. Y ahora es la cabeza de la Iglesia, el sucesor de Pedro, el depositario de esta idea a los ojos de su pueblo, con el agravante para la URSS de que, si Polonia, gracias a la reacción que encabeza Solidaridad, y secunda el Papa, llegase a emanciparse del yugo que la oprime, su ejemplo cundiría rápidamente entre los países que soportan la dominación soviética, y aun el propio territorio de la URSS: sería el fin del sistema comunista.

En cuanto a Sadat, es de sobra conocido el apartamiento a que llevó a su pueblo la órbita moscovita, en la que tanto y tan profundamente le insertó Nasser. Aún está reciente la expulsión, por parte del malogrado Rais, de los diplomáticos soviéticos acreditados en El Cairo. Además, Sadat, no sólo significó para Egipto el alejamiento de la URSS, sino la aproximación a los Estados Unidos; supuso para los americanos la introducción de una ruña en un mundo árabe que les era mayoritariamente hostil, y que se inclinaba cada vez el mayor medida hacia Moscú. Egipto y la Arabia Saudí constituían las bases de partida para una campaña de recuperación del crédito americano en zona tan conflictiva como es el Oriente Medio y, al mismo tiempo, una barrera contra el expansionismo soviético, cada día más ávido de conquistar nuevas posiciones en esta región. Con la muerte de Sadat se abre un período de incertidumbre; y aunque no se pueda hacer predicciones sobre el futuro de Egipto, no es aventurado suponer que la Unión Soviética ha de albergar más esperanzas, ahora que Sadat ha desaparecido, que en vida del fallecido líder.

¿Qué fácil es hacer conjeturas sobre la común motivación de los tres atentados? Conjeturas que nos llevarían hacia una comunidad también en su autoría. Pero no es aconsejable sacar conclusiones tan graves sobre la base de las simples presunciones. No se trata de atribuir a nadie esos trágicos sucesos; pero no puede pasarse por alto la observación de a quién hubieran beneficiado, caso de que los tres se hubiesen consumado.



Con la crisis de la energía se impone la vía de la austeridad. Imágenes como ésta van a dejar de verse... (Foto EFE).

El Gobierno vasco deja sin efecto el nombramiento del capitán Urruticoechea

Siguen las condenas contra el llamado «manifiesto de los cien»

Vitoria (Efe). — El presidente del Gobierno autónomo vasco, Carlos Garaicoechea, ha resuelto dejar sin efecto, mediante el oportuno decreto, la designación como mando de la Policía Autónoma del capitán Ignacio Urruticoechea, según ha sabido «Efe» en fuentes del Gobierno vasco.

Al propio tiempo ha solicitado formalmente de la Presidencia del Gobierno el inmediato esclarecimiento de quiénes son los causantes de la ocultación de datos en el expediente del capitán Urruticoechea, de forma

que se exijan las responsabilidades pertinentes.

AREILZA, CONTRA EL «MANIFIESTO DE LOS CIENTOS»

Barcelona (Efe). — «Debe acatarse la ley», dice el diputado de Coalición Democrática y presidente del Consejo de Europa, José María de Areilza, en unas declaraciones que publica hoy «El Correo Catalán», refiriéndose al «manifiesto de los cien militares» difundido el pasado sábado, «y el que no esté de acuerdo, añade, no puede ser

funcionario del Estado».

Para Areilza, el citado manifiesto constituye «una maniobra intimidatoria, hecha por un grupo minoritario, pero en íntima conexión con lo que podríamos llamar los grupos más subversivos de la ultraderecha radical».

El presidente del Consejo de Europa reclama también al Gobierno que imponga el poder civil, «porque éste es el secreto de todo lo que significa democracia, que haya un solo poder del Estado y que a él se sometan todos los estamentos».

LA OPINIÓN DE LUIS CALVO

Madrid (Efe). — «El manifiesto de los cien» es un ataque frontal a la libertad de expresión», ha manifestado a «Efe» el periodista Luis Calvo, que pronunció hoy una conferencia en el Centro Cultural de la Villa de Madrid sobre «Periodismo y libertad», organizada por la Asociación de Periodistas Europeos. «El comunicado de los 100 oficiales y suboficiales firmantes, algunos de los cuales no están en activo, es intolerable, inadmisible —ha dicho—, un acto de ataque a la Prensa».

Luis Calvo ha dicho también que la libertad de Prensa en España es moderada. «Llevamos sólo seis años de libertad de información —dijo— y si en Inglaterra se tardó 30 años en conseguirla de forma completa, en el siglo XVII, nosotros no podremos llegar a estas cosas hasta que el pueblo español se acostumbre a la tolerancia de las opiniones contrarias y, en definitiva, a la libertad de expresión».

ESCURADO INDIGNADO POR LA QUEMA DE BANDERAS

Sevilla (Efe). — El presidente de la Junta de Andalucía, Rafael Escurado Rodríguez, ha enviado un telegrama al gobernador civil de Málaga en el que le expresa su «más profunda indignación» por la quema de dos banderas españolas en las localidades malagueñas de Genalguacil y Parauta.

Las enseñanzas nacionales fueron arrancadas y quemadas durante la madrugada de ayer del colegio de E. G. B. de la población de Genalguacil y del balcón principal del Ayuntamiento de Parauta.

EL AYUNTAMIENTO DE ORDUÑA DENEGÓ EL PERMISO PARA UNA DEMOSTRACIÓN DE LA «COES»

Bilbao (Logos). — El Ayuntamiento de Orduña denegó la solicitud hecha por el capitán de la COES (Compañía de Operaciones Especiales) para la demostración práctica de la «lucha antiguerrillera» en el mismo casco urbano y que debía de haberse realizado en el día de ayer con motivo de las fiestas patronales del Arma de Infantería.

Dicha Corporación declinó la invitación hecha por el capitán de las citadas COES para asistir a un almuerzo de confraternidad con los soldados.

La negativa fue hecha por el alcalde en funciones Javier Sarachaga, de la coalición «Herri Batasuna», por ausencia del titular, que se halla de vacaciones, miembro del PNV.

SANCION A «FUERZA NUEVA»

Oviedo (Efe). — El gobernador civil de Oviedo ha sancionado con 500.000 pesetas a Fuerza Nueva, por poner en su sede de Gijón durante la jornada del domingo un crespón negro en la Bandera nacional.

La nota del Gobierno Civil dice que, dada la fecha, se desprende una actitud irrespetuosa hacia la Constitución, provocadora e incitadora de posibles alteraciones de orden público.

LOS MARINOS ASTURIANOS ERIGIRAN UN BUSTO AL CONDE DE BARCELONA

«Después de tres años de democracia, se ha perdido la fe en ella» (F. Alvarez de Miranda)

Sindicalistas chinos visitan Madrid

Madrid (Logos). — La Cofradía de Candas (Asturias), entidad organizadora de la Alborada interoceánica que se viene celebrando desde hace cuatro años en la villa marinera de Carreño, ha decidido instalar un busto y un retrato de grandes dimensiones de don Juan de Borbón, Conde de Barcelona en la nueva sede museo de la cofradía. Con este motivo, los artistas asturianos Vicente Canónico, escultor y el pintor Vicente Santarúa, se han desplazado a Madrid para iniciar los trabajos preliminares de la obra.

En el día de hoy, 9 de Diciembre, han visitado en su domicilio a don Juan de Borbón, con objeto de captar los rasgos más significativos de la personalidad de Su Alteza Real y tomar los correspondientes apuntes.

SEMINARIO SOBRE «FAMILIA, SOCIEDAD Y CONSUMO»

Madrid (Efe). — Pilar Ibáñez Martín de Calvo Sotelo, ha presidido esta tarde el acto de apertura del seminario sobre «Familia, sociedad y consumo», organizado por la Federación Nacional de Asociaciones de Amas de Casa y del consumo familiar con la colaboración de la Fundación Humanismo y Democracia.

En el acto han intervenido Ascensión de Gregorio, presidenta de la Federación; Fernando Alvarez de Miranda y Carlos Moro, presidente y director general, respectivamente, de la Fundación Humanismo y Democracia y Pilar Salarrullana, senadora de UCD por la Rioja.

Ascensión de Gregorio, hizo una reseña histórica de las asociaciones de Amas de Casa y de su Federación Nacional.

Fernando Alvarez de Miranda expresó su satisfacción por participar en este seminario que cree —dijo— que «es lo que la sociedad española demanda, porque después de tres años de democracia se ha perdido la fe en ella y son las asociaciones

las encargadas de hacer una escuela de la democracia, movilizándolo a la opinión pública».

Por su parte, Carlos Moro, refiriéndose al tema del seminario, habló de la necesidad de rectificar los hábitos y costumbres del consumo.

Finalmente, la senadora Pilar Salarrullana habló de la mujer trabajadora, en el hogar y fuera de él y su proyección en la sociedad.

SINDICALISTAS CHINOS EN MADRID

Madrid (Efe). — Una delegación de la Federación Nacional de Sindicatos de China llegó esta mañana a Madrid, donde permanecerá hasta el próximo día 15, invitada por CC. OO.

La delegación, integrada por el presidente de la Federación, ni Zhi Fu, y dos miembros de su Secretariado, se reunirá con miembros del Secretariado confederal de CC. OO. y visitará diversas empresas, entre ellas «CASA» y «Pegaso», así como la exposición del INI y los Attileros de Sevilla.

Arabia Saudí renueva el contrato de suministro de petróleo a España

Significará el abastecimiento de crudo durante tres años a razón de 7 millones y medio de Tm. anual

Madrid (Logos). — Ha sido firmada en Riad la renovación del contrato de suministro de crudo saudí a España, de 150.000 barriles al día (unos 7,5 millones de toneladas/año), según han informado fuentes solventes del sector petrolífero.

Este contrato, de tres años de duración y que entrará en vigor en uno de Enero próximo, viene a sustituir al hasta ahora existente, que fue firmado en

Mayo de 1979 y que expirará el próximo día 31 de Diciembre.

Las mismas fuentes han precisado que por lo que se refiere al crudo que la cuota va a contratar, se baraja la cantidad de veintidós millones de toneladas, cifra que, no obstante, podría rebajarse algo, aunque no hasta la cantidad que las compañías de refino habían solicitado.

La canción «Latino» (ganadora del festival de la OTI), acusada de plagio

Madrid (Logos). — La canción «Latino», ganadora del último Festival de la OTI ha sido acusada de plagio por el productor musical chileno Camilo Fernández, quien afirma que dicha canción es un plagio del tema «Qué pasó entre los dos», del argentino Pedro Villar.

Al parecer, 19 compases de melodía de la canción interpretada por Francisco son totalmente iguales a los de la canción del compositor argentino. No obstante, la Sociedad General de Autores admite de 12 a 14 compases de melodía iguales entre dos temas y los que componen la frase musical, considerando todo lo que exceda de ese número como un plagio.

Sin embargo, ya viene siendo habitual que en todos los Festivales de este tipo, especialmente en el de Eurovisión y en el de la OTI, se hable constantemente de plagio entre unas canciones y otras. La mayoría de las veces se debe a intereses de publicidad comercial, aunque tampoco es de extrañar que algo de cierto haya, ya que todos los temas que se presentan a dichos certámenes son tan ramplones y simples, basados en unos cuantos compases, que a una persona normal le parecerán todos iguales.

El ganador de la OTI, nada más conocer la noticia del supuesto plagio, ha decidido volver a España y suspender una serie de actuaciones que tenía en Sudamérica. Ha manifestado que se encuentra muy atado y que no había nada de cierto en lo que se ha publicado, aunque es normal que entre los miles de canciones que se hacen diariamente haya algunas que se parezcan.

EL PREMIO NACIONAL DE NOVELA Y NARRATIVA, PARA TORRENTE BALLESTER

Por su obra «La isla de los jacintos cortados»

Madrid (Logos). — Gonzalo Torrente Ballester ha sido el ganador del Premio Nacional de

Literatura, Novela y Narrativa, con su novela «La isla de los jacintos cortados», según decisión mayoritaria del jurado nombrado al efecto por el Ministerio de Cultura.

El subdirector del Libro, Germán Porras, ha manifestado que se habían presentado al concurso 21 obras, de las que fueron admitidas veinte «La isla de los jacintos cortados», ha dicho, es una magnífica novela, compleja pero accesible y con distintos niveles de lectura, quizá una de las obras más importantes del autor.

El jurado, presidido por el director general de Promoción de Libro y de la Cinematografía, Matías Valles, estaba compuesto por Miguel Delibes por la Academia de la Lengua; Benito Varela Jacome, por la Universidad; Dolores Medio, por la Asociación de Escritores; Juan Salvat, por los editores; José Miguel Ullán, por la Asociación de la Prensa de Madrid, y Alonso Zamora Vicente, ganador del premio en la edición anterior.

La Conferencia de Madrid seguirá sus trabajos en 1982

Madrid (Efe). — La reunión de Madrid de la Conferencia sobre seguridad y cooperación en Europa (CSCE) continuará sus trabajos con toda probabilidad el próximo año, según la opinión expresada hoy a «Efe» por un considerable número de participantes.

Pero aún no es posible prever si la continuación del encuentro diplomático, que se inauguró el 11 de Noviembre de 1980 y debió terminar el 5 de Marzo pasado, se producirá en los primeros meses de 1982 o tras un periodo mayor, después del paréntesis veraniego.

AUTONOMIA: PALABRAS... Y REALIDADES

(Viene de la página anterior)

cual la «ceremonia de la confusión» llega hasta extremos cercanos al paroxismo. Y el nombre de Castilla-León se limita a 88.000 kilómetros y 3 millones de habitantes, en lugar de extenderse a 192.000 kilómetros y a más de nueve millones de almas.

El Fondo de Compensación previsto por el artículo 158, en vez del adjetivo «regional», que es el que más le cuadra, recibe el apelativo de «interterritorial», adjetivo que no existe en nuestra lengua, sólo por evitar la palabra «región» que heriría al PNV, «Herri Batasuna», etc. Tampoco va a servir para reducir los desequilibrios regionales, desde el momento en que ese fondo se extenderá por toda la geografía española y con cantidades parejas para zonas sumidas en el paro y emigración que para «nacionalidades» pujantes.

Con una política tan desacertada lo único logrado es fomentar el separatismo y egoísmo de la periferia, que ya trata de igual a igual a Gobiernos, Parlamentos, ministros o Tribunales de Francia, Alemania, Italia, Estados Unidos... Y no es extraño que un «ministro», «Gobierno» o «Parlamento» vascos o catalanes se relacionen directamente con un ministro, Gobierno o Parlamento extranjeros.

Por último, también se tergiversan las normas que se estaban diseñando para «reconducir» las autonomías y regular la compensación entre regiones ricas y pobres, pues las famosas LOAPA y LOFCA van a nacer muertas, por transigir con las desmesuradas apetencias de las burguesías catalana y vasca: parece que el Gobierno únicamente reducirá las competencias. Organismos, transferencias subvenciones, inversiones, etc. otorgados al Centro y Sur; en cambio, cada vez se dará más a Cataluña y al País Vasco, contra lo que ocurre en el resto del mundo. Una vez más «España es diferente».

ISERO

HOJA DE CALENDARIO

EL BANCO DE LOS PIRINEOS

En contra de lo que venía siendo costumbre, el Banco de los Pirineos ha presentado suspensión de pagos, tras haber sido intervenido por el Banco de España. Como se sabe, hasta el momento el Fondo de Garantía de Depósitos compraba, saneaba y vendía los Bancos en crisis.

El mencionado Fondo de Garantía está constituido al 50 por ciento entre la Banca privada y el Estado, y es el que garantiza a los ahorradores, afectados por la suspensión de pagos habidas, el reintegro de unos depósitos mínimos, en la actualidad de un millón y medio de pesetas por impositor.

A nadie se le escapa, por consiguiente, que con gran probabilidad será la Hacienda pública, financiada por todos los españoles, la que habrá de responder de la mitad de las alegrías de los impulsores del Banco fracasado. Y por esto mismo, pienso que no se puede negar a la opinión pública todas las claridades necesarias, de modo que se sepa a ciencia cierta cómo ha sido posible que un Banco presente suspensión de pagos y quién se ha beneficiado de ello.

Una de las conquistas que todos esperamos de la democracia es la de que ya no vayan sólo a la cárcel quienes roban por debajo de una cierta cantidad.

PEDRO VILLALAR

EL COMITE DE EMPRESA RECHAZA LA OFERTA DE "RENFE"

Madrid (Logos). — El ple- no del Comité de Empresa de RENFE, reunido hoy en Madrid, ha rechazado por unanimidad la última oferta de la empresa en las nego- ciaciones del convenio y es- tá estudiando la posibilidad de convocar paros alrede- dor del próximo día 20, si la empresa no modifica su postura en la próxima reu- nión de ambas partes.

Las principales discrepan- cias en las negociaciones se centran en los temas de ingresos, salarios, jornada y vigencia del convenio. En el tema de nuevos ingresos el Comité solicita que éstos sean unos 10.000, mientras la empresa pretende sólo 4.500, que sólo cubrirían las bajas por jubilación que se producirán en 1982, y otros 1.000 ingresos más para la reducción de horas extraor- dinarias.

En el capítulo salarial hay acuerdo en el aumento de la masa salarial bruta (el 9 por ciento), pero hay discre- pancia en cuanto a la forma de reparto, que el Comité pretende se haga de forma que puedan atenderse algu- nos puntos sociales pen- dientes de años anteriores.

Sobre la jornada, los tra- bajadores solicitan una re- ducción de 42 a 40 horas semanales, mientras la em- presa defiende el manteni- miento de la actual. Asimis- mo, el Comité solicita la no aplicación del decreto que obliga a más de 6.000 ferro- viarios a realizar 72 horas de jornada.

SIGUEN EN HUELGA

Bilbao (Logos). — Conti- núa la huelga de funciona- rios del Ayuntamiento de Bilbao y por sexto día con- secutivo, la Policía Muni- cipal mantuvo únicamente un retén de guardia en la Casa Consistorial, aunque desa- tendiendo el tráfico en la capital.

Los dos mil funcionarios del Ayuntamiento han infor- mado que seguirán la huel- ga hasta llegar a un acuerdo con el partido mayoritario y con UCD, que se oponen a la solicitud de revisión sa- larial.

La vida municipal se en- cuentra totalmente paraliza- da, manteniéndose los servi- cios mínimos indispensables.

FIN DE LA HUELGA EN «MARCONI»

Madrid (Logos). — Los trabajadores de «Marconi» han interrumpido la huelga que mantenían en apoyo de sus reivindicaciones en el convenio y han iniciado el trabajo a requerimiento de los miembros de la Comisión negociadora y del presiden- te de las negociaciones, al conocerse que la empresa ha formulado una nueva oferta en la reunión de hoy, miércoles.

El cese de la huelga se ha producido como medida

TOROS

CORRIDA DE REJONEO EN BOGOTÁ

Bogotá (Efe). — Corrida del arte del rejoneo. Lleno. Cuatro toros de «El Aceitu- no», que dieron buen juego, y dos de «Pueblito Español», bravos y ovacionados en el arrastre. Fermin Bohórquez, ovación; Oscar «Ok» Botero, una oreja; Alvaro Domecq, una oreja; Manuel Vidrié, vuelta al ruedo; Bohórquez y «Ok» Botero en collera, vuelta al ruedo. Domecq y Vidrié, dos ore- jas en el sexto.

CASADAS CON TRES HERMANOS

Han dado a luz casi al unísono

Jerez de la Frontera (Lo- gos). — Tres mujeres de la población gaditana de Villa- martin, casadas con tres her- manos, han dado a luz casi al unísono.

El plazo entre el primero de los partos y el último ha sido tan sólo de 40 horas, y los mismos han tenido lu- gar en la Residencia Sanita- ria de Cádiz.

Los nuevos padres, Anto- nio, Francisco y Manuel Ri- vera Alvarez coincidieron en la misma planta de dicha Residencia para asistir a los alumbramientos como padres y como tíos.

Ya hay cincuenta pasajeros para un viaje a la Luna

Palma de Mallorca (Lo- gos). — «Tenemos cincuen- ta pasajeros inscritos para el primer viaje turístico a la Luna. El primero, un señor de Australia que nos llamó desde su país» ha declara- do David Andersen, jefe de relaciones públicas de la Agencia Thomas Cook, la más antigua del Mundo, que estos días celebra en Palma una reunión de directores. Añadió Andersen que tiene contactos con la NASA pa- ra saber con exactitud fe- cha y poder determinar el precio de este vuelo Ade- más de los 50 primeros ins- critos hay también unas 200 más en lista de espera: pa- ra los posibles vuelos si- guientes a la Luna.

Se anticipa la veda de las aves acuáticas y la perdiz

En Burgos se cerrará la temporada el 4 de Enero

Madrid (Colpisa). — El pró- ximo día 21 se implantará la veda en todo el territorio del Estado español para las aves acuáticas, según ha manifes- tado hoy en el transcurso de una «rueda de Prensa», el di- rector del ICONA, José Lara.

Ese mismo día, el ICONA implantará la veda para la ca- za menor en cotos sociales, zo- nas de caza controlada, reser- vas y cotos nacionales. En el caso de la perdiz, el día 21 se implantará la veda en Anda- lucía, Extremadura, Murcia, Levante y Aragón; el día 4 de Enero, en Zamora, Salamanca, Avila, Valladolid, Palencia, Burgos, Segovia, Madrid, Gua- dalajara, Soria y Logroño; y el 18 de Enero en Toledo, Ciu- dad Real y Albacete. Estas li-

mitaciones de la caza aparece- rán publicadas próximamente en el «Boletín Oficial del Es- tado».

«Dada la sequía que pade- cemos, hay que tomar medidas excepcionales. Hemos dialoga- do con los Consejos de Caza, en los cuales se hallan repre- sentados los Ministerios de Go- bernación, Educación, Agricul- tura, Comercio y Turismo, Fe- deraciones de Caza, Cámaras Agrarias, Sociedades de caza y titulares de cotos de caza, con el fin de conocer la situa- ción real en los respectivos ámbitos de su competencia, y todos se mostraron de acuerdo en la necesidad de adelantar el cierre de la veda», dijo Jo- sé Lara quien señaló, asimis- mo, que las especies de caza no resultan afectadas de idéntica manera por la climatolo- gía, por lo que se hace pre- ciso el establecimiento de las oportunas distinciones. En este sentido, a excepción de la per- diz roja e resto de las espe- cies de caza menor, como el conejo, la liebre, la paloma, el zorzal y la tórtola, no su- frirán una anticipación en su veda, así como la caza mayor en la que, según el director del ICONA, «mantendremos el ni- vel de disminuir la densidad».

Diremos, por último, que en Galicia, Asturias, León, San- tander, Vizcaya, Alava, Guipúz- coa, Navarra, Girona, Barcel- ona, Lérida y Tarragona, no habrá variación en la veda.

SANCION DE 6.611.700 PE- SETAS A UNA INDUS- TRIA RIOJANA

Logroño (Efe). — Una sanción de más de seis millo- nes y medio de pesetas ha si- do impuesta a una industria riojana por la contaminación de las aguas del río Ebro que motivó una gran mortandad de peces, según ha comunica- do la Comisaría de Aguas del Ebro al Gobierno Civil de la Rioja.

El hecho se produjo a media- dos del pasado Noviembre, cuando se observó como flo- taban miles de peces muertos sobre las aguas del Ebro a su paso por el término riojano de Briñas, ya en los límites con la provincia de Alava.

Sociedades de pescadores de- nunciaron lo ocurrido a ICO- NA, por lo que se iniciaron las gestiones, que han con- cluido con la citada sanción a la empresa «Ebro», Compañía de Azúcares y Alcoholes.

Los peces que fueron vícti- mas de la contaminación pe- saron unos 3.000 kilogramos.

La verja de Gibraltar pudiera ser abierta en las Navidades

Jerez de la Frontera (Lo- gos). — La rapidez de las obras que se están llevando a cabo en el límite fronte- rizo entre La Línea de la Concepción y Gibraltar ha- cen concebir esperanzas de que ahora existen posibilida- des de que la frontera entre ambos territorios sea abier- ta en fecha muy próxima. Las obras que se están lle- vando a cabo consisten en una nueva aduana, a cons- truir a base de módulos, así como acondicionamiento de la explanada colindante, pá- ra aparcamientos. También se ha sabido que los dele- gados de Correos y Teléco- municaciones de las zonas española y gibraltareña han mantenido contactos última- mente, viéndose aquí otra fuente de sospechas de que la apertura de la verja va a ser un hecho rápido.

Se ha especulado con la idea de que estas aperturas bien pudieran celebrarse pa- ra las próximas Navidades.

Del 9 al 19 de Diciembre

Fiesta de las Medias

Las marcas de mayor prestigio en el mercado español.

Presentación de todo lo que es auténtica moda. Colores: rojos, loden, ocre, azules, grises, marinos, granates, crudos y negro. Materias: espumas gruesas y orlones. Fantasías: calados, lurex, flocados, encajes, brillantes.

HEBE
Glory
MIMI
BERKSHIRE B
Platino
BALENCIAGA
GIVENCHY
Christian Dior
Janira
DIM
duser

Al efectuar una compra en la Sección de Medias recibirá un obsequio de productos de perfumería o cosmética.

AZUR de Puig, DECISION-Champú, G.A.L. GIAL, IMPERIAL KIOTO, MAGNO, MYRURGIA, N.º 4711, ORLANE, POND'S, REVILON, VERONICA.

Galerías
Preciados

ABIERTO DE LUNES A SABADO

HORARIO: MAÑANA DE 9,30 a 2. TARDE DE 4,30 a 8

TERMINARON FELIZMENTE LOS CUATRO SECUESTROS AEREOS

El comando chiíta se rindió ayer a las autoridades libanesas

Beirut (Efe). — Los secuestradores que desviaron el avión libio, se rindieron a las 22.20 G.m.t., según se ha sabido de fuentes del aeropuerto de Beirut.

El secuestro ha durado más de 52 horas.

Los miembros del comando secuestrador se entregaron al término de cinco horas de discusión, en el aeropuerto, con el coronel sirio Mohamed Ghanem, jefe de los Servicios de Inteligencia de la Fuerza Árabe de Disuasión, y con Berri, jefe del movimiento chiíta «Amal», que acudieron a Beirut a bordo de un Boeing libio para dialogar con los secuestradores.

Según el acuerdo concluido con el comando secuestrador, el avión y sus pasajeros viajarán de Beirut a Larnaka (Chipre), en cuanto sea técnicamente posible.

El avión había aterrizado esta tarde —por tercera vez— en el aeropuerto de Beirut. Ante la amenaza libia de enviar aviones para

recuperar la nave secuestrada y los rehenes, el comando decidió ayer emprender vuelo hacia Teherán. El régimen iraní condenó el secuestro, pero permitió el aterrizaje por razones humanitarias. A primeras horas de esta tarde, el avión salió de Teherán para regresar a Beirut.

Desde el primer momento de la llegada se esperaba un rápido desenlace del secuestro, aunque se temió en alguna ocasión por la seguridad de los rehenes, dado el nerviosismo mostrado por el comando tras más de 50 horas de tensión. Se entablaron negociaciones entre el jefe de la Fuerza Árabe de Disuasión y el jefe de Amal, por un lado, y el comando por otro; las negociaciones han terminado en la rendición de los secuestradores.

El motivo del secuestro fue llamar la atención sobre el paradero del líder chiíta Mussa Sadr, presuntamente preso en Libia desde su desaparición en 1978.

LOS PASAJEROS VENEZOLANOS REGRESARON A CARACAS

Caracas (Efe). — Con el regreso de los tres aviones venezolanos, secuestrados el lunes, ha terminado hoy —en el mismo lugar donde empezó, en el aeropuerto de Maiquetía— la pesadilla vivida por centenares de familias venezolanas.

Tripulaciones y pasajeros secuestrados están ya en territorio venezolano de donde fueron sacados a la fuerza por los comandos guerrilleros. La odisea ha sido vivida por doscientas veinte personas, entre ellas, ancianos, mujeres y niños.

Según las informaciones de Caracas, los secuestradores eran once venezolanos y presumiblemente integrantes del grupo guerrillero «Bandera Roja». En cuanto a los motivos del secuestro, no están claros.

Los testimonios de los pasajeros que vivieron la experiencia del secuestro son coincidentes en señalar el nerviosismo de los secuestradores, que hicieron pasar momentos de pánico.

Lo que perseguían los secuestradores al emprender la acción permanece en el misterio, pues ninguna organización de extrema izquierda se ha solidarizado con ellos y se desconoce qué pedían para dejar libres a los pasajeros.

A terminar, pues, la desagradable experiencia en Venezuela se abre un abanico de interrogantes sobre las motivaciones del grupo secuestrador.

Los once secuestradores serán juzgados por las autoridades de La Habana.

La información ha sido facilitada por el ministro venezolano de Información y Turismo, Pérez Olivares, que ha dado a conocer el texto de una nota del Ministerio de Relaciones Exteriores de Cuba. En la nota el Gobierno cubano señala que ofreció todas las facilidades para que los tres aviones secuestrados junto con sus tripulaciones y pasajeros regresasen a territorio venezolano.

«En cuanto a los once pasajeros restantes, supuestos autores del desvío, se han adoptado las medidas establecidas para la iniciación del procedimiento penal correspondiente, al que han sido sometidos conforme al ordenamiento jurídico en vigor en Cuba, para ser juzgados por los tribunales cubanos», apunta la nota cubana.

DINAMARCA: LA REINA ACEPTO LA DIMISION DE JOERGENSEN

El Primado polaco, contra la Ley de excepción

Copenhague (Efe). — La Reina Margarita II de Dinamarca aceptó hoy la renuncia del primer ministro Anker Joergensen, informaron fuentes oficiales.

El dirigente socialdemócrata anunció anoche su intención de dimitir, tras confirmarse las pérdidas sufridas por su partido en las elecciones legislativas de ayer.

La renuncia de Joergensen, de 59 años, se formalizó en el curso de una breve ceremonia que tuvo como escenario el Palacio Real de Amalienborg.

Margarita II comenzará a recibir mañana a los dirigentes de los partidos que lograron representación en el Parlamento, de entre quienes designará al encargado de formar nuevo Gobierno.

POLONIA: EL PRIMADO, CONTRA LA LEY DE EXCEPCION

Varsovia (Efe). — El Primado polaco, monseñor Glemp, se pronunció en contra de la Ley sobre el estado de excepción, que podría conducir a graves conflictos de trágicas consecuencias. El Primado advierte en una carta al Parlamento del peligro que supone esta Ley para la paz social; en su opinión, el estado de excepción produciría una fuerte presión en la base de los sindicatos independientes, con lo que aumentaría el riesgo de huelgas.

Mientras, los medios informativos prosiguen su campaña contra los dirigentes de Solidaridad, a los que acusan de agravar el enfrentamiento con las autoridades y querer hacerse con el poder. El diario del Ejército califica a Walesa de «mentiroso y provocador», y de «locos» a sus seguidores, y se refiere concretamente al peligro de una guerra civil en Polonia. Por su parte, «Trybuna Ludu» reprocha a Solidaridad no querer

aceptar la creación de un frente nacional, en el que formen parte todas las fuerzas, y le acusa de estar preparando un plan para derrocar el sistema socialista y hacerse con el poder.

El Papa Juan Pablo II se ha referido hoy a los acontecimientos polacos y ha afirmado que «reza por todos los problemas de nuestra patria, problemas que sigo con el mismo interés de siempre, el máximo interés, y una permanente esperanza». El Pontífice hizo la alusión en la audiencia de la sala «Pablo VI», a la que asistieron unas cinco mil personas.

Por otra parte, un joven polaco ha sido condenado a 18 meses de confinamiento en su lugar de residencia por haber profanado un monumento dedicado al soldado soviético.

Las autoridades fronterizas austríacas negaron la entrada a 510 polacos, desde medianoche de ayer, tras restablecer el visado obligatorio. El Gobierno polaco ha reaccionado implantando una medida similar, que pronto entrará en vigor.

Lech Walesa ha celebrado una conversación de más de tres horas de duración con el Primado Jozef Glemp, que ha asumido el papel de mediador entre los dirigentes comunistas del país y los representantes de «Solidaridad».

A su salida del palacio arzobispal, Walesa se negó a hacer declaraciones, aunque se sabe que ha aplazado su regreso a Gdansk.

REUNION DE LA O.T.A.N.

Bruselas (Efe). — La reunión de invierno de ministros de Defensa de la OTAN ha terminado sin comunicado final, debido a la crisis greco-turca. Mañana, los ministros de Relaciones Exteriores de los países miembros firmarán el protocolo de ad-

hesión de España a la organización.

Los titulares de Defensa no han podido redactar un comunicado final, dado que Papandreu exigió la inclusión de un párrafo en el que figurara la «garantía total de la OTAN de que se defenderán las fronteras orientales de Grecia», en una clara alusión a la «amenaza turca». La posición griega chocó con la de Turquía, mientras los ministros restantes intentaban conciliar a las dos partes. La ausencia de comunicado es indicativa de las profundas diferencias, que no han podido soslayarse. Grecia amenaza con abandonar la OTAN.

Otro de los temas tratados ha sido la negociación URSS para la reducción de euromisiles, para lo que el representante estadounidense, Nitze, se ha desplazado a Bruselas, al objeto de informar a los ministros del desarrollo de las conversaciones.

El secretario norteamericano de Estado, Haig, ha llegado esta mañana para participar, mañana, en la reunión de ministros de Asuntos Exteriores, donde será firmado el protocolo de adhesión de España. Nada más llegar, Haig se entrevistó con el secretario de Defensa, Weimberger, quien le informó de la postura griega y su amenaza de abandonar la OTAN.

Otro de los puntos conflictivos lo constituye el presupuesto de defensa de la organización y la participación de los países miembros. Estados Unidos insiste en la «necesidad de aumentar un tres por ciento el presupuesto defensivo de todos los países miembros para poder hacer frente a la creciente superioridad soviética en armamento convencional».

DEFECION PORTUGUESA POR LA LENTITUD DE LA INTEGRACION A LA C.E.E.

Londres (Efe). — Portugal está decepcionado por el poco progreso en sus negociaciones para entrar en la CEE, según puso hoy de manifiesto el primer ministro. Pinto Balsemão, en Londres. En su entrevista con Margaret Thatcher, el primer ministro expuso esta cuestión y la posibilidad de que la CEE considere las entradas de España y Portugal por separado, y no conjuntamente.

Portugal considera que, por tener una economía distinta, con una agricultura menos importante que la española, y por tanto con un impacto menor sobre la Comunidad, sus negociaciones de acceso deberían realizarse por separado.

Al parecer, la señora Thatcher expuso a Balsemão que la consideración por separado del caso portugués no cambiaría el proceso de forma significativa.

Por otra parte, Francia, que considera «un deber político» hacer todo lo posible por la democracia portuguesa, es favorable al principio de su entrada en la CEE. Al presentar la visita de Mitterrand a Lisboa, los días 11 y 12 de Diciembre, el portavoz del Elíseo manifestó que quedan por definir las modalidades por el calendario de la adhesión portuguesa. Existen problemas técnicos en los sectores agrícola y textil.

SAJAROV DIO FIN A LA HUELGA DE HAMBRE

Su nuera ha sido autorizada para abandonar la URSS

Moscú (Efe). — El disidente soviético, Andrei Sajarov, ha terminado la huelga de hambre que viene manteniendo desde hace 17 días después de que su nuera, Lisa Alexeyeva, obtuviera el permiso de salir del país.

La autorización de abandonar la Unión Soviética fue comunicada a Lisa Alexeyeva por un funcionario de la KGB a cuyas oficinas fue llamada esta mañana.

Las autoridades soviéticas se lo comunicaron al mismo tiempo a Andrei Sajarov, internado

en un hospital de Gorpi y éste decidió poner fin inmediatamente a su huelga de hambre.

Estados Unidos ha acogido con satisfacción y prudencia la decisión de las autoridades soviéticas de otorgar un visado de salida de la URSS a la nuera del disidente Sajarov.

Dean Fisher, portavoz del Departamento de Estado, en una entrevista en Bruselas, añadió que el Gobierno de Washington estaba muy satisfecho por la decisión, aunque no había recibido todavía una notificación oficial.

ESCANDALO POLITICO EN ALEMANIA FEDERAL

Bonn (Efe). — Un escándalo político de proporciones mayúsculas amenaza con estallar en Alemania Federal, y los partidos hacen todo lo posible por evitarlo.

Se trata de la canalización ilegal hacia estos últimos de importantes subvenciones libres de impuestos e inicialmente destinadas a organismos considerados de utilidad pública.

Al parecer, ninguno de los partidos parlamentarios, ni los socialdemócratas o liberales, en el Gobierno, ni la oposición cristiano-demócrata y cristiano-social bávara, está libre de culpa en este asunto.

Si no es parado a tiempo, el escándalo podría acabar con las carreras políticas del actual ministro de Economía, Otto Lambsdorff, representante del ala conservadora del Partido Liberal, del que fue tesoro durante algún tiempo, así como de Walter Leis-

ler Kiep, candidato cristiano-demócrata a las próximas elecciones regionales de Hamburgo, entre otros.

El meollo de este asunto de corrupción, que está siendo investigado por la fiscalía federal, lo constituyen una serie de hábiles trucos ideados por los partidos de todos los colores para engrosar sus disminuidas arcas.

SUBASTA DE ARTE

PINTURAS — BRONCES — ANTIGÜEDADES

VIERNES, 11 DE DICIEMBRE

A LAS 8 EN PUNTO DE LA TARDE

SALA «LUIS DE AJURIA» — C/ General Alava, 7

VITORIA

CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE VITORIA

Los objetos de arte que han de subastarse estarán expuestos durante los días anteriores a la fecha de la subasta.

Horario: de 7 a 10 noche, en el Salón de Exposiciones.

FOTOS CARNET

FOTOCOPIAS

EN EL ACTO

OPTICA NACIONAL

ESPOLON, N.º 1

LOCAL Y PROVINCIAL

DETENIDOS CUATRO PRESUNTOS VIOLADORES

Importantes servicios de la Guardia Civil



Estos son los cuatro detenidos por fuerzas de la Guardia Civil y las armas y efectos que les han sido ocupados.

El Gabinete de Prensa del Gobierno Civil ha facilitado la siguiente nota:

«A últimas horas del día 6 de los corrientes, el Servicio de Información de la 531 Comandancia de la Guardia Civil de Burgos, tuvo conocimiento de que sobre las 22.30 horas de dicho día, las jóvenes MPBP, de 16 años y MIHC, de 18, ambas vecinas de La Horra (Burgos), cuando se hallaban haciendo auto-stop en la carretera de Roa a La Horra, habían sido objeto de violación por cuatro individuos, quienes al propio tiempo les habían sustraído doscientas pesetas que llevaban en un bolso.

El jefe del Servicio de Información, una vez estudiados los detalles del hecho y forma en que se produjeron las diversas circunstancias, dispuso una serie de medidas conducentes a la posible localización y detención de los autores, en tanto que miembros del referido Servicio se desplazaron al lugar de los hechos. Esta serie de investigaciones permitió la localización y detención a las 22 horas del día 8 del actual de cuatro jóvenes que respondían a las descripciones que sobre los autores se poseían, siendo conducidos a las dependencias del Servicio de Información de Burgos, donde convenientemente identificados resultaron ser:

José María Peña Rubio, natural y residente en Encinas de Esgueva (Valladolid), nacido el día 3 de Julio de 1960, soltero, obrero.

Angel Portugal Simón, de la misma naturaleza y vecindad que el anterior, nacido el 13 de Septiembre de 1959, soltero, obrero.

Antonio Portugal Simón, hermano del anterior, nacido el día 9 de Marzo de 1952.

Alejandro Portugal Simón, hermano de los dos anteriores, nacido el 31 de Marzo de 1963.

Estos se confesaron autores de los hechos antes reseñados, a la vez que fueron reconocidos por sus víctimas. Los citados hechos se produjeron de la siguiente manera:

Los detenidos acostumbraban a acudir a la localidad de Roa de Duero (Burgos), a pasar los días festivos y, concretamente, el domingo 6 del actual, sobre las 22.30 horas, utilizando el vehículo propiedad de los hermanos Portugal Simón, matrícula VA-1187-C, se dirigían desde Roa a su pueblo de residencia, cuando al salir por la carretera BU-111, observaron que dos chicas jóvenes hacían auto-stop, por lo que decidieron llevarlas en el vehículo que utilizaban, no sin que antes los llamados José María Peña Rubio y Angel Portugal Simón se cubrieran el rostro con pasamontañas y se ocultaran en el maletero del citado vehículo. Una vez realizada esta operación pararon el vehículo a la altura de las jóvenes y se ofrecieron a llevarlas hasta La Horra. A unos 3 kilómetros de Roa de Duero, los encapuchados sa-

ron de la parte trasera del vehículo y esgrimiendo dos pistolas amenazaron a las jóvenes y de forma simulada a los otros dos ocupantes del vehículo, diciéndoles que entraran por la desviación de un camino próximo, lo que así hizo el conductor.

Una vez situado el coche en descampado, los dos encapuchados quedaron en el interior del vehículo con una de las jóvenes, mientras la otra era sacada al exterior, siendo violada la que quedó en el interior del vehículo y objeto de abusos deshonestos la que fue llevada al exterior. Posteriormente las quitaron el dinero que portaban y huyeron con dirección a Valladolid.

Como quiera que en la comisión del hecho, según la denuncia presentada, fueron utilizadas armas, se procedió a efectuar un minucioso cacheo de los detenidos, ocupándose al llamado José María Peña un cuchillo de monte de grandes dimensiones que guardaba en el interior de una de las botas que calzaba. Reconocido igualmente el vehículo de referencia, fueron hallados en su interior los efectos siguientes: Un revólver detonador. Un trabuco de plástico de adorno. Dos cuchillos de monte de grandes dimensiones. Una navaja automática. Dos garrotes terminados en porra.

No se descarta la posibilidad dado el lugar en que merodeaban los citados individuos en el momento de su detención, el martes día 8, que pudieran estar observando la posible presencia de algunas otras chicas practicando auto-stop, con la posible intención de cometer actos análogos a los realizados el día 6 y denunciados anteriormente.

Del hecho fueron instruidas las correspondientes diligencias que en unión de los detenidos, fueron entregados en el Juzgado de primera Instancia e Instrucción de Aranda de Duero. Nuevamente se ha puesto de manifiesto el celo desplegado por la Guardia Civil al servicio del bien común, como lo acredita esta intervención, que ha permitido el esclarecimiento de un hecho, a las 24 horas de su comisión.

DETENCION PRACTICADA POR LA GUARDIA CIVIL

A las 4.30 horas de la madrugada de ayer, y en ocasión de hallarse realizando su servicio de Vigilancia de población, personal perteneciente al Grupo de Información de la Guardia Civil de Aranda de Duero, afecta a esta 531ª Comandancia de Burgos, al pasar frente al bar «Los Arcos», de la citada localidad de Aranda de Duero, observaron como en el interior del establecimiento había gente que producían ciertos ruidos.

Por ello y tras adoptar las medidas oportunas, se procedió a entrar en dicho establecimiento, siendo sorprendido mientras procedía a violentar un cajón de una máquina recreativa a un individuo, que resultó ser Juan Manuel Jiménez Cañaberal, natural y vecino de Navalcarnero (Madrid), nacido el 22 de Junio de 1955, casado, maquinista.

Igualmente al citado individuo en el momento de ser sorprendido se le ocupó junto a la puerta un televisor en color valorado en 100.000 pesetas, que tenía preparado para llevarse una vez hubiera violentado las diferentes máquinas recreativas existentes en dicho establecimiento.

Interrogado que fue en las Dependencias Oficiales del Acuartelamiento de la Guardia Civil en Aranda de Duero se reconoció como autor de los hechos apuntados, y la pretensión que tenía de llevarse el televisor en color y el dinero de las máquinas recreativas.

Del hecho fueron instruidas las correspondientes diligencias, que en unión del citado individuo, fueron entregadas en el Juzgado de Instrucción de Aranda de Duero (Burgos), según se informa en fuentes oficiales.

INCENDIO EN ROBLEDO

TEMIÑO

A la una de la tarde de ayer se produjo un incendio en un inmueble de la localidad de Robledo Temiño, al parecer por una chimenea. Las llamas se extendieron a gran parte del tejado que quedó destruido.

Desde Burgos se desplazaron los bomberos.

Las pérdidas son de importancia.

SEÑORITAS

SE PRECISAN

PARA TRABAJAR EN SALAS DE EXPOSICIONES EN HOTELES

- Trabajo exclusivamente para sábados y domingos.
- Ganancias de orden de 2.000 pesetas día.

Presentarse en el Hotel Corona de Castilla, calle Madrid, 15. Jueves, de 5 a 7 y viernes, de 11 a 1 y de 5 a 7.

(INEM 23.300)

NACIONAL

ASESINADO UN NIÑO GRANADINO

Ha sido hallado cerca de La Alhambra con la cabeza totalmente destrozada

Encontrados los jóvenes desaparecidos cerca del puerto vizcaíno de Arminza

Granada (Logos). — El cadáver del niño de once años, Marcos Serrano Martín, ha sido hallado en un paraje cercano a la Silla del Moro, unos cerros que dominan el Generalife y La Alhambra, por un hombre que lo puso en conocimiento de las autoridades. Los bomberos acudieron a dicho lugar y recuperaron el cuerpo del pequeño, que estaba en un barranco. El cadáver presentaba grandes destrozos en la cabeza, causados por una piedra y estaba rígido, por lo que se supone que la muerte del niño debió ocurrir el día anterior en que se le vio por última vez a las seis de la tarde, cerca de su domicilio.

La Policía ha estado en el lugar donde fue hallado el cadáver por si hubiera alguna pista que pudiera conducir al esclarecimiento de los hechos, ya que hay algunos detalles que rodean el suceso y que dan que pensar que la muerte del niño no ha sido un accidente. El pequeño es hijo de un policía municipal y la noticia ha causado general consternación, sobre todo en el Ayuntamiento, donde presta sus servicios el padre del pequeño.

ENCONTRADOS DOS JOVENES DESAPARECIDOS EL MARTES

Bilbao (Logos). — A las once de esta mañana fueron rescatados sanos y salvos los dos jóvenes desaparecidos en la madrugada del martes frente a las costas del puerto vizcaíno de Arminza, cuando se hicieron a la mar en un pequeño bote que sustrajeron en el citado puerto.

Juancho Velasco y José Hospital Peláez, de 20 años de edad, vecinos del Barrio bilbaíno de Olabeaga, se hallaban dedicados a la pesca, desde la orilla en el puerto de Arminza, acompañados de Carmelo Junguito, cuando los dos primeros decidieron tomar una pequeña embarcación que se encontraba adosada a un yate que servía como embarcación auxiliar. Se hicieron a la mar con el propósito de quedar junto a la orilla, por la parte exterior del puerto, desapareciendo más tarde, a consecuencia del fuerte oleaje reinante en el Cantábrico.

Inmediatamente de conocerse los hechos, por Carmelo Junguito, varios equipos de rescate se hicieron al mar sin que su búsqueda diera resultado alguno. Durante las operaciones de búsqueda una lancha de la Cruz Roja «Zodiak», con dos tripulantes, volcó, pero se salvó.

A las once de la mañana barcos de pesca del puerto guipuzcoano de Guetaria, situado a unos 60 kilómetros de distancia de Arminza, en línea recta, avistaron una pequeña embarcación con dos jóvenes a bordo, resultando ser los desaparecidos. Estos se hallaban exhaustos, según dijeron a los pescadores, estuvieron durante todo el día de ayer remando con intención de aproximarse a la costa hasta que a las 11 de la noche les venció el sueño. Esta mañana se dirigían hacia el puerto de Guetaria, sin saber el lugar donde se encontraban. Fueron rescatados cuando se hallaban a cuatro millas de la costa.

RESCATADO OTRO CADAVER DEL ORIA

San Sebastián (Efe). — Poco antes de las once de esta mañana ha aparecido en el río Oria el cadáver de Ignacio Amondarain, quinta víctima de un accidente de tráfico que tuvo lugar el pasado domingo en la localidad guipuzcoana de Andoain. En este accidente, el turismo

se precipitó a las aguas del río Oria y resultaron muertas las dos hijas, esposa y cuñada de Ignacio Amondarain.

EXTRAÑO SECUESTRO

Pamplona (Logos). — Gerardo Martínez González, portugués de 23 años y residente desde hace dos en Pamplona, ha resultado herido de gravedad por un disparo de arma de fuego y por herida de arma blanca tras ser secuestrado por dos personas cuando se disponía a tomar su coche, en la madrugada de ayer.

El joven, que salía del cine, fue abordado por dos personas que le pidieron fuego, a las cuales no conocía, aunque, según sus manifestaciones, recuerda haber visto a uno de ellos en el ferrial durante los pasados «San Fermín». Los dos jóvenes le obligaron a subir a su propio vehículo y se dirigieron hasta las inmediaciones de Estella, allí lo sacaron del trueno y lo condujeron por el campo hasta el monte y a continuación le dispararon un tiro en el cuello y se dieron a la fuga.

El joven herido de gravedad

logró alcanzar la carretera y detuvo a un vehículo que lo trasladó al Hospital de Estella y posteriormente a una Residencia de la Seguridad Social, donde se encuentra ingresado.

Se desconoce por el momento el móvil del secuestro aunque según se desprende de las declaraciones de Gerardo Martínez podría tratarse de una confusión. Los dos secuestradores le solicitaron dinero y le robaron 5.000 pesetas que llevaba en su cartera.

JOVEN APUÑALADO

San Sebastián (Efe). — José Guimerans, de 27 años, ha resultado herido de gravedad, esta madrugada, al recibir cinco puñaladas, propinadas por Pedro Cornejo Mor en una reyerta originada a la salida de un club, en la localidad guipuzcoana de Rentería.

Una dotación de la Policía Municipal escuchó gritos a la hora de la reyerta por lo que personada en la puerta del club citado comprobó que José Guimerans se encontraba tirado en el suelo, con heridas y Pedro Cornejo, con una navaja en la mano.

INTERNACIONAL

PERECEN AHOGADAS DIEZ PERSONAS, AL HUNDIRSE UN BARCO, EN MOZAMBIQUE

Rescate de los mineros norteamericanos que murieron sepultados

Lisboa (Efe). — Diez personas murieron ahogadas al hundirse el barco de pasajeros «Suzana», que volcó en el río Buzi, en Mozambique, según noticias llegadas hoy a Lisboa.

El «Suzana» se hundió ayer, poco después de que saliera del puerto de Beira con sesenta pasajeros a bordo. Según las noticias llegadas a la capital portuguesa, cuando el barco hizo una breve escala en Chirola, la mayoría de los pasajeros se concentraron en un sólo lado del navío para hacer compras, lo que hizo que el «Suzana» volcara.

RESCATE DE TRECE MINEROS

Washington (Efe). — Las escuadrillas de salvamento han rescatado los cadáveres de 13 mineros, sepultados a unos 400 metros de profundidad, casi nueve horas después de una explosión ocurrida en una mina de carbón en las inmediaciones de Palmer, Tennessee.

Con éstos son veinticuatro los mineros muertos en los últimos siete días en tres accidentes ocurridos en la zona carbonífera de los Montes Apalaches, en el Sudeste de los Estados Unidos.

SE HUNDE PARTE DE UN EDIFICIO

Praga (Efe). — Tres muertos y un herido grave hubo el martes en Mariánske Lázně, Checoslovaquia, al hundirse el techo del Palacio de Patinaje sobre Hielo, informa el Diario «Zemědělské Noviny».

El accidente ocurrió el martes durante un partido de hockey sobre hielo. El hundimiento

del techo se debió al montaje defectuoso del tejado a principios de este año.

EXPLOSION E INCENDIO

Ciudad del Cabo (Efe). — Una bomba ha estallado esta madrugada en unas oficinas gubernamentales sudafricanas en Ciudad del Cabo, sin causar víctimas, aunque sí importantes daños materiales.

La explosión originó un incendio que destruyó el segundo piso del edificio, en el que tiene unas oficinas el Departamento de Asuntos Africanos.

Miembros del Congreso Nacional Africano (CNA) han intensificado en los últimos meses sus ataques contra instalaciones gubernamentales, localizadas en su mayoría en las inmediaciones de Johannesburgo y Durban.

PROMOTOR DE BOXEO, ATACADO

Nueva York (Efe). — El promotor de boxeo norteamericano Don King fue atacado por cinco personas en su habitación de Hotel en Freetown, Bahamas, el domingo pasado por la mañana. El promotor había visitado al pugilista canadiense Trevor Berbick su patrocinador, que se prepara en Las Bahamas para su combate próximo, con Mohamed Ali.

Cinco desconocidos atacaron a King y le rompió la nariz, le saltaron varios dientes y produjeron hematomas en todo el cuerpo: sin embargo el agrido se negó a presentar una denuncia ante la Policía.

El promotor fue atendido de urgencia en el Hospital de Fort Lauderdale, Florida.

ARANDA DE DUERO

Hacia la creación de una filial del Conservatorio de Música de Burgos

Es tal el interés despertado con esta idea de crear una filial del Conservatorio de Música de Burgos en nuestra población, que hoy recogemos la nota lanzada por la Comisión de Cultura que dice así:

A ti que tienes inquietud por aprender.

A ti que sabes lo que quieres, pero no tienes cauces a tu alcance.

A ti va dirigido el esfuerzo del Ayuntamiento al iniciar gestiones para crear en Aranda un Conservatorio de Música.

Los estudios de música no son difíciles, no son caros, no son para privilegiados.

Unas mínimas condiciones básicas son suficientes para acceder a estas enseñanzas que por otra parte no están limitadas por razones de edad, condición social, ni otras.

Es necesaria una organización y para eso está trabajando la Comisión de Cultura del Ayuntamiento en colaboración con las entidades culturales de la villa.

También colabora con eficacia el Conservatorio de Música «Antonio de Cabezón» de Burgos, que ha ofrecido como apoyo, la celebración de una muestra dirigida a los posibles interesados en ser alumnos del futuro Conservatorio de Aranda.

De acuerdo con todo ello se va a celebrar un concierto-muestra, que será ofrecido en su totalidad por alumnos de los distintos cursos del Conservatorio de Burgos.

Todos los interesados podrán apreciar así, los frutos del trabajo de un Conservatorio, que un día dio también sus primeros pasos y de unos alumnos que alguna vez se plantearon la elección del camino de la música para realizar sus aspiraciones y completar su formación.

Los directores y profesores de los Centros docentes de Aranda y comarca quedan invitados a reflexionar sobre la importancia de su apoyo en esta iniciativa.

El concierto-muestra, se celebrará el viernes 11 de Diciembre, a las 19.30 horas en el teatro cine Aranda. La entrada será libre.

POR FIN SE VISLUMBRA LAS LLUVIAS

Ya insinuábamos, en el número de ayer, la posibilidad de que se produjese ese cambio de tiempo, tan deseado, que nos proporcionase la temporada de lluvias que pusiese fin a la pertinaz sequía.

Ya que no abiertamente, al menos los síntomas son de que, por fin, al desaparecer ese anticiclón del Atlántico y la tímida lluvia caída, durante la noche del martes al miércoles, a la que ha sucedido ese sirimiri, tenue, caído durante la mañana de ayer, durante el que se vieron los primeros paraguas, parece indicio de que se van a formalizar las lluvias en esta comarca ribereña, con lo que iría desapareciendo la sequía.

Por esa circunstancia, bien podemos dar esta no-

ticia con todos los honores de novedad climatológica, claro está con las consabidas reservas, pues tal vez no fuese mas que una noticia un tanto llamativa en la que muy bien pudiera intervenir un exaltado, optimismo por nuestra parte.

No obstante, el aire reinó durante la noche última y el aspecto intensamente nuboso de ayer, parece querer darnos la razón en nuestras apreciaciones, no de hombres del tiempo, sino producto de nuestro deseo en pro de ese cambio tan deseado.

LA COLOCACION DE LOSETAS EN LAS ACERAS

Hace ya meses que se empezaron a colocar las losetas en las aceras de nuestras calles, ya que en muchas de ellas, conforme hemos ido publicando, se hacían las cajas para su colocación, pero no se colocaban, en espera de que se acumulasen, pudiéramos decir, calles enteras a falta de mentada colocación, hasta que se llegó al límite previsto y se encargaron miles de losetas, tal vez con la contención de que el número de las encargadas, llegase por su volumen a compensar el cuantioso gasto que se hacía.

Así llegamos a la terminación de las obras de reparación de las calles de Arias de Miranda. Comandante Requejo, Alcolea, general Berdugo y Santiago, dándose comienzo en el mes de Agosto, a la colocación de losetas en las aceras de

las calles que carecían de ellas, cuya longitud, en metros, publicamos, a tenor de los datos oficiales que nos fueron proporcionados.

De este modo, se dio comienzo a estas obras de colocación de losetas a que nos estamos refiriendo, interrumpiéndose las mismas, con motivo de la celebración de las fiestas tradicionales de nuestra población.

Después se continuaron las obras por la brigadilla de obreros del Ilustre Ayuntamiento, pero ésta es la fecha en que faltan calles enteras y todavía no se han dado por terminadas las obras mencionadas.

¿Por qué este retraso, máxime teniendo en cuenta que ha transcurrido tan largo tiempo de sequía que ha facilitado la mayor actividad en esta clase de obras públicas? A nuestro entender no cabe más disculpa, sino el que la misma brigadilla ha tenido que atender a otras reparaciones necesarias y urgentes, como pudieran ser la reparación de algunas gamberradas, roturas, reparaciones de señales estropeadas, reposición de colaguas desaparecidos o en malas condiciones y otras cosas por el estilo.

Consideramos que esas minucias pueden justificar, en parte, ese retraso que con paciencia trata de justificar el vecindario, pero que no acaba de convencer a todos, muy en particular a nuestros comunicantes que no acaban de comprender tal retraso, sobre todo ante el temor de que se produzcan, en breve plazo, las tan ansiadas lluvias.

Consideramos que ya va siendo hora de terminar con estas obras de colocación de las losetas en todas las partes donde todavía falta hacerlo y no dejar mentadas obras empujadas indefinidamente, pues la labor municipal no estriba en comenzar obras, sino en terminirlas.

LOS SEMAFOROS QUE SE ESTAN INSTALANDO

Como ya saben nuestros lectores por habernos ocupado largamente de ello, se están instalando semáforos en los lugares denominados de La Cadena y «Arco Isilla».

Respecto de este último ya hemos escrito de la suspensión de las obras durante una larga temporada, la justificación de los motivos de esa suspensión y su reanudación.

En cuanto al primero de los citados, también nos ocupamos sobre la falta de visibilidad que ofrecía para el peatón y muy particularmente para el conductor, motivada por unas ramas del arbolado de la ribera del Duero en su margen izquierda.

Recientemente y creyendo que ya estaba el semáforo completamente instalado, nuestros comunicantes nos hacen la observación siguiente: si realmente está completamente instalado, no tiene razón de ser que exista una plancha de hierro para ocultar la zanja que se adivina hay en la calzada de la carre-

tera de Valladolid, como protectora de algún peligro que pudiera existir en dicho lugar.

Pudiera también suceder que se halla dejado en esas condiciones preventivas hasta tanto se realicen las pruebas definitivas, por si es preciso realizar nuevas zanjas rectificando las ya existentes.

En fin, todo son cábalas en torno a la existencia de lo que consideramos medidas preventivas. Pero, mientras, esa plancha supone un serio peligro para la circulación rodada y cami-

na confiada por dicho lugar ignorando la existencia de dicha plancha.

Es conveniente que de una vez se dé la circulación por mentado semáforo y eso será a demostración definitiva de que se puede circular normalmente por las obras mencionadas pues, hasta tanto que esto suceda, siempre quedará en el ánimo de los que circulen si ha de existir sorpresa o no.

FARMACIA DE GUARDIA
D. Luis Mira Berzosa, en Plaza del Caudillo, 28.

EDICTO

DON JOSE LUIS OLIAS GRINDA, accidental Magistrado Juez del Juzgado de 1.ª Instancia número tres de Burgos y su partido.

HAGO SABER: Que en este Juzgado se tramita autos del art. 131 de la Ley Hipotecaria número 479/81, seguido a instancia de la CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DEL CIRCULO CATOLICO DE OBREROS, de Burgos, contra D. BASILIO DE BOSQUE MATELLAN y esposa DOÑA LUISA MANZANAL FRAILE, mayores de edad, casados y vecinos de Burgos, actuando la parte actora con los beneficios legales de pobreza, en los cuales, y por resolución de esta fecha, he acordado anunciar la venta en pública subasta, por primera vez, término de veinte días, la siguiente vivienda, objeto de hipoteca:

«Finca urbana sita en Burgos, en edificio de la Avda. Gamonal a Capiscol de Eladio Perla, s/n, que hace esquina a la calle Nueva Apertura, N.º 74, vivienda letra A, mano derecha del piso 7.º del portal N.º 2. Tiene una superficie útil de 69 m., 20 dm. cuadrados, a la que corresponde una construida de 84,42 m. cuadrados. Linda Norte o izquierda, entrando en línea de 7,30 m. con la vivienda letra B, centro derecha del mismo portal y planta; Este o fondo, en línea quebrada de 5 m., con solar del que se segregó D. Macario Estébanes Arce; al Sur o derecha, entrando en línea de 8,40 m., con vivienda de centro derecha de la misma planta del portal N.º 3 y al Oeste o frente, en línea quebrada de 7 tramos, con vivienda letra D, mano izquierda del mismo portal y planta y con meseta en la escalera. Tiene como anejo un trastero situado en la planta de ático. Inscrita al tomo 2.577, libro 256 de Burgos, 74 de la sección 3.ª, folio 308, finca 5.951, inscripción 1.ª»

Para el acto del remate, se han señalado las DOCE HORAS del día —25— DE ENERO PROXIMO, en la sala audiencia de este Juzgado, previniendo a los licitadores:

1. — Que para tomar parte, deberán consignar previamente en la mesa del Juzgado o establecimiento destinado al efecto, el diez por ciento del tipo que sirve de base para la subasta, sin cuyo requisito no serán admitidos.

2. — Que, servirá de tipo para la subasta, el pactado en la escritura de constitución de hipoteca, que es el de DOS MILLONES NOVECIENTAS SESENTA MIL PESETAS, que no se admitirá postura alguna inferior a dicho tipo y podrán hacerse a calidad de ceder el remate a un tercero siempre que se indique en el mismo acto.

3. — Que los autos y la certificación del Registro a que se refiere la regla 4.ª del art. 131 de la Ley, están de manifiesto en la Secretaría; que se entenderá que todo licitador acepta como bastante la titulación y que las cargas o gravámenes anteriores y los preferentes —si los hubiere— al crédito del actor continuarán subsistentes, entendiéndose que el rematante los acepta y queda subrogado en la responsabilidad de los mismos sin destinarse a su extinción el precio de remate.

Dado en Burgos, a tres de Diciembre de mil novecientos ochenta y uno.

E/
Ilegible

El Secretario,
Ilegible

LERMA

LA CRUZ ROJA Y SU PATRONA



Miembros de la Asamblea de la Cruz Roja a la salida de la misa oficiada con motivo de su Patrona la Inmaculada Concepción. — (Foto EL HERMOSO)

Ahora el CUPON PRO-CIEGOS también hace millonarios

13 de Diciembre Sorteo Extraordinario "Santa Lucía"

PREMIOS ESPECIALES

Primer premio..... 5.000.000
2 premios de..... 2.500.000
5 premios de..... 1.000.000
10 premios de..... 500.000
20 premios de..... 100.000

• Más diez mil premios ordinarios de 25.000 pts.

• Y noventa mil terminaciones de 2.500 pts.

O.N.C.E.

MUCHOS SON LOS AGRACIADOS,
MUCHOS MAS LOS AGRADECIDOS



MIRANDA

UN EXITO TOTAL SUBRAYO EL "I FESTIVAL FOLKLORICO" DE CASTILLA Y LEON", ORGANIZADO POR "LOS VETERANOS"

El presidente del Consejo de Castilla y León, Sr. García - Verdugo, asistió, con el alcalde mirandés, al tradicional «Día de la esposa»

La S. R. C. D. Peña «Los Veteranos», venía preparando con cariño y al mínimo detalle este primer festival castellano - leonés en Miranda. Y cuando las cosas se hacen con ganas tienen que salir bien y bien salió el festival, que constituyó un apoteósico éxito artístico y de público, porque el amplio Teatro Cinema se llenó totalmente de un público entusiasta que aplaudió constantemente a todos los grupos participantes. En los palcos, el vicepresidente de la Excmo. Diputación provincial Sr. Aguirrebeña Alonso, en representación de la misma; el presidente de la Comisión municipal de Cultura y Festejos Sr. Perea Mediavilla, representando al Ayuntamiento mirandés; presidente de la Cofradía de San Juan del Monte, Sr. García González; Prensa y Radio, nutridas representaciones de los grupos participantes, entre las que pudimos ver a varios alcaldes de las localidades representadas. En el palco de honor la «Reina» de la Peña de «Los Veteranos», Srta. Rosa Casas, con el presidente Sr. Blanco Niño.

Actuaron los grupos de Danzas de Tres Calles de Miranda, Condado de Treviño, Quintanar de la Sierra, Fresno de Río Tirón, y Ciudad Rodrigo, de Salamanca, que ofrecieron una rica y variada muestra de las más bellas y típicas danzas castellano - leonesas, rivalizando en acierto en las interpretaciones. Preciosos los trajes de estos grupos, destacando por contraste, la sobriedad de algunos de ellos, con la espléndida riqueza de los atuendos femeninos del grupo salmantino. Y ¡qué decir de los gaiteros y dulzaineros que acompañaron a estos grupos con qué calidad interpretaban las ancestrales danzas castellanas! No es extraño que el público se entregara totalmente desde el primer compás.

Las variantes al programa las pusieron el Grupo de Acordeonistas de Luis Liébana, con una formidable actuación y los campeones de jotas de Rioja - Navarra, Mari Carmen y Dionisio con su Rondalla de Alfaro, con un amplio repertorio de las más bravas jotas.

En uno de los intervalos, subieron al escenario la «Reina» y el presidente de la Peña organizadora, para hacer entrega de unas preciosas placas conmemorativas, en las que bajo el escudo de Miranda, se leía «I Festival Folklórico de Castilla y León», siendo entregadas a los directores de los respectivos grupos, de la siguiente forma:

Placa de la Cofradía de San Juan del Monte, a Juan Carlos Urrioz, director del Grupo de Las Tres Calles.

Placa de DIARIO DE BURGOS, a María del Carmen Martínez, directora del grupo del Condado de Treviño.

Placa del Excmo. Ayuntamiento de Miranda, a Blanca Elena de Pedro, directora del Grupo de Quintanar de la Sierra.

Placa del Mesón Doña Manolita, a Luis Liébana, director del Grupo de Acordeones.

Placa de la Cofradía de San Juan del Monte a Francisco Medrano, director del grupo de Fresno de Río Tirón.

Placa del Ayuntamiento de Miranda a José Ramón Cid, director del grupo de Ciudad Rodrigo.

Placa de la S.R.C.D. Peña «Los Veteranos», al grupo de jotas, María Carmen y Dionisio y a su Rondalla, que fue recogida por Mari Carmen.

Tras de este acto protocolario, continuó el festival, que se



La Peña «Los Veteranos» ha celebrado con gran éxito y de manera extraordinaria su tradicional fiesta anual. En la foto de MURO, se recoge (arriba) un momento de la actuación del grupo de danzas de Ciudad Rodrigo, participante en el «I Festival Folklórico de Castilla y León»; y abajo, al presidente del Consejo Regional, Sr. García-Verdugo, dirigiendo la palabra en el curso de la fiesta del «Día de la esposa».

alargó algo, debido a la insistencia del público, pidiendo nuevas jotas.

A un servidor de ustedes le cupo el honor de dirigir y presentar este gran festival, que tan grato recuerdo ha dejado.

MONEO GOMEZ

En las fotos de Juan Muro una variada muestra gráfica del I Festival.

LA PEÑA «LOS VETERANOS» CELEBRA EL DIA DE LA ESPOSA

En esta ocasión, fueron las magníficas instalaciones de la Residencia Juvenil Fernán González, el escenario de esta singular fiesta anual que los componentes de esta conocida Peña celebran en honor de sus esposas. Asistencia masiva de componentes e invitados, presidiendo la velada el Excmo. Sr. D. Juan Manuel García Verdugo, presidente del Consejo General de Castilla y León. También, el alcalde de la ciudad don José Luis Anuncibay Fuentes; presidente y presidente honorario de la Cofradía de San Juan del Monte, Srs. García González y Ruiz Bilbao, todos ellos acompañados de sus distinguidas esposas.

La cena transcurrió dentro de la ya tradicional alegría y camaradería, para a continuación organizarse una gran verbena amenizada por la Orquesta Neptuno. Gorritos y demás

artículos verbeneros, pusieron el ambiente animadísimo, desbordándose la alegría y el buen humor. En un intervalo el Sr. García Verdugo, felicitó a todos los componentes, resaltando los valores de las gentes de nuestros pueblos y la satisfacción que se sentía ante actos como éste, en los que se pone de manifiesto la unidad tradicional del pueblo llano, al margen de los acontecimientos que nos toca vivir. También hizo uso de la palabra el Sr. Anuncibay Fuentes, alcalde de la ciudad, para felicitar a toda la Peña y, como hiciera también el Sr. García Verdugo, muy especialmente a las mujeres castellanas, por su alta misión dentro de la familia y en definitiva en la sociedad.

Seguidamente se hizo entrega de unas placas a todos los matrimonios fundadores de la Peña, como recuerdo del XV Aniversario de la misma.

A continuación, el Grupo de Danzas de Ciudad Rodrigo, que han permanecido en nuestra

ciudad tres días. Invitado por Los Veteranos, ofrecieron unas danzas típicas de su tierra y una exhibición de su traje regional, tras de lo cual continuó la fiesta hasta las cinco de la madrugada, sin que en ningún momento decayera la alegría y animación.

Añadamos a esta reseña, una nota por demás simpática. El Grupo de Danzas de Ciudad Rodrigo, antes de tomar el tren de regreso, en los mismos andenes de la Estación de Renfe, improvisó un formidable recital de danzas, para satisfacción de viajeros y empleados, que en gran número se encontraban en la estación mirandesa. Una despedida por demás simpática, como simpática ha sido la presencia de este grupo de jóvenes de Ciudad Rodrigo, que han dejado un gratísimo recuerdo en Miranda.

En la foto de Juan Muro, el Sr. García Verdugo, durante su intervención.

FIESTA DE SANTA LUCIA

Las modistillas de nuestra ciudad organizan su fiesta a Santa Lucía.

En la parroquia de Santa María, triduo.

Dará comienzo el día 11 viernes a las 7,40 de la tarde, con Preces, misa con predicación, e himno a la Santa.

Terminará, el domingo día 13, con cultos solemnes a la una de la tarde.

Dr. J. A. Ledo Pozueta

Trastornos circulatorios, Periféricos. (Cirugía vascular). San Ildefonso, 3, 2.º Teléfono: 33 88 73. VALLADOLID

LOJA AGROPECUARIA DE LERMA

INFORMACION FACILITADA POR LA COMISION DELEGADA DE LAS JUNTAS DE PRECIOS

DIA 9 DE DICIEMBRE DE 1981

CEREALES

Cebada dos carreras ...	15,80	Ptas./Kg.
Cebada seis carreras ...	15,65	Id.

PORCINO CEBADO

Selecto ...	116,—	Ptas./Kg. vivo
Normal ...	112,—	Id.
Graso ...	103,—	Id.
Cerdas desvieje ...	78-85,—	Id.

LECHONES

21 Kgs. selecto ...	185,—	Ptas./Kg. vivo
21 Kgs. corriente ...	175,—	Id.
Diferencia sobre 21 Kgs.	80,—	Id.
Lechón comercial (zona de Lerma) de 3.000,— a 3.100,—		Ptas./Unidad

GANADO VACUNO

Añojos extra ...	330,—	Ptas./Kg. canal
Añojos primera ...	315,—	Id.
Añojos corriente ...	300,—	Id.
Vacas extra ...	200,—	Id.
Vacas primera ...	160,—	Id.
Vacas segunda ...	135,—	Id.
Vacas industria ...	105,—	Id.
Terneras carne blanca ...	450,—	Id.

COMENTARIO

- En cereales se advierte una mayor animación en las transacciones.
- En porcino cebado, marcado muy fuerte en precios. Poca oferta.
- En lechones, gran escasez en la oferta.
- En ganado vacuno, mercado estacionario.
- Sesión de Lonja el día 16 de Diciembre.



EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BURGOS ANUNCIO

COMERCIANTE E INDUSTRIALES

A partir del día 9 de Diciembre, la Inspección de Hacienda en colaboración con este Ayuntamiento, ha iniciado los trabajos de comprobación de la presentación de las altas por las nuevas tarifas de LICENCIA FISCAL DE ACTIVIDADES COMERCIALES E INDUSTRIALES.

Se ruega a todos los comerciantes e industriales que conserven en su establecimiento el justificante de la declaración de alta de la Licencia Fiscal, para que los Servicios de Inspección, puedan cumplir con sus funciones de la forma más rápida y menos incómoda para el contribuyente.

Burgos, 9 de Diciembre de 1981

EL ALCALDE-PRESIDENTE, Ilegible

MINISTERIO DE SANIDAD Y SEGURIDAD SOCIAL

TESORERIA TERRITORIAL DE LA SEGURIDAD SOCIAL

BURGOS

CONCURSO PUBLICO DE OBRAS

Se convoca concurso para la contratación de obras de reforma de la planta primera del edificio sito en calle Julio Sáez de la Hoya, Núms. 3, 5 y 7 de Burgos.

La documentación relativa al mismo podrá examinarse y adquirirse en las oficinas de la Tesorería Territorial de la Seguridad Social en Burgos, sitas en calle Vitoria, 16.

Las proposiciones se podrán presentar en el Registro de la expresada Tesorería Territorial hasta las 13 horas del día 30 de Diciembre de 1981.

Esta convocatoria ha sido publicada en B.O.E. N.º 290 de 4 de Diciembre de 1981.

Burgos, 7 de Diciembre de 1981

EL TESORERO TERRITORIAL, Ilegible

POR ACUMULACION DE TARJETAS

LOPEZ NO PODRA JUGAR CONTRA EL ATL. MADRILEÑO

El domingo, dos partidos en «El Plantío»: Promesas-Aguilar y Burgos-Sporting

El Burgos perdió un punto contra el Celta. No obstante, el personal salió satisfecho de «El Plantío». Este dato resulta altamente elocuente. El aficionado, lógicamente, quiere que su equipo sume puntos, pero también arde en deseos de ver espectáculo. Esto último, en la presente campaña, se alisa con frecuencia y por eso el aficionado lo pasa mejor que otros años.

Por ahora, la balanza resulta equilibrada y a poco que el estéril se incruste en las mallas ajenas, se esperan tardes mejores. Desde que comenzó la Liga, el Burgos ha cedido un punto frente al Castilla, Linares y Celta, y convendría pulir «alegrías» en marcajes u otras lideces que hacen encajar el «gol tonto».

Pero, atrás quedaron compromisos y vendrán otros todavía más complicados en casa propia y lejos de la ribera del Arlanzón que ayer bajó con un poquito más de agua. El más cercano contra el Atlético Madrileño. El próximo domingo, a partir de las doce del mediodía, con arbitraje del valenciano García Añón.

Como recordará el lector, en la pasada campaña, los burgaleses fueron por delante en el marcador con dos goles de ventaja. No obstante, el tiempo reglamentario concluyó con triunfo del filial colchonero. Una derrota que nadie acertaba a explicar y que persiste en el recuerdo de unos y de otros. Por eso, cuando se vuelve al estadio «Vicente Calderón» o al «Manzanera» antes de cada comentario, el recuerdo; luego, la máxima cautela.

LOPEZ, BAJA POR SANCION FEDERATIVA

Sensible ausencia para el domingo la del centrocampista Antonio López. Una ausencia importante para un choque donde se puede puntuar si se acude con tesón constante. López vio el domingo su cuarta cartulina. Las anteriores fueron en Almería y defendiendo los colores de su equipo contra Levante y Mallorca. Al margen de esta sanción, el centrocampista cumplió la expulsión acaecida contra el Castilla. Dos tarjetas amarillas en ese mismo partido y «dos jornadas de descanso».

¿Qué jugador ocupará su puesto? Todavía es pronto para decidirlo. Sin embargo, Esnaola podría salir desde el comienzo en el puesto del «pulmón del equipo». Claro que, en estas cuestiones el «mister» tiene la última palabra y decisión. Por cierto, Luis Astorga viajará hoy mismo a Madrid para presenciar el partido de Copa Castilla-Atlético Madrileño.

Antes de su viaje, los jugadores entrenarán por la mañana y por la tarde, a eso de las tres, el tradicional «partidillo» de la semana. En este ensayo tomarán parte todos cuantos integran la plantilla, a excepción de Manolo y Carmelo, en período de recuperación, después de su última intervención quirúrgica.

JORNADA DOBLE EN «EL PLANTIO»

El próximo domingo, los dos equipos filiales del Burgos juegan en ambiente propio. El Burgos Promesas, a las cuatro y media, recibe al Aguilar. Para este encuentro se han fletado varios autógrafos desde la capital de la galleta. Mucho ambiente comienza a despertar este compromiso, con dos equi-

pos que están dando mucha guerra en Primera Regional Preferente.

La jornada se completará con el partido matinal de juveniles entre el Burgos y el Sporting de Gijón. Este choque se iniciará a las doce del mediodía. Ambas confrontaciones tendrán como escenario el estadio municipal de «El Plantío».

CUATRO EQUIPOS EN EL TROFEO DE AFICIONADOS

Se han disputado las semifinales del Campeonato de aficionados —partidos de ida— correspondientes a la presente temporada. En el choque Atlético Burgales-Salas, el marcador terminó con tablas a un tanto, por lo que la eliminatoria continúa inquietante.

En el otro partido, Villar. cayo-Nela goleaba con facilidad al Tardajos por seis goles a uno. Un resultado que pone en serias dificultades la continuidad del Tardajos. Los encuentros de vuelta se jugarán el día 20 de Diciembre y la final podría jugarse siete días después.

La última fecha apuntada no ha sido confirmada de forma oficial aunque la disputa de la finalísima estará en función del escenario y del cumplimiento del calendario. El vencedor de este torneo representará al fútbol aficionado burgalés a nivel regional, en las primeras eliminatorias. Si estas son superadas, la representación alcanzaría rango nacional.

LOPEZ OCHOA

COPA DEL REY

RESULTADOS

Madrid (Efe). — Resultados de los encuentros de vuelta correspondientes a la tercera eliminatoria de la Copa del Rey de fútbol, disputados hoy:

Barcelona At., 0; Athletic de Bilbao, 1. (0-2).

Real Sociedad, 3; Osasuna, 1. (1-1).

Castellón, 2; Sporting Gijón, 1. (1-3).

Gran Peña, 1; Elche, 2. (0-2).

Tenerife, 1; Coruña, 0. (1-2).

Mallorca, 4; Binéfar, 2. (1-3).

Partido de ida:

Español, 1; Zaragoza, 4.

Castilla-Atlético Madrileño, se juega hoy. (0-1).

Se califican para la siguiente eliminatoria:

Athletic de Bilbao, Real Sociedad, Sporting de Gijón, Elche, Coruña (por penalties) y Mallorca (por penalties).

AGREDIDO EL GUARDAMETA DEL ELCHE

Vigo (Efe). — Aguirreola, guardameta titular del Elche Club de Fútbol, ha sido agredido esta tarde, en el exterior del estadio municipal de «Balaidos», poco después de concluir el partido de Copa Gran Peña-Elche.

Según ha podido saber «Efe», Aguirreola salía de «Balaidos» en compañía del jugador del Celta Bengoechea, ex-compañeros en el Athletic de Bilbao y palsanos. Cuando caminaban a la altura de la estatua de Manuel de Castro «Handicap», a unos 80 metros del portalón del estadio, un grupo de unos diez individuos se abalanzaron sobre Aguirreola, que resultó con diversas contusiones. También resultó dañado de poca consideración Bengoechea, que intentaba calmar a los agresores. Finalmente intervinieron fuerzas de orden público.

La Policía Nacional hubo de proteger el autobús del Elche hasta el hotel de la ciudad donde se hospedó la expedición llicitana.

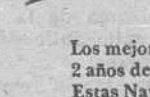
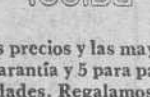
AHORA SU VIDEO desde 110.000 ptas.



desde 2.888 ptas MES

Y las mejores marcas:



Sistema B y VHS.

Los mejores precios y las mayores facilidades: 2 años de garantía y 5 para pagar. Estas Navidades. Regalamos a los compradores un curso de aprendizaje en video totalmente gratuito en nuestra academia.

COMPRE DONDE UN PROFESIONAL. DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA BURGOS Y PROVINCIA

Música 75

San Agustín, 13-Tlf. 31 15 08 Avenida del Cid, 40-Tlf. 22 84 62
MIRANDA DE EBRO BURGOS

AUNQUE CON APUROS

EL VALENCIA Y EL MADRID, CLASIFICADOS PARA LOS CUARTOS DE FINAL DE LA U. E. F. A.

Perdieron los valencianos por 4 - 1 y los madrileños empataron a cero

Madrid (Efe). — Resultados de los encuentros de fútbol disputados hoy, correspondientes a la vuelta de los octavos de final de la Copa de la UEFA de fútbol:

Kaiserslautern (RFA), 4; Lokeren (Bél.), 1. (0-1).

Real Madrid, 0; Rapid Viena (Aus.), 0. (1-0).

Hamburgo (RFA), 3; Aberdeen (Esc.), 1. (2-3).

Dinamo Bucarest (Rum.), 0; Göteborg (Sue.), 1. (1-3).

Neuchâtel (Sul.), 1; Sporting Lisboa, 0. (0-0).

Feyenoord (Hol.), 1; Radnicki (Yug.), 0. (0-2).

Hajduk Split (Yug.), 4; Valencia, 1. (1-5).

Dundee Utd. (Esc.), 5; Winterslag (Bél.), 0. (0-0).

Calificados para cuartos de final:

Real Madrid, Valencia, Kaiserslautern, Hamburgo,

Neuchâtel, Radnicki, Dundee Utd, Göteborg.

HADJUK SPLIT, 4; VALENCIA, 1

Split (Yugoslavia) (Efe). — El Hajduk Split derrotó hoy al Valencia, C. F., por el tanteo de cuatro goles a uno, en partido de fútbol de los octavos de final de la Copa de la UEFA, disputado en el estadio «Poljud».

Los primeros cuarenta y cinco minutos finalizaron con ventaja del equipo yugoslavo por dos goles a cero.

A pesar de la derrota, el Valencia se ha clasificado para los cuartos de final, ya que en el partido de ida, jugado en el estadio «Luis Casanova» los valencianos vencieron al Hajduk por cinco goles a uno.

Arbitro. — Dirigió la contienda el colegiado internacional señor Linemayer, de la Federación austríaca. Su labor fue discreta. Contemporizó con las brusquedades de los jugadores yugoslavos. Mostró tarjetas amarillas a los valencianistas César y Botubot.

Valencia. — Sempere, Botubot, César, Tendillo, Cerveró, Castellanos, Solsona, Subirats, Saura, Arnissen y Pablo.

En el segundo tiempo, en el minuto 71, Felman reemplazó a Pablo.

Hajduk Split. — Pular, Beric, Petrov, Gudelj; Primorac, Rozic, Zlatko Yujovic, Sliskovic, Zoran Yujovic, Saloc y Pesis.

El estadio Poljud de Split registró un lleno total, con un público que animó constantemente a su equipo, y que vibró con el 2-0 de la primera mitad. El gol valencianista lo enmudeció, y a partir del 3-1 volvieron a animar a sus jugadores.

GOLES

1-0. Minuto 6. Ataque del equipo yugoslavo y la defensa del Valencia incurre en penalti. Lo ejecuta Gudelj y marca.

2-0. Minuto 21. Saque de esquina, que Primorac remata a la red. Sempere salió pero no pudo atajar el esférico.

2-1. Minuto 51. Imprecisión en la zaga yugoslava. El balón llega a los pies de Saura, que envía a la red por encima de Pudar.

3-1. Minuto 66. Balón que despeja Tendillo, llega hasta Gudelj, quien desde el punto de penalti bate a Sempere.

4-1. Minuto 90. — Cuando se jugaban dos minutos de descuento, Gudelj, desde lejos, lanzó un impresionante trallazo que se coló por una escuadra.

El oportuno gol de Saura, marcado en los comienzos del segundo tiempo, le ha servido al Valencia para seguir adelante en la Copa de la UEFA ya que el Hajduk Split estuvo a punto de dar la vuelta al 5-1 que el Valencia había conseguido en el partido de ida.

Desde el primer minuto de partido, los yugoslavos jugaron abiertamente al ataque, acorralaron al Valencia y pronto encauzaron el partido, con ese gol de penalti que transformó Gudelj y que habría las esperanzas para el Hajduk.

En el segundo tiempo, el Hajduk no pudo realizar el juego arrollador y brioso exhibido en los primeros 20 mi-

nutos del primer tiempo, ya que el Valencia siguió con su juego de contención del final del primer período, aguantando a los yugoslavos y contratacando con peligro.

El juego, al iniciarse la segunda parte estuvo más nivelado, con un Valencia que jugaba más abiertamente al ataque, y ello le permitió marcar su gol, por mediación de Saura, que a la postre le serviría para salvar la eliminatoria.

En los minutos de descuento el Hajduk consiguió el 4-1, pero ya no tuvo tiempo material de alcanzar la proeza de nivelar el 5-1 del partido de ida, ya que Linemayer, nada más sacarse del centro del campo, pitó el final del partido.

Muchos apuros, pues pasó el Valencia, pero al final de cuentas logró salvar esta eliminatoria que lo sitúa en los cuartos de final de la Copa de la UEFA.

EMPATE DEL REAL MADRID Y EL RAPID

Madrid (Efe). — El Real Madrid y el Rapid de Viena han empatado a cero goles, en partido correspondiente a la vuelta de octavos de final de la Copa de la UEFA, de Fútbol, disputado esta noche en el estadio «Santiago Bernabéu».

C este resultado, el equipo madridista pasa a la siguiente eliminatoria, ya que en el partido de ida, en Viena, derrotó al Rapid por un tanto a cero.

Arbitró el suizo Baumann, que mostró tarjetas amarillas a los austríacos Weber, a los 27 minutos por una entrada a Ito y Krauss, a los 34, por producirse violentamente sobre Isidro. Pudo y debió mostrar también alguna cartulina a jugadores españoles. Su labor, sin embargo, no influyó para nada en el resultado.

Real Madrid. — Agustín, San José, Benito, Gallego, Cortés; Del Bosque (García Hernández), Camacho, Stielike; Ito, Pineda (Navajas) e Isidro. Rapid de Viena. — Feurer,

Krauss, Pregesbauer, Weber, Garz; Kienast, Sistchenko (Hofmann), Panenka, Hickesberger (Persidis); Krankel y Keglits.

65.000 espectadores, aproximadamente. Llovió intermitentemente durante el encuentro y el campo quedó en malas condiciones; los jugadores madrileños portaron brazaletes de luto por la muerte del padre del vicepresidente Paunero y del exjugador Olaso.

El Real Madrid logró esta noche en el estadio Santiago Bernabéu su objetivo, que no era otro que colocarse en los cuartos de final de la Copa de la UEFA.

El Real Madrid pasó pocos apuros para mantener el uno a cero que consiguiera en Viena, porque su labor resultó muy facilitada por la inoperancia austríaca ante el marco y porque el Rapid, salvo los diez últimos minutos, parecía ir ganando la eliminatoria y no al contrario.

Tuvo, sin embargo, más ocasiones de hacer gol el equipo austríaco y Keglits falló en dos oportunidades, a los 60 y 65 minutos dos tantos cantados.

La sombra del gol austríaco y, por consiguiente la prórroga se cernieron sobre el campo en los últimos minutos, agravado todo ello por la lesión de Agustín. Sin embargo, el Real Madrid logró aguantar, muy bien comandado por Stielike, y sacar adelante la eliminatoria.

Baloncesto

Perdió el Valladolid en Yugoslavia

Sibenik (Yugoslavia) (Efe). — El conjunto yugoslavo del KK Sibenka ha derrotado al Valladolid por 93 puntos a 77, en partido de ida disputado y correspondiente a la Copa Korac de baloncesto.

Al descanso se llegó con ventaja de los yugoslavos de 46-42.

COTONIFICIO, 113; CARRERA DE VENEZIA, 86

Badalona (Efe). — El Cottonificio ha derrotado al Carrera de Venezia (Italia) por 113 puntos a 86, en partido disputado hoy en Badalona, correspondiente a los cuartos de final de la Copa Korac de baloncesto.

Al descanso se llegó con el resultado de 53-37 con ventaja del Cottonificio.

Conozca su Tierra



Para estas Navidades, Reyes y siempre, un gran regalo de interés y actualidad, con agradecimiento burgalés.

Es una recopilación de sucesos históricos burgaleses que marcan épocas culminantes en la vida de la Cabeza de Castilla.

Hechos históricos que fueron publicados a principio de siglo en las páginas de «Diario de Burgos», por su director, Juan Albarillos.

Contiene además, dibujos representativos a plumilla, de Fortunato Julián, director que fué de la Academia Provincial de Dibujo.

De venta en las principales librerías.

P. V. P. 500 PTAS.

Diario de Burgos, S. A.
Talleres Gráficos

CENTRO DEL CAMPO

LA GALOFILIA
(VALS MUSETTE)

Madrid (Colpisa). — Creemos que hoy se decidirá cuál va a ser la nación organizadora de la fase final de la Eurocopa de las Naciones en 1984. La última de 1980 la organizó Italia y en ella contó Kubala su «addio» como seleccionador y Porta, con un rostro más grande que el Coliseo, anunció que dimitiría... bueno, el tiempo corre y ya hay otra elección en puerta que se va a saber. Las naciones peticionarias han sido Francia, Inglaterra, Alemania y Grecia, esta última propuesta no ha entrado en consideración.

Parece que la favorita es Francia. Lo malo de la UEFA cuando adopta una decisión es la poca sinceridad con que la fundamenta como si hablase para cooiles la opción francesa cuenta —dice— con el favor en razón a que «Alemania e Inglaterra han sido anfitriones de la Copa del Mundo de fútbol».

Entonces, lo que se celebró en Francia en 1938 ¿fue un mundial de petanca o se desconoce por qué ganó el título mundial la «squadra» de Mussolini y del re-imperatore? Por lo demás si a Francia se le concede ahora, será la segunda final de Eurocopa de que se lucra pues comenzó allí en 1960 la serie. Luego llegaron los turnos de España (1964), Italia (1968), Bélgica (1972), Yugoslavia (1976), Italia, hace dos años, que fue la primera repetidora y como Francia, organizadora también de un mundial en 1934. Alemania e Inglaterra cuyo prestigio futbolístico es obvio, jamás organizaron una Eurocopa. Después de la itelofilia, la galofilia derrite a la UEFA, que tiene alma de viaje «cocotte» ha habido la suerte de que el fútbol francés no ha sido generalmente bueno, porque en otro caso hubiese habido que emigrar. ¡Vive la france manque pierda!

ESPAÑOLETO

Relevo de entrenador en el Sevilla

Muñoz: «Ya había pensado que ésta iba a ser mi última temporada como entrenador»

Sevilla (Efe). — En un acto al que asistieron los jugadores, informadores y algunos directivos, se produjo hoy el relevo en el cargo de entrenador del Sevilla, del que fue cesado ayer Miguel Muñoz por decisión de la Junta directiva, designándose nuevo responsable de la primera plantilla a Manolo Cardo.

Después de despedirse Miguel Muñoz de los jugadores, Manolo Cardo, hasta ahora entrenador del filial Sevilla Atlético, dijo que «estoy tranquilo, y dispuesto a seguir trabajando ahora en cargo de más responsabilidad por el Sevilla. No conozco del todo a los jugadores, pero confío en ellos, y sé que sabrán aceptar la disciplina y el método de trabajo que vamos a imponer».

Manolo Cardo seguidamente dirigió la primera sesión de entrenamiento.

Miguel Muñoz, se sometió después a las preguntas de los informadores, y dijo que no sabía nada de su cese hasta que se lo comunicó el presidente del Sevilla ayer tarde. «No he sido consultado, ni se me llamó para analizar la situación. Sólo para decirme que la directiva había tomado el acuerdo por unanimidad».

Más adelante Muñoz afirmó: «La situación del Sevilla no es desesperada, y así se lo había dicho a los jugadores, pues faltan por disputarse cuarenta puntos, pero en el fútbol, las sorpresas resultan que no lo son tanto».

También dijo el ya ex-entrenador del Sevilla, que han concurrido muchas circunstancias para la actual clasificación del equipo.

Señaló asimismo que no se iba dolorido, aunque sí le había producido cierto dolor la decisión, y que no sabía lo que haría próximamente, «pues ya había pensado que ésta iba a ser mi última temporada como entrenador».

Después de la «rueda informativa» el presidente Eugenio Montes afirmó que «no había querido tomar ninguna decisión personal, por lo que le tocó el encargo incómodo e ingrato de comunicarle a Miguel Muñoz el acuerdo directivo».

ESQUI

PHIL MAHRE,
GANADOR DEL SLALOM

Madonna di Campiglio (Italia) (Efe). — El estadounidense Phil Mahre, con un registro de 1 minuto, 38 segundos, 89 centésimas, entre las dos mangas, ganó el slalom de la Copa del Mundo de esquí alpino al imponerse por quince centésimas de segundo al doble campeón olímpico Ingemar Stenmark.

Samaranch, a la quinta conferencia
europea sobre el deporte

Varsovia (Efe). — El presidente del Comité Olímpico Internacional, Juan Antonio Samaranch, asistirá a la quinta conferencia europea sobre el deporte, que se celebrará próximamente en Varsovia.

Una nota difundida hoy por la agencia oficial «Pap» indicó que tanto Samaranch como representantes de 25 países europeos, acudirán a la conferencia.

En la sesión inaugural, celebrada hoy en Varsovia, pronunció el discurso de apertura el viceprimer ministro, Jerzy Oszowski, quien destacó la importancia que Polonia ha dado siempre al deporte.

SAMARANCH ASISTE
A LOS FUNERALES
DE LORD BURGHLEY

Londres (Efe). — El presidente del Comité Olímpico Internacional, el español Juan Antonio Samaranch, ha asistido hoy aquí a los funerales de Lord Burghley, Marqués de Exeter, vicepresidente de honor del C. O. I.

En los funerales han estado igualmente presentes representantes de la familia real inglesa, el Duque de Luxemburgo, el Rey Constantino y el ex-presidente del C. O. I., Lord Killanin.

Concluida la ceremonia, Samaranch ha emprendido viaje con dirección a Varsovia, donde asistirá a la quinta conferencia de ministros de deportes.

Según Jesús Hermida

«VIVIMOS EL BOOM DEL
DEPORTE EN ESPAÑA»

Madrid (Efe). — «Hemos pasado un momento poco brillante, pero hemos creado las verdaderas bases del deporte español y ahora vivimos un verdadero boom del deporte en España», declaró esta tarde el secretario de Estado para el deporte, Jesús Hermida, en una de las «charlas de café» que organiza la delegación madrileña de la Agrupación de Periodistas Deportivos de España. Pasó revista a su gestión en esos dos años y afirmó que en ellos se ha gestado la transición en el mundo del deporte, que hasta entonces había seguido los moldes anteriores.

Añadió que «política y deporte son actividades humanas» y que se ha planteado, principalmente en gestión actuar con «conciencia, rigor y perspectiva histórica». Enfatizó que se han creado las bases del deporte en estos dos años.

Subrayó que piensa que está realizando «una gestión feliz» e indicó que el más grave problema del deporte español es que solamente hay tres mil profesores de educación física para toda España, un número evidentemente ínfimo.

13ª FERIA INTERNACIONAL DE MANUFACTURAS
TEXTILES PARA EL HOGAR Y LA DECORACION.TEXTIL
HOGAR/82VALENCIA
DEL 19 AL 23 DE ENERO DE 1982

Textil Hogar le da la bienvenida
y le ofrece la posibilidad
de realizar comodamente
sus mejores negocios.

60.000 metros cuadrados de:

Alfombras y revestimientos de suelos - Textiles para la decoración
Cortinajes, visillos y tapicerías - Ropa de cama, mesa, baño y cocina
Fibras e hilados - Accesorios.



INFORMACION: TEXTIL HOGAR/82 - Apartado 476 VALENCIA
Dirección Telefónica: FERIAARIO Télex: 62435
Teléfono: (96) 340 10 11

Automovilismo

Fittipaldi solicita
ayuda oficial
de su Gobierno

Sao Paulo (Efe). — Emerson Fittipaldi, dos veces campeón mundial de automovilismo, Fórmula uno, requirió ayer públicamente la ayuda del Gobierno y de la industria brasileña para patrocinar la próxima temporada su escudería.

Fittipaldi dijo a los periodistas que sus patrocinadores —una marca de neumáticos y otra de fabricación de bicicletas— cubren menos de la mitad de su presupuesto.

«Pedimos el apoyo gubernamental, por medio de entidades como la oficina de Turismo o algo parecido», dijo Fittipaldi.

En la temporada que acaba de finalizar la escudería Fittipaldi no ha conseguido ni un sólo punto.

«He dado mucho a Brasil en mi carrera y espero que mi país corresponda ahora que le necesito», finalizó Emerson.

Calvo Sotelo recibe al Real Comité Organizador del Mundial - 82

Durante el mes del campeonato actuarán en España los mejores espectáculos del Mundo

Madrid (Colpisa). — Esta mañana, el presidente del Gobierno don Leopoldo Calvo Sotelo, ha recibido en audiencia al pleno del Real Comité Organizador de la Copa mundial de fútbol de 1982, presidido por don Raimundo Saporta y a quienes acompañaban la ministra de Cultura, Soledad Becerril y el secretario de Estado y presidente del Consejo Superior de Deportes, Jesús Hermida.

El señor Saporta dio cuenta al presidente del Gobierno del trabajo realizado por el Real Comité Organizador de la Copa Mundial de Fútbol de 1982 durante los tres años de su trayectoria quien en un breve discurso dijo entre otras cosas:

«Cuando fuimos designados para organizar el Mundial España-82, nos encontramos ante grandes problemas: el económico, la designación de sedes y la puesta a punto de las instalaciones deportivas, donde deben celebrarse los partidos.

Del problema económico sólo puedo decirle que al iniciar la andadura la incógnita era: «¿Quién pagará el déficit del Mundial?». Y hoy nos preguntan: «¿A dónde van a parar los beneficios del Mundial?», a lo que contestamos con enorme satisfacción: «A España y al fútbol español». Con un poco de imaginación y la ayuda de todos se afrontarán los gastos del Mundial, sin tocar el presupuesto general del Estado.

Para designar las ciudades que iban a ser sedes del Mundial, pudimos atender a todos los candidatos y gracias a ello, comprobamos que España entera se encuentra implicada e interesada en el éxito de la competición.

Por último, sin encontrarnos ante la necesidad de construir nuevos estadios y utilizando los actuales, gracias a la desinteresada colaboración de Ayuntamientos y Club propietarios de los mismos, se ha podido adecuar los diecisiete estadios ubicados en las catorce ciudades sedes de nuestro Mundial.

Ahora empieza la recta final y más que nunca necesitamos el apoyo de la Administración del Estado. Aprovecho la oportunidad, señor presidente, para rogarle haga llegar a los ministros de su Gobierno, nuestro agradecimiento por la colaboración que nos prestan y nuestras disculpas por las muchas molestias que les estamos ocasionando.

Las últimas noticias que nos llegan en cuanto a la audiencia televisiva del Mundial, prevén una concurrencia superior a los mil millones de televidentes para la inauguración y final —batallando con ellos los sucesivos records de la boda del Príncipe de Gales, la final del último Mundial y el alonzale— y una audiencia total acumulada para los 52 partidos de diez mil millones de personas, lo que supone más del doble de los habitantes de nuestro planeta. Estas cifras nos dispensan de todos los comentarios.

Por lo que se refiere a la actuación deportiva de la selección española, quiero aprovechar esta oportunidad para manifestar públicamente nuestra fe ciega en los técnicos y jugadores de la selección nacional, que harán todo lo humanamente posible para lograr una digna calificación; si lo logran, les felicitaremos, y si tropiezan, les consolaremos, porque cuando unos hombres dan todo lo que tienen se hacen acreedores del respeto de todos.

Por último, quiero informarle que coincidiendo con el Mundial pensamos invitar a que actúen en España los mejores espectáculos del Mundo, tanto deportivos como artísticos, sin olvidar los culturales tomando en consideración la superencia de nuestra ministra de Cultura y Deportes. Llegaremos a un acuerdo con la Dirección General de RTVE para que los mismos sean retransmitidos a todos los puntos del país, a ver si logramos, aunque sea en forma ínfima, que los españoles

sean felices durante los veintinueve días de duración de la competición.

Nada más, señor presidente: dentro de un año aproximadamente, presentaremos, ante la Comisión parlamentaria de seguimiento del Mundial y a la opinión pública española a través de la Prensa, las cuentas del Real Comité, debidamente estudiadas, autorizadas y controladas por los interventores del Estado del Ministerio de Hacienda y al día siguiente, supongo que el Boletín Oficial del Estado promulgará un real decreto disolviendo el Comité, cesando a su presidente y todos nosotros volveremos a nuestros quehaceres diarios, con la tranquilidad de haber cumplido con nuestra obligación de deportistas españoles.

Señor presidente, muchas gracias por habernos recibido».

El presidente del Gobierno expresó su aprobación a la propuesta formulada por el señor Saporta de aprovechar la celebración en España del Campeonato Mundial de fútbol para organizar paralelamente una serie de actos deportivos, culturales y artísticos, habida cuenta la gran cantidad de turistas y periodistas que acudirán con motivo del magno acontecimiento futbolístico.

Al finalizar la audiencia, el presidente del Gobierno se reunió en su despacho oficial con el señor Saporta en presencia de la ministra de Cultura y el secretario general del presidente, don Luis Sánchez-Merlo, manteniendo una conversación que duró varios minutos.

ORACION AL ESPIRITU SANTO

Espíritu Santo: Tú que me aclaras todo, que iluminas todos mis caminos para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo yo quiero, en este corto diálogo, agradecerle por todo y confirmar una vez más que nunca más quiero separarme de Ti, por mayor que sea la ilusión material. Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos.

(La persona deberá rezar esta oración tres días consecutivos sin decir el pedido; dentro de tres días será alcanzada la gracia por más difícil que sea publicar en cuanto se reciba la gracia. M.N.F.P.)

Revisar su Citroën no cuesta nada.

- Estado de los neumáticos.
- Control de alumbrado.
- Estado de la carga de la batería.
- Control de niveles.
- Estado y funcionamiento de los limpiaparabrisas.

GRATIS

Ponerlo a punto cuesta muy poco.

- Cambio de bujías.
- Reglaje del punto de encendido.
- Reglaje de ralenti.
- Reglaje o sustitución de platinos.

Solo 1.590 Pts.

Del 1 al 15 de Diciembre.

En toda la Red de Asistencia Citroën

Más de 800 puntos a su servicio

Más

ACUERDOS DEL COMITE DE COMPETICION

Deberán repetirse los encuentros Coruña - Almería y Almería - Real Mallorca, por alineaciones indebidas en el equipo andaluz

A éste se le restan, además, cuatro puntos

Se suspende por un partido a López y se amonesta a Juanjo, del Burgos

Madrid (Efe). — El Comité de Competición de la Real Federación Española de Fútbol ha tomado los siguientes acuerdos recalcados en expedientes tramitados por el procedimiento ordinario.

Primero. — En relación con el expediente instruido al presidente del Sevilla como consecuencia de las declaraciones que formuló a raíz de la celebración del encuentro de Liga Nacional contra el Real Madrid C. F., se acuerda amonestarlo advirtiéndole de suspensión para el supuesto de reincidencia, como autor de una falta consistente: «vertir a través de públicas manifestaciones, conceptos o expresiones considerados hacia personas o entidades integradas en la organización».

Segundo. — En cuanto al expediente incoado al jugador del F. C. Barcelona, Bernard Schuster, se acuerda imponerle, como autor de una falta de análoga naturaleza, la misma sanción de amonestación con apercibi-

miento de suspensión.

Tercero. — En lo que respecta al expediente instruido como consecuencia de las denuncias formuladas por los clubs R. C. D. Coruña y Real Mallorca, contra la A. D. Almería, por alineaciones indebidas de jugadores, se acuerda descontar a este último cuatro puntos su clasificación y decretar la nulidad de los encuentros R. C. D. Coruña - A. D. Almería y A. D. Almería - Real Mallorca, correspondientes al Campeonato Nacional de Liga de Segunda División, disputados respectivamente los días 18 y 25 de Octubre pasados, que deberán repetirse en los terrenos que oportunamente se designen por este Comité Nacional.

Además, en su reunión de hoy el Comité de Competición tomó entre otros los siguientes acuerdos:

PRIMERA DIVISION

Jugadores: Suspender por dos partidos a Biosca (Betis), por producirse de manera violenta con un contrario.

Suspender por un partido por acumulación de amonestaciones a: Castellanos (Valencia), Jiménez (Gijón), Hugo Vaca (Cádiz) y Julio (Las Palmas).

Amonestar con advertencia de suspensión a: Hugo Vaca (Cádiz), por consideración con un contrario y a De Andrés (Athletic), por juego peligroso.

Amonestar a: San José (Real Madrid), Dorla (Sporting), Marian (At. Madrid), Preciado (Racing) y Jiménez (Español), por formular observaciones al árbitro a Marrero (Las Palmas), por desconsideración con un contrario a Sarabia (Ath. Bilbao) y Gordillo (Betis), por pérdida de tiempo, y a Celayeta (Real Sociedad), Redondo (Sporting) Navarro (Castellón), Javi (Valladolid) y Medido (Hércules), por juego peligroso.

SEGUNDA DIVISION

Jugadores: Suspender por un partido a Del Barrio (Getafe) y López (Burgos), por acumulación de amonestaciones.

Amonestar con advertencia de suspensión a: Moreno (Coruña), por formular observaciones al árbitro, a Echevarría (Murcia), por pérdida de tiempo y a Toño (Mallorca) y Miguel Angel (Sabadell), por juego peligroso.

Amonestar a: Michel y Soriano (Castilla) y Juanjo (Burgos) por formular observaciones al árbitro a Traba (Deportivo) y Benito (Rayo Vallecano) por desconsideración con un contrario a Belza (At. Madrileño) por pérdida de tiempo, a Urbano (Córdoba), Banito (Getafe), Gómez (Levante) Alvaréz (Castilla) Tanco (Sabadell), Nadal (At. Madrileño), Kustudic (Mallorca), Juan (Rayo Vallecano) y Pono (Málaga) por juego peligroso y a Romero (Huelva), por falta técnica.

CLUBS

Multa y apercibimiento de cierre de campo al: Elche C. F., por incidentes graves del público.

Multa al Córdoba C. F., por incidentes del público.

SEGUNDA DIVISION "B"

Suspender por dos partidos a: Santana (Ceuta) y Díaz (Antequera), por producirse de manera violenta con un contrario.

Suspender por un partido a Olaya (Sporting At.) por protestar insistentemente al árbitro a Huertas y Hernández (Cartagena), García (Calvo Sotelo) Ruiz (Jerez Deportivo) y Cortabitarte (San Fernando) por acumulación de amonestaciones.

TERCERA DIVISION

Jugadores: Suspender por tres partidos a: Villar (Torre-molinos), por insultar a un juez de línea.

Suspender por dos partidos a: Lamas (Lugo), Fernández (Linares), Pino (Marbella), Avila (Alhaurino), Ahelleira (Riveira), Bilbao (Amorebieta), Vidal (Rota), Iriarte (Castro) y Romero (Avila), por producirse de manera violenta con un contrario.

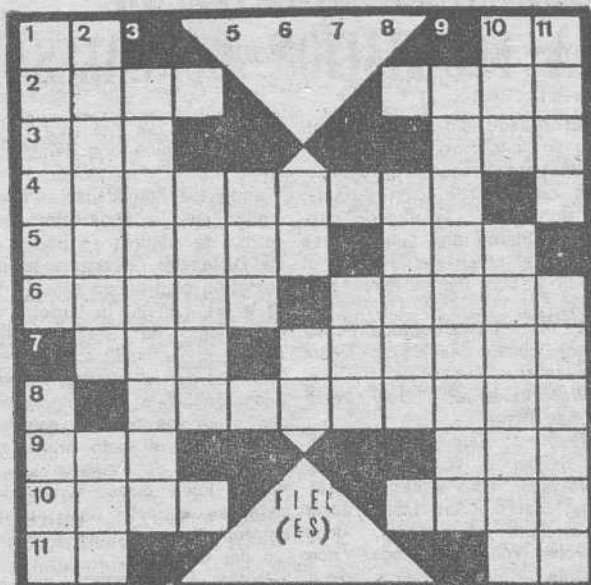
Suspender por un partido por acumulación de amonestaciones a: López y Díez (Arandina), entre otros.

CLUBS

Multa y apercibimiento de cierre de campo al C. J. Torremolinos, Betis Deportivo y Yeclano C. F. por incidentes graves del público.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Abula	9	8	0	1	812	652	16
Bosco	9	7	0	2	876	663	14
Maristas	9	6	0	3	755	704	12
Breogán	9	6	0	3	722	684	12
Covadonga	9	5	1	3	759	668	11
Imperio	9	5	0	4	708	670	10
At. Universitario	10	5	0	5	715	763	10
Ike	9	4	0	5	663	672	8
Bodegas	9	3	1	5	680	766	7
Tirso de Molina	10	3	1	6	776	888	7
TIZONA	9	3	0	6	654	757	6
Universitario	10	0	0	10	711	940	

Pasando el rato



HORIZONTALES. — 1. Flauta turca. Voz para llamar al perro. — 2. Parte ancha del remo. Novillo menor de dos años. — 3. Lugar de trilla de la mies. Municipio de Huesca. — 4. Retribuyen, pagan. — 5. Piso más alto de un edificio (pl.). Pronominal. — 6. Curas. Limpiar con algún líquido. — 7. Sacerdote aragonés guerrillero de la Independencia. Bolsa de cuero para el tabaco. — 8. Tranquilizaron. — 9. Cerveza inglesa. Plátano de Indias. — 10. Vaso sanguíneo. Atreverse. — 11. Río gallego. Siglas comerciales.

VERTICALES. — 1. Intervienes quirúrgicamente. Embarcación. — 2. Antifaces. Signo del zodiaco. — 3. Redujesen un metal a planchas delgadas. — 4. Decreto del Zar. — 5. Pronominal. — 6. Existe. Consonante. — 7. Hilo de hebras poco torcidas. — 8. Renta anual de un empleo. — 9. Trocaras lo viejo por nuevo. — 10. Comparativo. Extrañas. — 11. Fenómenos atmosféricos. Canal estrecho a lo largo de una tabla, piedra, etc. — 1. Barandilla. — 2. Arboleda. — 3. Arboleda. — 4. Nube. — 5. Nube. — 6. Nube. — 7. Farol.

Solución al anterior:

HORIZONTALES. — 1. Oc. Ab. — 2. Pera. aprA. — 3. Ele. Ros. — 4. Remanente. — 5. Abonos. Osa. — 6. Rejas. Acusa. — 7. saD. Asaran. — 8. Mentiroso. — 9. Avo. Sed. — 10. Masa. Solo. — 11. As. Os.

VERTICALES. — 1. Operar. Cama. — 2. Célebres. — 3. Vas. — 4. Remojamos. Anade. — 5. Nos. — 6. Es. At. — 7. As. — 8. Tocar. — 9. Presuroso. — 10. Aro. Asáselo. — 11. Base. Anodos.

Y VA DE CUENTO...

ETERNO FEMENINO

Las señoras desgranaban los últimos recuerdos de las, ¡ay!, pasadas vacaciones. Y, naturalmente, la conversación acababa por girar sobre sus maridos.

—Pues el mío —aclaró una de ellas— durante las vacaciones no hizo otra cosa que practicar la pesca submarina.

—¿Y pescó algo? —Inquirió otra de ellas, con cierta sorna.

—Un día traje dos ánforas.

—¿Sí? —Insiste la preguntona.

—Y cómo las pusiste? —Con salsa o a la parrilla?

ZOOLOGIA

El famoso profesor de danza observa, a petición de la mamá, las evoluciones de la hija, que interpreta con evidente pasión «La muerte del cisne».

Concluida la exhibición, la mamá, afanosa, interroga al experto:

—¿Qué me dice, profesor?



María llora porque le tiraste de

Solución al anterior:

Los escondió

Y el famoso, por todo comentario, se lleva las manos a la cabeza y resume:

—¡Pobre avel

CAMPEON

Las distracciones de los doctores, más o menos famosos, han llenado páginas de todas clases. Pero quizá nadie ha sobrepasado la marca del doctor Pingón, que tras estudiar con suma atención el caso de una señora casada que no tenía hijos, acabó la consulta, preguntándole:

—Vamos a ver, señora, ¿su madre tuvo descendencia?

LA DECLARACION QUE VIENE

Un alto funcionario del Ministerio de Hacienda observó que el mismo señor deambulaba varios días seguidos por los pasillos del Ministerio. Intrigado por tal actuación, acabó por preguntarle:

—Perdone, señor, ¿desea usted alguna cosa?

—Sí —repuso el paseante—, quisiera que me dieran unas vacaciones. Tengo derecho a ellas.

—¿Acaso es usted funcionario? —Trabaja aquí, con nosotros?

—No, aquí no —aclaró el visitante—, pero trabajo para ustedes desde hace doce años, en que conseguí un empleo.

PUCK

UNA NOVIA CENTENARIA

Londres. — La ex-modelo Winnie Clak se casó un día antes de cumplir los cien años con su compañero de asilo, Albert Smith, de 80 años. La Reina Isabel ha enviado a los novios un telegrama deseándoles una vida muy feliz y muy larga en su nuevo estado. — (EFE).

La chispa de Olmo



HECHOS Y FIGURAS

DIAGNOSTICO PRECOZ

Sao Paulo. — En Brasil mueren anualmente cerca de 18.000 mujeres víctimas de cáncer de cuello uterino y que "podrían ser salvadas" si la enfermedad fuese detectada a tiempo.

La mayor incidencia ocurre en los Estados del Nordeste del país —la región más pobre de Brasil—, donde ese tipo de cáncer es la segunda causa de muerte en la población femenina.

La advertencia fue formulada por el ginecólogo Jorge Saad Souen, de la Facultad de Medicina de la Universidad de Sao Paulo, durante el congreso brasileño de Ginecología y Obstetricia.

Según el especialista, el alto índice en Brasil de muertes provocadas por los diversos tipos de cáncer ginecológico se debe a la falta de diagnóstico precoz.

HAZAFIA CICLISTA

Moscú. — Vladimir Janakov, de 60 años de edad, ha viajado en dos meses desde

su ciudad natal, Pskov, situada en Rusia Occidental, hasta Siberia, en un recorrido de seis mil kilómetros.

Según informa el diario "Deporte Soviético", Janakov es un conocido andarín y practicante de la navegación, y realizó su hazaña inspirándose en un tal Ravin, que hace casi 60 años recorrió en bicicleta las fronteras de la URSS, dedicando tres años a un trayecto de 85.000 kilómetros.

RODIN Y RENOIR, SUPERCOTIZADOS

Zurich. — Un comprador anónimo acaba de pagar 27 millones de pesetas por una escultura de Auguste Rodin subastada en Zurich. Se trata de la composición conocida como "El beso" que data de 1886 y representa a un hombre y una mujer abrazándose.

Sin embargo, la puja más alta fue alcanzada por una tela de Aguste Renoir, "Dos mujeres en la hierba" que fue comprada por 36 millones de pesetas.

LA TARJETA DE LA SEGURIDAD AL DIA.

La Seguridad Social hará entrega a todos los trabajadores de las nuevas tarjetas codificadas de afiliación, para lo cual se está actualizando el censo laboral.

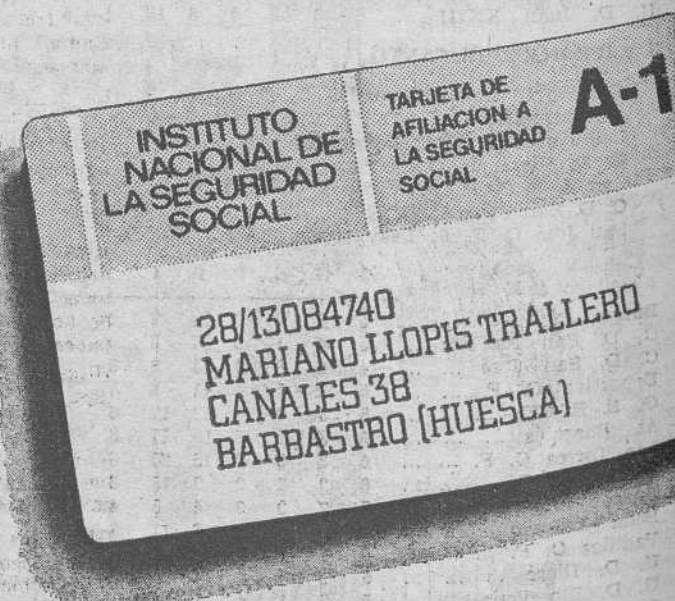
Las empresas, según la O.M. del 12 de Noviembre, deben cumplimentar el Formulario e1 con exactitud, acompañándolo a la liquidación del mes de Diciembre, a entregar antes del 31 de Enero.

Copia sellada de este formulario

se colocará en lugar visible de la empresa, a fin de que los trabajadores puedan subsanar posibles errores y omisiones.

Mediante este sencillo trámite los trabajadores recibirán en su empresa la nueva tarjeta codificada de afiliación, que facilitará el acceso a las prestaciones de la Seguridad Social.

Una tarjeta nueva para una nueva Seguridad Social.



Formularios e1 e información en cualquier Oficina o Agencia de la Seguridad Social.

Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social.

Se reciben de 9,30 a 22,30 en DIARIO DE BURGOS (c. S. Pedro Cardena, 34), de 9,30 a 14 y de 16 a 19,30 en TAGRA (c. Vitoria, 13). Teléf. 211511 y 202852, y en Agencias de Publicidad. — Precio: 100 Ptas. hasta 10 palabras, cada palabra más 10 Ptas.

Nota. — Deberán tener entrada antes de las 2 de la tarde del día anterior a su publicación.

Alquileres

NECESITO local en alquiler de 200-300 metros Zona Gamonal General Vigón Llamar horas de comercio al teléfono: 229298

ALQUILO taller próximo Burgos, idóneo taller o similar Teléfono 221751

ALQUILO piso, muebles, Capiscot Teléfono 233422.

NECESITO local en alquiler de 200-300 metros, Zona Gamonal - General Vigón. Llamar horas de comercio al Telf 229298.

ALQUILO o vendo plaza garaje centro ciudad. Teléfono 202538.

NECESITO piso en alquiler sin muebles. Informes: Legión Española, 12, 6.º B.

ARRIENDO piso amueblado, cinco habitaciones, calefacción central. Teléfono 217253

SE ARRIENDA piso sin muebles, en carretera Logroño. Servicios centrales. Tf. 209990.

ARRIENDO oficina, 50 metros cuadrados zona fácil aparcamiento Bernabé, Espolón 22.

SE ALQUILA nave 300 metros. Teléfono 205570

SE ALQUILAN pisos con y sin muebles. Teléfono 205282 Albillos.

ALQUILO piso vivienda u oficina inmejorable situación Avenida Cid. Telf 220156

SE ALQUILA piso amueblado. Telf 225618 (de 5 a 8 tarde)

ALQUILO en Reyes Católicos apartamento para ejecutivo o matrimonio sólo, totalmente equipado, calefacción, teléfono, televisión, directamente propietario. Apartado 56, referencia Apartamento.

SE ALQUILA piso amueblado con calefacción individual, sin gastos comunidad. Teléfono 200629.

ALQUILO o traspaso local de 300 m² totalmente acondicionado para cualquier negocio Villarcayo, 8 bajo Teléfonos 220156 y 224892

Automóviles y accesorios

AUTOMOVILES VARRONA - Compra-venta de automóviles nuevos y usados y vehículos comerciales hasta 1.500 kilos Garantizados Mínima entrada Facilidades 6 12 18 y 24 meses Madrid 17 Teléfono 237087

EUROASION Vehículos todas marcas y modelos revisados garantizados por todo el ámbito nacional facilidades hasta 24 meses Trabado S L Concesionario Oficial Citroen Peugeot Carretera Madrid kilómetro 234 y General Sanz Pastor 1.º 9

SIN ENTRADA. Sólo su solvencia personal para disponer de vehículo. Todas marcas modelos usados-nuevos. Automóviles Ducar. Arzobispo de Castro, 7.

CAMIONES y plataformas, ocasión diversas marcas y modelos. Comercial Quintano, S. L. Teléfono 225003

PARTICULAR vende Simca 1.200. LS Teléfono 451092

AUTOMOVILES PEDROSA. - Compra-venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. Teléfonos 227707 y 227767.

FAUNDEZ y González compra y venta de automóviles, totalmente revisados y garantizados en nuestros talleres. Facilidades de pago hasta 24 meses Calle Real, N.º 7-A Capiscot. Abierto sábados tarde.

RUERA, Vitoria, 19, teléfono 203837, verdaderas oportunidades en coches nacionales y de importación, procedentes de cambio por BMW en constante renovación, visítenos sólo tardes.

AUTOMOVILES Gamonal compra-venta de automóviles los mejores coches a los mejores precios todas las marcas y todos los modelos Garantizados Mínima entrada Facilidades Pedr Alfaro 3 Telf 22 98 14

AUTOMOVILES 200, todas las marcas todos los modelos, varios Diesel, precios a comparar, entradas a estudiar garantías no tenemos clientes descontentos. Vitoria, 200. Teléfono 220793.

R-8, último modelo, ocho años, extraordinario, 100.000 pesetas Teléfono 239478

ALQUILER sin conductor, coches nuevos, todas las marcas. «Serv. Auto» Santurjo, 9. Teléfono 222715.

SE VENDE 850 Toda prueba Económico Teléfono 223398

OCASION vendo 124-850, 600-E, C-8 familiar, Simca 1.000 y 1.200 Renault-5 y Ford Fiesta, todos ellos revisados y con facilidades Talleres Arnal 208768 Calle Lealtad, 1

AUTOMOVILES Vicente López, compra-venta de vehículos usados y comerciales buen precio y entrada mínima. Paseo Pisones 40 Teléfono 209697

VENDO Simca 1.200, Seat 1.430 y 805. Teléfono 216401

ATENCION. Vendo furgón frigorífico con equipo placas, marca Mercedes, tarjeta nacional, seminuevo Teléfono 983/202978

VENDO 127 L-S. en perfecto estado. Buen precio. Llamar teléfono 220541

BARRIADA Illera, Pedro, venta automóviles, todos modelos, revisados al máximo, facilidades pago. Telf. 214756

COMPRARIA 131 familiar. Llamar de 8 a 10 noche (943) 371368.

VENDO Bultaco 74 c.c., buen estado, económica. Teléfono 231938.

OCASION vendo Land Rover, seminuevo, pocos kilómetros. Teléfono 222541.

ANTES de comprar su vehículo de ocasión véalo y comprébelos sin compromiso. Automóviles Ducar Casa la Vega, 15. Todas marcas.

VENDO Seat 127, con extras, buen estado, 160.000 pesetas. Teléfono 229114.

VENDO Jaguar o cambio por coche más pequeño. Telf. 218104

VENDO Ritmo y 131, como nuevos. Teléfono 231145.

Colocaciones

PROFONEMOS trabajo casero manual direcciones 80.000 mensuales Publirenta (Albarva)

SE OFRECE conductor carnet C-D-E mecánico y electricista, experiencia camión bus Telf 213514

TIEMPO libre Efectúe sencillos trabajos caseros Escribanos Hispanotensa Benidorm (Alicante)

EFFECTUE direcciones mano, máquina buena remuneración Apartado 106 Altea (Alicante)

SE HACEN todo tipo de portes y traslados con furgoneta Teléfono 201232.

SE NECESITA persona responsable, sepa cocinar, de 8.30 a 6.30 Avda. del Vena, 15-4.º A (de 7 a 9).

SE PRECISA chica fija, con informes Calle Alvar Garcia 2, 5.º B

NECESITO chica con informes, sepa algo de cocina, de 9.30 a 5, para atender 2 personas. Aparicio y Ruiz, 3-3.º derecha. Telf. 203037

OFRECESE chica para faenas casa o cuidar niños, durante día. 211726. Mercedes Revilla.

NECESITO señora de unos 50 años para matrimonio solo, fija. Teléfono 203835.

OPORTUNIDAD, ofrecemos distribución en exclusiva de artículo relacionado con la distracción. Rentabilidad muy alta. Imprescindible inversión (a convenir) Tfno. 91-2622897-411436. Aptdo. 51.018. Madrid.

CHICA fija para Madrid, mayor 20 años, sabiendo cocinar, 18.000 Teléfono 209484

SE NECESITA asistente todo el día, mayor de 20 años. Llamar al teléfono 209661.

SE NECESITA ayudante-a. de cocina Restaurante Amaya (Estépar). Telf. 411007 (INEM. 23.182).

BUSCAMOS distribuidores en exclusiva para su provincia. Gran rentabilidad. Llámenos si dispone de un mínimo de 650.000 a 1.250.000 pesetas. Teléfonos: 91/4354586, 4017628

SE NECESITA chica sabiendo obligaciones Teléfono 200495 Llamar de 9 a 11 mañana

ASUNTO nuevo (España) Ganará en casa más de 3.000 pesetas diarias. Escribir apartado 1.209. San Sebastián.

Compras y ventas

ESTANTERIAS metálicas Dexión montaje inmediato. Ruera Teléfono 220216.

CAJAS caudales precios fábrica (Ocasión) Teléfono (94) 4452624

COMPRO lana de colchon, recogida a domicilio Telf: 202399

COMPRO colchones de lana y objetos usados. Paso a domicilio. Teléfono 200374

VENDO leña, inmejorable de encina y roble por camiones. Servida a domicilio. Teléfono 923-218415 (Salamanca).

MAQUINAS de coser, revisadas, desde 3.000 pesetas. «La Ocasión» Junto Parque Bomberos.

VENDO 70.000 kilos de alfalfa y 20.000 kilos de trigo. «Ariana» R-2. Belbimbre, Hermanos Lezcano.

VENDEMOS 500 pacas paja blanca. Hermanos Adrián. Lerma. Teléfono 170257.

PLANTONES de chopo, híbridos de rápido crecimiento y muy buena madera, vende Viveros Aldonza. Sociedad Agraria de Transformación, Telf. 941-360899. Nájera (La Rioja).

VENDO leña encina seca, Quintanilla de la Mata. Angel Garcia Andrés.

VENDO fregadero mueble acero de 1,35 y caldera calefacción carbón. Telf. 231778.

VENDO perro enseñado a la guarda de ganado lanar. Tratar: Julián Ureta. Cardenuela Riopico.

Enseñanzas

CLASES de solfeo y piano Programa Conservatorio Telf 230803

Fincas

DE LA FUENTE. - Piso a estrenar 3 habitaciones y salón, garaje, trastero Eladio Perlado (Gran oportunidad)

DE LA FUENTE. - Varios pisos a estrenar y locales comerciales exentos escrituras interés 11 % Eladio Perlado Casa la Vega

DE LA FUENTE. - Vendo magníficos pisos 5 habitaciones salón 2 garajes zona antiguos cuarteles San Pablo 12-C 6.º

DE LA FUENTE. - Vivienda lujo céntrica a estrenar 6 habitaciones estudio dos garajes amplias terrazas

DE LA FUENTE. - Vendo locales diversas superficies Alfareros Nuestra Señora de Belén General Mola Santa Clara Carrero Blanco. Avenida del Cid

DE LA FUENTE. - Vendo bodega nueva en explotación gran rentabilidad San Pablo 12-C 6.º

DE LA FUENTE. - Extraordinario piso calle San Agustín Muebles y electrodomésticos nuevos y de calidad muchas mejoras servicios centrales Calle San Pablo 12-C

DE LA FUENTE. - Vendo piso en Barriada Moisés 1.750.000 pesetas tres habitaciones y salón calefacción gasolera amplia terraza cubierta San Pablo 12-C, 6.º.

DE LA FUENTE. - Vendo 2 pisos muy céntricos y económicos San Pablo 12-C 6.º C

DE LA FUENTE. - Pisos 4 habitaciones muy soleados, servicios centrales Calle Particular Calzadas

PISO se vende muy céntrico, amplio y una plaza de garaje. Servicios centrales Información de 9 a 12. Telf. 223275.

VIVIENDAS muy económicas, por 2.600.000, de Protección Oficial, 4 habitaciones, 2 terrazas, calefacción central, condiciones de pago 800.000 pesetas de entrada y resto a pagar en 15 años, al 11 % de interés. Junto Colegio EGB Carretera Poza, Edificio Trujillo. Telf. 222009.

PISO céntrico, excelentes vistas, 120 m² servicios centrales Teléfono 224005

VENDO taller Camino Mirabueno 250 metros de planta y 250 metros de entreplanta Buen precio Santos Julio Sáez de la Hoya 8-6.º

VENDO piso céntrico, Avda Reyes Católicos, 16-7.º A seis habitaciones cocina amueblada tres aseos, calefacción y plaza garaje. Telf 210382

AQUI vendo local comercial, Supermercado del Calzado Parque San Francisco.

SE VENDEN locales y plazas de garaje Parcela 7, Antiguo Cuarteles Razón porteria

VENDO piso, céntrico, servicios centrales. Teléfono 201334 (llamar de 1 a 4).

SE VENDE piso, Santa Cruz, 27-1.º A. Informes: porteria o teléfono 230889

PISO semi-lujo, nuevo, orientación ideal, 5 y salón 2 baños, garaje y trastero. Por traslado se vende a costo. Interesados llamar Tel. 232400.

CASTILLA. - 2 pisos, Plaza Logroño. Vistas y alturas excelentes Muy baratos. Telf 232400

CASTILLA. - Piso y apartamento en Reyes Católicos, 10. Soleados Precio interesante Teléfono 232400.

CASTILLA. - Piso a estrenar en Carretera Poza. Precio de costo Interesados Telf 232400

CASTILLA. - Pisos en Villa Pilar, a estrenar. Próxima entrega Buenas orientaciones Teléfono 232400.

CASTILLA. - Pisos en Julio Sáez de la Hoya, 4, salón y 2 baños. Informes: teléfono 232400.

CASTILLA. - Locales desde 40 m² Zonas: Reyes Católicos, Cuarteles, Vadillos Teléfono 232400

SANTOS. - Pisos Francisco Grandmontagne, 4 habitaciones, calefacción central o individual. Opción garaje

SANTOS. - Piso Reyes Católicos, 4 habitaciones, calefacción central, altura 5.º.

«GARCIFUENTES». - Vendo extraordinario piso. Reyes Católicos, cinco, salón, tres baños. 202314.

«GARCIFUENTES». - Piso amplio Villa Pilar, R-3, buena altura, infórmese 202314

«GARCIFUENTES». - Piso céntrico, Diego Lainez, tres, salón amueblado, muy económico

«GARCIFUENTES». - Calle León, cuarto, dos, salón, centralizado, por traslado económico.

«GARCIFUENTES». - Eladio Perlado, octavo, cuatro, salón, calefacción individual, buen precio

«GARCIFUENTES». - Atención! Piso ocasión Eladio Perlado, tres, salón calefacción individual automática, 80 m² galería cubierta, soleada, grandes facilidades 202314

«GARCIFUENTES». - Buhardilla 80 m², calle Cortes tercero, 750.000 pesetas

«GARCIFUENTES». - Vendo bar San Juan de Ortega, totalmente instalado infórmese.

«GARCIFUENTES». - Local comercial, 53 m², Arzobispo Castro, cualquier dedicación facilidades

«GARCIFUENTES». - Locales en Gamonal, varias superficies amplias facilidades infórmese 202314

«GARCIFUENTES». - Pescadería, pollería, Torre Gamonal, totalmente acondicionada, nueva apertura

«GARCIFUENTES». - Si desea vender o comprar propiedades «Garcifuentes» le atenderá con eficacia. Plaza Alonso Martínez, 7-A 2.º 202314

SANTOS. - Apartamentos, calle Vitoria, 2 centrales, a estrenar. Calle Julio Sáez Hoya, 8-6.º

SANTOS. - Piso calle San Juan, 4 habitaciones, muchas mejoras. Muy buen precio

SANTOS. - Calle Avelanos, 4 habitaciones. Entrada 600.000 pesetas, altura 1.º

SANTOS. - Pisos, calle Calzadas, 4 habitaciones, calefacción central o individual Precios interesantes

SANTOS. - Avenida del Vena, 5 y 6 habitaciones opción garaje. Calle Julio Sáez Hoya 8-6.º

SANTOS. - General Vigón, 4 y 7 habitaciones calefacción central Diversas alturas. Buen precio

SANTOS. - Calle Luis Alberdi 4 habitaciones, garaje y trastero. Precio oficial

SANTOS. - Local, calle Segovia Rey D Pedro, calle Vitoria, superficie desde 25 m²

SANTOS. - Pisos zona Cuarteles 6 habitaciones, tres baños, diversas alturas y orientación Garaje y trastero.

SANTOS. - Principio calle Vitoria 200 m², buena altura, servicios centrales Facilidades de pago

SANTOS. - Piso, calle Amaya, 5 habitaciones, servicios centrales. Buena altura Calle Julio Sáez Hoya 8-6.º

PISO, calle Amaya, 4 habitaciones, servicios centrales. Muy buena altura. Telf 235917.

Cuando tenga que hacer un trabajo de imprenta

LIBRESE DE INTERMEDIARIOS

QUE LE RECARGARAN SU COSTO

y diríjase al único taller en Burgos que cuenta con todos elementos necesarios para realizar desde la octavilla, la pegatina y el formulario, al libro, folleto o revista.

Con sus secciones de composición mecánica, fotograbado y offset, todos los elementos de las Artes Gráficas a su servicio.

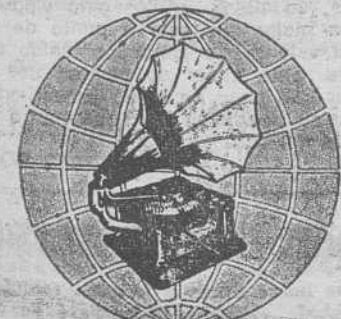
TALLERES GRAFICOS

San Pedro Cardena, 34. Apartado 46. Teléfono 217356, Burgos

LOS SABADOS
Dedicado a la JUVENTUD

Mundo joven

Mundo joven



Mundo joven

Mundo joven

Páginas especiales
en **Diario de Burgos**

Finca

GARAJE, vendo plaza, Avda. Reyes Católicos, 41. Tels. 223972, 227198.

SE VENDEN dos casas en Burgos y una finca col. árboles frutales. Teléfonos 205610, 208657 y 206873.

SE VENDE piso económico. Telf. 230638.

PLAZAS de garaje, se venden, calle Luis Alberdi (Polígono G-9). Telf. 237100 (laborables tardes).

VENDO parcela con agua y luz, barata. Teléfono 220071.

SE VENDE piso, 5.ª C. antiguos cuarteles, parcela 15. Telf. 204761.

VENDO piso, 4 habitaciones, salón, 2 terrazas cubiertas, soleadísimo. Sanjurjo, 42-11.ª

PARTICULAR, vendo piso, Duplex, zona residencial. Telf. 210757.

SE VENDEN magníficas viviendas de Protección Oficial. Esmerada construcción. Muy soleadas. Informes: Avda. Eladio Perlado, 61, bajo, tardes.

SE VENDE piso, calle Vitoria, N.º 259, 8.ª-C. Horas de visitas, días laborables, de 5 a 10.

VENDO piso económico. Barriada San Cristóbal. Telf. 216572.

¡¡SEÑORAS!! Apartamentos, estrenar, una, dos habitaciones, armarios, salón, baño, cocina amueblada, servicios centrales, portal, escalera, mármol, fachada piedra, lindando iglesia. Santa Clara. Prigo. Moneda, 13; Vitoria, 184; Plaza Vega, 36.

PISO General Vigón, 140 m² todo exterior, calefacción central. Muchas mejoras. Teléfonos 225668 y 233556.

¡¡COMERCIALES!! Locales, enclavados estratégicamente, Paseo Fuentecillas, Zamora León, Paseo Isla, Avenida Reyes Católicos, Santa Clara, Carretera Logroño, distintas superficies y precios. Prigo. Moneda, 13; Vitoria, 184; Plaza Vega, 36.

¡¡MESONEROS!! Moderna instalación, 300 metros, mucho sol, estrenar, frente hotel, construcción (área Cathedral). Prigo. Moneda, 13; Vitoria, 184; Plaza Vega, 36.

¡¡ATENCIÓN!! Para mis representados, compraría finca 10, 50, 100, 200, 1.000 hectáreas. Prigo. Moneda, 13; Vitoria, 184; Plaza Vega, 36.

¡¡BANCOS!! Local 113 metros cuadrados, con vivienda, mucho paso, ideal sucursal (área San Pablo). Prigo. Moneda, 13; Vitoria, 184; Plaza Vega, 36.

¡¡CANTINEROS!! Local frente antigua clínica Vara, 80 m², 2.400.000. Amplios pagos. Prigo. Moneda, 13; Vitoria, 184; Plaza Vega, 36.

¡¡VIVIENDAS!! Antiguos cuarteles, soleadísima construcción, puertas blindadas, cinco dormitorios, salón, dos cuartos de baño, otro servicio, todo mármol, grifería dorada, cocina amplia, completa, dos entradas. Paseo Isla, Fuentecillas, Plaza A. Martínez, Santa Clara, Gamonal, etc. Prigo. Moneda, 13; Vitoria, 184; Plaza Vega, 36.

¡¡CONTRATISTAS!! Casas viejas, céntricas, libres, ¡ideal! construcción apartamentos. San Lorenzo, Plaza Mayor, Santander otras zonas. ¡Visítenos le informaremos! Prigo. Moneda, 13; Vitoria, 184; Plaza Vega, 36.

¡¡ATENCIÓN!! Para mi representado compro (pago contado), amplia casa céntrica, calle Santander, San Pablo, Plaza Mayor Paloma, Lán Calvo, tac. Prigo. Moneda, 13; Vitoria, 184; Plaza Vega, 36.

¡¡PROMOTORES!! Parcelas 500, 450 y 7.400 metros, distintas zonas. Prigo. Moneda, 13; Vitoria, 184; Plaza Vega, 36.

¡¡GANGA!! Vivie n d a cinco habitaciones, calefacción individual, calle Paloma, exenta contribución 90 %. 2.995.000 pesetas. Prigo. Moneda, 13; Vitoria, 184; Plaza Vega, 36.

¡¡COMERCIALES!! Comercio Avenida Reyes Católicos, chafalán Plaza Santo Domingo, Carretera Logroño.

¡¡LOCALES!! Renta, distintas zonas, superficies, ¡consúltenos! Le informaremos. Prigo. Moneda, 13; Vitoria, 184; Plaza Vega, 36.

PISO sexto, muy soleado, servicios centrales, Avenida Cid. Bernabé, Espolón, 22.

APARTAMENTOS nuevos, con servicios centrales o individuales, varias zonas céntricas. Bernabé, Espolón, 22.

PISO amplio, exterior, calefacción individual, cuarta planta, calle San Francisco. Bernabé, Espolón, 22.

SE VENDE plaza de garaje en Las Bernardas. Telf. 215071.

VENDO dos pisos, zona Gamonal y Avenida del Cid. Teléfono 227446.

VENDO plaza garaje para dos coches, con o sin trastero. Calle Hospital Militar, acceso Plaza Vega. Teléfono 200173.

URGE vender piso, Reyes Católicos, 34-1.ª, exterior, servicios centrales, gastos comunidad reducidos. Teléfono 211523.

A PARTICULAR, Piso Vitoria, 115, 7.ª. Cinco habitaciones, dos baños, calefacción central. 207303.

VENDO plaza garaje con trastero. Caja Rural. Telf. 223076.

VENDO piso económico. Teléfono 236629 (de 3 a 4.30).

NECESITO dinero. Vendo piso, salón cuatro dormitorios, dos baños, servientrales, centro. Ocasión. Albillos. Espolón, 22.

EXCELENTE vivienda, Juan XXIII, sin competencia: 2.500.000 Albillos. Espolón, 22.

LOCALES desde 30 metros, vendo varias zonas. Albillos. Espolón, 22.

PISOS todo Burgos desde 2.000.000. Facilidades. Consulte, elija: Albillos. Espolón, 22.

SANTOS. — Local, 90 metros cuadrados, inmejorable situación, futuro inmediato, instalado totalmente, para múltiples negocios o inversión. Vendo, facilidades.

PRIGO 3.330. Reyes Católicos, 40 metros, se pueden doblar. ¡Aprovéchelo!

PRIGO 3.087. Vendemos charcutería en marcha, por traslado. ¡Precio estupendo!

PRIGO 174. Avenida Cid, 500 metros, posible doblarlos, zona paso continuo.

PRIGO 2.787. Venta de Hostal, Carretera Santander 500 metros, de aparcamiento. Ocasión.

PRIGO 2.701. San Pedro Cardena, estrenar, subvencionado, precio inferior costo. ¡Aprovéchelo!

PRIGO 2.481. Paseo Isla, un octavo, cuatro, salón 30 metros, ¡fabuloso!

PRIGO 3.094. Vendemos o alquilamos piso, 135 metros, zona cuarteles.

PRIGO 2.974-2.949. Emperador, tres dormitorios, salón, soleado, portero electrónico.

PRIGO 3.292, frente Residencia Sanitaria, dos habitaciones, salón, servicios centrales.

PRIGO 2.667. General Vigón, tres dormitorios, salón 25 metros, servientrales, trastero.

PRIGO 2.494. Económico, 300 gastos comunes, 85 metros, calefacción carbón, terrazas, mejoras.

PRIGO 3.227. Santiago, dos terrazas, parquet, trastero. ¡Ocasión! cocina amplia.

PRIGO 2.491. Compostela, muchas comodidades, 80 metros, trastero, dos terrazas.

PRIGO 2.838. Tres, salón 20 metros, terrazas, trastero, dos terrazas.

PRIGO 3.045. Tres, salón 20 metros. San Bruno, exterior, soleado.

PRIGO 2.750. Amplio, Grandmontagne, 90 metros, salón 20 metros, trastero.

PRIGO 2.686. Pérez Platero, tres, salón, calefacción carbón, parquet, exterior.

PRIGO 2.614. Inugara, dos, salón 24 metros, calefacción eléctrica, trastero.

PRIGO 3.216. Muy económico, facilidades pago, Vitoria, dos terrazas, exterior.

PRIGO 3.244. Vitoria, tres, salón, cocina, baño, calefacción central. Visítenos.

PARTICULAR, piso 100 m². Todo exterior. 7.ª. Avenida del Vena 5. Teléfono 227651.

VENDAMOS extraordinario último piso, duplex, 107 m² útiles, servicios centrales, incluso calefacción, jardín comunitario, en la mayor zona residencial en Burgos, precio 3.800.000 pesetas. Informes: Barrio del Pilar, N.º 1, bajo-B. Teléfono 204052.

VENDO piso, zona cuarteles, económico. Otro Villa Pilar. Teléfono 217019.

Finca Rústicas

PRIGO 3.266. Finca 14 kilómetros Burgos, autorizado construcción chalet, ¡oportunidad!

VENDO terreno con proyecto y autorización para casa chalet, a 15 minutos de Burgos. Telfs. 216436, 200317.

PRIGO 3.387. Finca 12 kilómetros Burgos, 100.000 metros terreno regadio.

EN COVARRUBIAS vendo casa totalmente restaurada. 2524128.

Ganados y aperos

RODILLOS desterronadores - compactadores con rellanado de agua. Dejarán bien el terreno para sembrar. Talle- res Llorente. Sasamón. Teléfono 370016.

VENDO silo metálico, chapa, 4 m/m., nuevo, capacidad 14.000 kilos, precio interesante. Teléfono 170096. Lerma.

MOTOSIERRAS Alpina, compre una por sólo 18.000 pesetas, de plena garantía en Suministros Sainz. Avenida del Cid, 85.

GANADEROS y agricultores fabricamos una amplia gama de cisternas para extracción, transporte y esparcido de purines sólidos y pastosos. Talle- res Santamaría. Quintanilla del Agua. Teléfono 160288.

VENDO tractor Super Ebro 55, rectificado, buen estado. Teléfono 590707.

VENDO tractor Ebro 160, con pala hidráulica delantera. Teléfono 236664, de 8 a 10.

Huespedes

DOY pensión completa o alquiler habitaciones. Madrid, 10-6.ª derecha.

DOY habitación dormir, derecho cocina o pensión completa. Vitoria, 64, 5.ª derecha.

NECESITO chicas, compartir piso. 231568.

ADMITO huéspedes dormir o pensión completa. Telf. 237731.

CEDO cama, sólo dormir. Calle Francisco Sarmiento, N.º 3 o llamar Telf. 224687.

PENSION o sólo dormir. Calle Madrid, 23, 2.ª izquierda B.

Muebles

ADAPTAMOS muebles a su máquina de coser «La Ocasión» Junto Parque Bomberos.

Perdidas

PERDIDA perro caza «hispaniel bretón», manchas blancas y marrón claro. Se gratificará Telf. 215139.

HALLAZGO cartera Calle Santa Agueda. Informes: Telf. 218981.

PERDIDA día 6, término de Mata, perro grifón, marrón, sin collar. Se gratificará. Teléfono 238652.

Televisores

RADIO T.V. CARLOS, reparación televisores, Antenas colectivas e individuales Telf. 217579.

REPARAMOS al día televisores todas marcas. «Tele-Orly». Teléfono 22 41 39.

Traspasos

DE LA FUENTE. — Traspasa local comercial de 95 m² en la mejor zona de calle Vitoria (Gamonal) «Oportunidad».

«GARCIFUENTES». — Traspaso local, 250 m² calle San Juan, buen precio.

TRASPASO negocio en marcha. 226332.

SE TRASPASA carpintería céntrica por no poder atender. Teléfonos 206438, 237605.

TRASPASO local comercial, céntrico, de 78 metros cuadrados. Razón: Telf. 210099.

SE TRASPASA Hostal en Aranda de Duero. Teléfono 500607.

TRASPASO local céntrico, totalmente acondicionado, renta mínima. Telf. 201493.

TRASPASO o vendo pescadería, económica, Teléfono 226818.

Varios

SE ARREGLAN persianas, rieles de cortinas, todas clases Tlf. 212107.

REPARO puertas, ventanas aluminio, hierro, a domicilio. Teléfonos 214230 y 200321.

SE ARREGLAN tejados y albañilería en general Telf. 219427.

CREDITOS resolvemos su préstamo personal en 24 horas. Telf. 230654 y 230888.

PINTORES responsables, presupuestos sin compromiso Tlf. 211909.

ELECTRICISTA se hacen trabajos, reparaciones a domicilio. Telfs. 227745, 224786.

EL ELECTRICISTA hace trabajos y reparaciones a domicilio. Teléfono 216120.

SE HACEN todo tipo de trabajos en albañilería. Teléfonos 234107, 205235 Miguel Angel Martínez.

SE OFRECE chófer con furgoneta. Llamar al 216242.

REPARAMOS canales y colocamos nuevos y hacemos trabajos de fontanería, albañilería y retejamos. Teléfono 209029.

CRONICA DE TELEVISION

Madrid (Colpisa). — El pasado tres de Diciembre, durante su comparecencia ante el Comité de Control Parlamentario, Carlos Robles Piquer, contestando a la pregunta de un diputado socialista sobre la censura en RTVE afirmaba: «No hay otras tijeras en mi despacho que las que utilizo para abrir cartas». Sin embargo, en Prado del Rey las tijeras parecen salirse con relativa facilidad de sus cajones para ejercer la función, menos inocente, de censoras.

Desde hace 8 semanas se viene suspendiendo los domingos, en la segunda cadena, la emisión de los tres últimos capítulos de «Memorias del cine español», serie de la que es autor y director Diego Galán. El primero de los episodios lleva por título «Amor imposible» y en él se intercalan secuencias de películas protagonizadas por Sara Montiel, María José Cantudo y Agata Lys. Nadiuska y Susana Estrada, todas ellas de corte erótico. Las actrices hacen ciertos comentarios que al parecer no son del gusto de los directivos. María José Cantudo manifiesta por ejemplo «este es un país de etiquetas», mientras que Susana Estrada reconoce que no se desnuda porque lo exige el guión, sino porque le apetece, porque es bonito. El segundo de los episodios insistía en el llamado cine de destape y en el tercero, titulado «Los nuevos tiempos», se emitían una serie de secuencias pertenecientes a veintisiete películas de los últimos años. Entre ellas se encontraba «Camada negra» dirigida por Manuel Gutiérrez e inter-

pretada por José Luis Alonso y Angela Molina. De esta película se escogió una escena en la que el protagonista golpea con una piedra la cabeza de Angela Molina. Los tres episodios fueron visionados en Prado del Rey por un equipo directivo quien vio en las secuencias demasiados desnudos. A pesar de que Diego Galán rectificó estos episodios dejando alguno de ellos en cuarenta minutos frente a los cincuenta de la cinta original, en TVE no están dispuestos a que estos episodios salgan en antena. Al parecer el director de la segunda cadena, Marino Peña, comentó a Diego Galán que el tema se estudiaría en Enero, pero dentro de los esquemas de programación de este mes no figura la emisión de «Memorias del cine español»... quizás Robles Piquer tenga que llevar más cuidado para que los tijeras se guarden a buen recaudo y no se salgan efectivamente de sus cajones asignados.

ESTA NOCHE

El programa que presenta Carmen Maura y dirige Fernando García Tola cuenta este jueves con los siguientes invitados: Silvia Escobar, presidenta de Amnistía Internacional en España, que será entrevistada por Felipe Sahagún, de RNE. Reyes Alberti, azafata, dialogará con María de los Angeles Juez, de la Cadena SER y Javier González Estefani, presidente de CEPYME, Patronal de la Mediana Empresa, será entrevistado por Alberto Anuat de «Diario 16». Actúan en el programa Rocio Dúrcal y Dyango.

BAIONCESTO (UHF)

A partir de las 20.30 se retransmite por la segunda cadena el encuentro de baloncesto Barcelona - Cantu perteneciente a la Copa de Europa.

FICCIONES

Se emite este jueves la obra de Pedro Gil Parada, «Adiós a la vida», realizada para el medio por el mismo autor e interpretada en sus principales papeles por Javier Escrivá, Julia Martínez, Carmen Lozano y Maruchi Fresno. Gil Parada realizador de Televisión director de series como «El actor y sus personajes» y autor, entre otras obras teatrales de «Paquita» o «Una fecha señalada», cuenta en «Adiós a la vida» la triste historia de una mujer que está a punto de entrar en el ocaso de su vida y que jamás ha tenido relaciones con un hombre. Esta mujer se plantea dos alternativas: la de dejar que pase, ante ella el último tranvía y resignarse a su condición de solterona o decidirse por la conquista del varón.

MERCEDES RODRIGUEZ

AUMENTE SUS INGRESOS

empleando sus horas libres o jornada completa en un bonito trabajo visitando toda clase de comercios, hostelería, industrias, oficinas, salas de fiestas, cafeterías, etc., etc.

Pedimos personas con espíritu emprendedor y trabajador, que quieran labrarse un porvenir colaborador para fábrica de Ambientadores-purificadores de aire en la oferta a todo tipo de establecimientos de un artículo de uso extendido y generalizado. Ofrecemos estupenda comisión

Interesados escribir a: Apartado 140. BILBAO

RADIO-TV

Radio Popular de Burgos

AM. Jueves, 10-XII-81. Índice.

8.00.	Radio-Diana.
9.00	Boletín Informativo de R. N. E.
9.05	Angelus.
9.15	Vuelan las canciones.
9.45	Noticiario.
10.00	El Carrusel.
10.30	La Radio y la calle.
11.00	Cancionero.
11.30	Entre buenos amigos.
12.00	Angelus.
12.01	Boletín Informativo de R. N. E.
12.15	Un par de dos.
13.00	Discos dedicados. I.
13.30	El burgalés.
14.30	Informativo «Día...», Cope. (Cadena).
12.00	La hora del café.
15.30	Discos dedicados. II.
16.00	Club de amigos.
17.00	Discoteca jovial.
17.30	Belleza y moda. (Cadena).
18.30	El burgalés. Provincia.
18.45	La rueda.
19.00	Angelus.
19.01	Iglesia noticia.
19.07	Teatro lírico.
19.30	Ritmo alegre.
19.40	Un puñado de canciones.
20.00	Diario hablado de R. N. E.
20.20	Duración ampliada.
20.30	Santo Rosario.
20.50	Partituras ilustres.
21.00	Clan musical.
22.00	La actualidad. Informativo local.
22.30	Nocturno deportivo.
23.30	¡Goles! (Cadena).
00.30	Compañía de medianoche.
01.00	Carretera.
03.00	Cierre de la estación.

Televisión Española

JUEVES	UHF
2.15 Carta de ajuste.	7.30 Carta de ajuste.
2.28 Apertura y presentación.	7.43 Apertura y presentación.
2.30 Programa regional.	7.45 Noticias-2.
3.00 Crónica-3.	8.00 Los chicos del 47 A.
4.05 Una ciudad como Alice.	8.30 Zarabanda.
5.00 Despedida y cierre.	9.20 El asombroso mundo de los fenómenos psíquicos.
6.15 Carta de ajuste.	10.45 La caída de las águilas.
6.30 Apertura, presentación y avance informativo.	11.45 Noticias-2.
6.35 La cometa blanca.	10.00 Despedida y cierre.
7.00 El libro gordo de Petete.	
7.02 Mickey y Donald.	
7.30 Tierras y profundidades.	
8.00 Pantalla abierta.	
9.00 Telediarlo.	
9.35 Esta noche.	
10.35 Ficciones.	
11.00 Objetivo.	
10.00 Al cierre.	
10.15 Despedida y cierre.	

Emerson
El televisor
del futuro
COMERCIAL
VELO-MOTO

VENDEDORES
CON CATEGORIAPRIMERA EMPRESA NACIONAL DEL SECTOR
FARMACEUTICO LO PRECISA PARA BURGOS
Y PROVINCIA

- No es imprescindible experiencia.
- Carnet de conducir y vehículo propio.
- Edad preferible de 25 a 35 años.
- Formación a cargo de la empresa.
- Posibilidades de promoción.
- Ingresos acorde de la categoría del candidato.

ESCRIBIR A MANO ADJUNTANDO «CURRICULUM», HOY, A ESTE PERIODICO.

AYUNTAMIENTO DE BELORADO

NOTA ACLARATORIA

Para aclaración de la nota de este Ayuntamiento, publicada en el Diario del día 3 de Diciembre de 1981, anunciando la información pública de las Normas Subsidiarias de este Municipio, se hace constar, ante la duda que pueda suscitarse, que el Art. 32 que figura, es de la Ley de 12 de Mayo de 1956, que coincide con el 41, del Texto Refundido de 9 de Abril de 1976.

Belorado, 5 de Diciembre de 1981

EL ALCALDE,

Fdo.: Valentín Santamaría

Santoral

SANTOS DE HOY:

La Traslación de la Santa Casa de Loreto Ss Eulalia de Mérida. Julia, vgs.: Melquiades (Melciades). p.: Carpóforo pbro.: Abundio, dc.: Menas. Hermógenes, Eugrafo, Mercurio, Gemoio, mrs.: Gregorio III p.: Sindulfo, Diosdado, obispos Misa: De feria

Registro civil

NACIMIENTOS. — Valentin Mahamud y Palacin, Marcos Lozano y Calvo, Jesús Bartolomé y Llorente, Blanca María Alonso y Guante, Berta Fernández y Ruiz.

DEFUNCIONES. — Felicitas Saiz y Núñez, de Rubalcado de Arriba, 52 años; Tomás de Sebastián y Alonso, de Burgos, 55 años; Fermín España y García, de Frías, 53 años.

Boletín

meteorológico

Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza Media:

Barómetro. — A las ocho de la mañana, 682.9; a la una de la tarde, 684.1; a las siete de la tarde, 683.6.

Temperatura ambiente. — Máxima, 9,4 grados, a las 18,30 horas.

Mínima, 7,2 grados, a las 7 horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, N — 18 kilómetros; a la una de la tarde, W — 14 kilómetros; a las siete de la tarde, NW — 14 kilómetros.

Pluviómetro. — Lluvia en milímetros, 4,0.

Higrómetro. — Humedad, 89 por ciento.

Cupón pro - ciegos

En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 6.250 pesetas el número 430 y con 625 pesetas todos los números terminados en 30.

Cupón pro ciegos

N.º 430

PREMIADO
EN EL SORTEO DE AYER

muebles
evelio
VITORIA 41, 43, 49, 51, 53
50, 58, 60, 62

VENDO
LOCALES

EN ALFAREROS

150, 180 y 330
metros cuadrados.Amplias facilidades de
pago. Teléfono 218293,
mañanas, de 8 a 11.

Lea siempre

Diario de Burgos

BURGOS

es

Josa
nuestra

Farmacias

SERVICIO DE GUARDIA.

De nueve y media de la mañana a once de la noche:

Marcos. — San Pablo, 17.
Sánchez Blanco. — Eladio
Perlado, 16.

Chomón. — General Sanjurjo, 15.

SERVICIO DE URGENCIA.

De once de la noche, a nueve y media de la mañana:

Marcos. — San Pablo, 17.

Urgencias

Bomberos	20 13 10
Casa Socorro	21 14 10
Guardia Civil	22 11 00
Seguridad Social ..	22 18 00
Cruz Roja	22 15 00
Policia Municipal ..	20 21 38
Gamonal	22 38 39
Servicio Policial	
Permanente	09 1
Teléfono de la Es-	
peranza	20 73 57
Obras Públicas ..	22 45 00
Tele-Ruta	91/2542800
Renfe	20 35 60

Taxis

Plaza Conde de	
Castro	20 30 88
Avda. Gamonal ...	22 44 06
Avda. del Cid. Resi-	
dencia Sanitaria.	22 80 56
Plza. Santo Domini-	
go de Guzmán ...	20 30 55
Conde Jordana ...	20 30 88
Plaza Vega	23 28 62

Provincia

MIRANDA DE EBRO

Bomberos	31 00 00
Casa Socorro	31 13 29
Guardia Civil	31 00 39
Seguridad Social ...	32 06 04
Cruz Roja	31 00 37
Policia	31 00 95

ARANDA DE DUERO

Bomberos	50 07 98
Guardia Civil	50 08 86
Cruz Roja	50 26 18
Policia	51 01 00

LERMA

Guardia Civil	17 00 37
Cruz Roja	17 00 60

ROA

Guardia Civil	54 00 13
Cruz Roja	54 01 83

MEDINA DE POMAR

Guardia Civil	11 07 06
---------------------	----------

BRIVIESCA

Guardia Civil	59 00 34
Cruz Roja	59 08 28

BELORADO

Guardia Civil	58 00 46
Cruz Roja	58 01 89

VILLARCAYO

Guardia Civil	10 00 17
Cruz Roja	10 01 18

VILLADIEGO

Guardia Civil	36 00 04
---------------------	----------

ESPINOSA DE LOS
MONTEROS

Guardia Civil	12 00 05
Cruz Roja	12 03 93

MELGAR DE
FERNAMENTAL

Guardia Civil	37 20 18
SALAS DE LOS INFANTES	
Guardia Civil	38 00 10

VENDO FINCA

de 47.000 m.

con tres naves para cer-

dos, cerca de Ibeas.

Informes:

If. 91-7293070

CARTELERA

Cines

AVENIDA. — Hoy, 5.15, 7.45 y 10.30. El estreno apoteosis «L. Como Icaro» con el aval de Henry Ver-nul y la super-estrella Ives Montad «L. Como Icaro». Gran premio del cine francés 1980 «L. Como Icaro». El mejor film del año 1.000.000 de entradas vendidas en los primeros 15 días en Francia Mayores 18 años

CALATRAVAS (204161)

5.30 7.45 y 10.30 A la par que las principales capitales de España el novísimo estreno «La primera lección» (4) Color. Con Silvia Kristel, Eric Brown y Howard Hesseman. Siempre hay un verano inolvidable en el cual se aprende... «La primera lección». (Aut. exclusivamente mayores 18 años)

CONDAL. — Continúa de 4 a 12. Hoy: Juanito Navarro, Adriana Vega y Quique Camoiras en «La masajista vocacional». Un auténtico despelote de carcajadas y «La gran revancha de Bruce Lee». Un increíble espectáculo de Kung-fú Luchaban por su libertad hasta la muerte. Último día. (Mayores 18 años)

CONSULADO: ¡Atención! Hoy, en sesiones 5.30; 7.45 y 10.30. ¡No lo dude!... éste es el «Comic» con más carga de ingenio y originalidad. «El hombre puma». Color. Con Walter George Alton y Sydne Rome. Todos los prodigios de la ciencia técnica efectista, puestos en fuego en «El hombre puma». Autorizada para todos los públicos. Último día.

CORDON (207037). — 5.15, 7.45 y 10.30 Con acción y basada en unos hechos reales aún no demasiado lejanos, estreno de la película-impacto del momento: «La fuga de Segovia». East-mancolor De Imanol Uribe, con Sabler Elorriaga, Mario Pardo, Ovidi Montllor (Premio crítica Internacional Festival San Sebastián-1981) Mayores 18 años.

DUCAL. — Hoy de 4 a 12. Monumental doble. «Una rubia del calibre 38», Connie Stevens. William Smith. Su trepidante acción no tiene ningún precedente y «Mujeres de frío y fuego», Corinne Carter Gianni Garko. De fuerte contenido erótico e incontinente emoción. Mayores 18 años.

GOYA: ¡Atención! Hoy en sesiones de 5.30 7.45 y 10.30. Basada en los sucesos reales que llevaron al suicidio colectivo de Guyana en Noviembre-78. «Guyana (el crimen del siglo)» Color. Con Stuart Whit-

man y Yvonne de Carlo. —Puede un evangelista obligar a morir a sus seguidores por defender su imagen pública? «Guyana (El crimen del siglo)». Autorizada para mayores de 18 años. Último día.

GRAN TEATRO. — Hoy, 5.15, 7.45 y 10.30. Estreno de una nueva película de la serie «Report de Colegiales» que asombra y triunfa en el Mundo, «Ansias de placer» (clasificada «S») La vida en las aulas de jóvenes en una edad peligrosa y expertas en erotismo. «Ansias de placer». Algo sorprendente por su contenido erótico. (Rig. May. 18)

LIDO: Continúa de 4 a 12. Hoy último día. El impresionante estreno «Galen, el monstruo de las Galaxias ataca la Tierra». Monstruos de otros mundos que causan escalofrío, desolando la Tierra. Un pavoroso relato de ciencia-ficción y «El triunfo de Tarzán». La gran aventura del rey de la selva. (Aut. todos públicos).

TIVOLI (220088). — 5.15, 7.45 y 10.30. Del renombrado Franco Zeffirelli con una historia de amor intensamente vivida todo una gran estreno-primeira: «Amor sin fin» Color. Brooke Shields y Martin Hewitt y Don Murray Lucharon contra todo tipo de adversidades para conseguir un... «Amor sin fin». (Aut. mayores 16 años).

Salas de Arte

TAGRA: Expone: Román Oleos. De 12 a 2 y de 7 a 9. Festivales: De 12 a 2.

RUA-2. — Expone: E. Vial Hugas. Oleos, de 6.45 a 9.30 Festivales: 12.30 a 2.30

AULA ESPOLON. — Oleos de Carmen Urbano. Laborables: 12 a 2 y 6 a 9. Festivales: 12 a 12.

ARLANZON. — Expone Rufo Criado, de 12 a 2 y de 7 a 9. Festivales: de 12 a 2.

PLAZA ESPAÑA. — Oleos de Carlos Aguado. Laborables: 7 a 9. Festivales: de 12 a 2.

Bingos

CASA REGIONAL DE ASTURIAS Y LEON Y CENTRO REGIONAL MONTANES — Calle San Juan 28. Horario: De 6.30 tarde a 3 madrugada.

Varios

BIG BOLERA AMERICANA. — Cafetería, juegos recreativos, billares, pin-pong, etc. abierto desde las 11 de la mañana. Final Reyes Católicos.

Anecdotario político

EL HORMIGUERO

Madrid. — (Colpisa, por ALARICO)

● SOLEMNIDAD CONSTITUCIONAL

Naturalmente, en las tribunas de invitados, se hallaba doña Juanita, la esposa del presidente del Congreso don Landelino Lavilla. Sentada junto a ella, doña Pilar Ibáñez-Martín de Calvo Sotelo, dama no habitual en los Plenos. Se recuerda que la última vez que la vimos por el palacio de la Carrera de San Jerónimo fue el día de la investidura de su esposo, no el día de los tiros, sino al siguiente. Doña Juanita, recibía parabienes por el éxito de don Lande en su oratoria. No ocupaban hoy las ilustres damas su habitual tribuna, que había sido cedida para acomodar a altos dignatarios de la Iglesia, como el señor Nuncio y algún obispo más. Estaban en la reservada al público en general, pero sentadas juntas, muy atentas al desarrollo de la sesión.

● LA EXPECTACION

Sin embargo la gran expectación de la sesión la constituyeron los altos mandos militares presentes, es decir los componentes de la Junta de Jefes de Estado Mayor. Terminada la sesión, en su parte oficial digamos, se detectó cierto interés de algunos diputados por acercarse y charlar con ellos. Así, el diputado socialista, Javier Solana y el comunista, Nicolás Sartorius. Este, como es bien sabido, pertenece a una familia de amplio abanico militar entre sus miembros.

● MINI-COCTAIL

Como la asistencia se preveía abrumadora, al estar presentes los integrantes de las dos Cámaras, se restringió mucho el acceso al cocktail que se sirvió después del discurso de don Landelino. No pudieron, por ejemplo, entrar los chicos de la Prensa, pero se encontraron con que en la sala de Prensa fueron obsequiados con un mini-coctail para animar sus tareas informativas.

● DON ADOLFO

Don Adolfo Suárez, Duque de Suárez aparecía sonriente, entusiasta casi. Repartía y recibía abrazos. «A ver cuándo nos vemos», «cuando quieras», «te llamo y quedamos», «pasa a verme sin llamar», y así. Don Adolfo felicitó muy efusivo a don Landelino con dos o tres apretones de mano y codo de la marca.

● INMEDIATAMENTE

El diputado vasco Juan María Bandrés, en cuanto vió al ministro del Interior, Rosón, se fue hacia él para recordarle una reciente promesa: que el día 10 de Diciembre los presos etarras pendientes de juicio habrían sido trasladados a Nancrales de Oca. «Ministro —le decía mostrándole el reloj— que estamos a nueve». «No me he olvidado de la fecha no, y si no pueden ser trasladados el 10, lo serán en días inmediatamente posteriores».

● LIBRO SENATORIAL

Santiago López Castillo, destinado por RTVE para cubrir las informaciones del Senado, se considera el hombre mejor informado sobre la alta Cámara. Y por ello, está ultimando un libro que llevará por título «Senado, propósito de la enmienda», que narrará los trabajos de los senadores desde las Cortes democráticas hasta el debate sobre el divorcio. La cosa tiene forma de novela. El protagonista es el senador Rodríguez, hombre que sólo acude a votar, que no quiere ser ministro. El libro del colega de la tele pretende reivindicar al Senado frente a posiciones como la de aquel diputado que decía: «el que vale vale, y el que no para el Senado». Llevará un anexo con las conversaciones del Rey con todos los senadores —que fueron— reales en la primera legislatura.

Crónica del tiempo

Siguen los Ponientes húmedos

Madrid. — (Colpisa, por MARIANO MEDINA)

SITUACION ATMOSFERICA Y EVOLUCION PROBABLE

Se han impuesto, por fin, los vientos de Poniente, húmedos, que traen aire atlántico. Algunas borrascas irán desfilando por el Norte de España y algunos frentes barrerán la Península y Baleares.

EL TIEMPO PARA HOY

Lluvias en Galicia. Chubascos en la vertiente cantábrica, chubascos muy irregulares, generalmente poco fuertes, en el alto Ebro, cuenca del Duero, Castilla la Nueva, Extremadura y Andalucía occidental, tanto más dispersos cuanto más al Sur. Algunos intervalos nubosos, con riesgo de precipitación débil y dispersa en Aragón y Cataluña. Nubosidad variable en el resto de España. Pocos cambios en las temperaturas.

TENDENCIA PARA EL SABADO

Chubascos en Galicia, vertiente cantábrica y alto Ebro. Nubosidad muy variable en el resto de la Península y Baleares, con alguna hoviña, o ligero chaparrón, en puntos muy dispersos. Más claros que nubes en Canarias. Pocos cambios en las temperaturas.

TEMPERATURAS A LAS 13 HORAS DE AYER

Bilbao, 13; Santander, 12; San Sebastián, 13; Vitoria, 13; Pamplona, 14; Logroño, 18; Burgos, 8; La Coruña, 14; Valladolid, 10; Avila, 9; Sorla 7; Zaragoza, 14; Barcelona, 16; Valencia, 15; Madrid, 11; Sevilla, 18; Málaga, 19; Palma de Mallorca, 19, y Las Palmas 21.

TEMPERATURAS EN EL RESTO DE EUROPA

Estocolmo, -2; Copenhague, -2; Londres, 0; Bruselas, 1; Ginebra, 6; Zurich, 0; París, 5; Burdeos, 12; Lyon, 10; Lisboa, 15; Frankfurt 2; Roma, 15; Milán, 7; Helsinki, -7; Moscú, 0.

NOTICIAS AL CIERRE

● DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — Mañana el «Boletín Oficial del Estado» publicará, entre otras, las siguientes disposiciones: **SANIDAD Y SEGURIDAD SOCIAL.** — Resolución por la que se regula el establecimiento de turnos en el medio rural, entre personal médico y auxiliar sanitario al servicio de la Seguridad Social, para atender sus respectivos servicios los días festivos y los restantes de la semana. **JUSTICIA.** — Real decreto por el que se promueve a la categoría de fiscal general a don Pedro Claver de Vicente Tutor. **DEFENSA.** — Orden del Ejército del Aire por el que se convocan 135 plazas de cazadores paracaidistas del Ejército del Aire. **EDUCACION Y CIENCIA.** — Resoluciones por las que se regula la evaluación de los alumnos del ciclo inicial de Educación Básica y se anuncia la tercera convocatoria del curso de nivelación de conocimientos establecidos por la orden de 15 de Julio de 1980 para la convalidación del título de ayudante técnico sanitario por el de diplomado de enfermería. **INDUSTRIA Y ENERGIA.** — Orden sobre régimen especial y beneficios aplicables al personal minero para la prestación del servicio militar según Decreto Ley.

● FALLECE EL CERAMISTA JUAN LLADRO

Valencia (Efe). — En la localidad valenciana de Almacera, ha fallecido el industrial de la cerámica y la porcelana Juan Lladro Cortina, que contaba 85 años de edad. El señor Lladro Cortina inició, en un pequeño horno casero, la elaboración de las primeras piezas que salieron de su casa, en una actividad que todavía era artesana, para convertirse en un arte, que inculcó en sus hijos, quienes crearon una industria que exporta sus productos a numerosos países de los cinco continentes.

● LOS PARLAMENTARIOS LIBERALES DE UCD HOMENAJEAN A LA MINISTRA DE CULTURA

Madrid (Efe). — La ministra de Cultura, Soledad Becerril, ha sido homenajada esta noche por los diputados y senadores de la corriente liberal del grupo parlamentario centrista, en una cena celebrada en un restaurante de Madrid. Entre los diputados y senadores presentes se encontraban, Eduardo Punset, Joaquín Sartrústegui, Antonio Fontán, Joaquín Munor Peirats, Pedro López Giménez, Luis Miguel Enciso y Cecilio Valverde, entre otros.

● SE ESPERA LA RENUNCIA DE VIOLA

Buenos Aires (Efe). — El vespertino «La Razón» asegura hoy que la transferencia del Gobierno se producirá en las próximas 48 horas, mientras se dan detalles al documento de renuncia del presidente Roberto Viola. El periódico agrega que efectivamente la noche del martes el titular del Ejército, teniente general Leopoldo Galtieri concurrió hasta la residencia presidencial de Olivos, donde se entrevistó con Viola. Asegura el diario que el viernes próximo es la «fecha óptima», teniendo en cuenta la necesidad de articular detalles del nuevo Gobierno.

● GESTO DE REAGAN HACIA LOS CONTROLADORES DESPEDIDOS

Washington (Efe). — El presidente Reagan ha permitido a los controladores aéreos, despedidos en Agosto por haberse declarado en huelga, buscar empleo en el Gobierno federal, pero prohibió su reingreso a las torres de control. Al levantar la prohibición que impedía a los controladores volver a trabajar para el Gobierno durante tres años, el presidente especificó que no se permitiría a los huelguistas reintegrarse a sus puestos. Además, según precisó hoy el secretario de Transporte, se estudiará el papel desempeñado en la huelga por cada controlador que trate de volver a trabajar para el Gobierno, antes de contratarle.

● CUBA CUESTA A MOSCU MAS DE OCHO MILLONES DE DOLARES DIARIOS

Washington (Efe). — La ayuda y los subsidios generales que recibe Cuba de la Unión Soviética han ascendido a un promedio de más de ocho millones de dólares al día, según un documento confidencial del Departamento norteamericano de Estado. Bajo el título «Actividades encubiertas de Cuba en Iberoamérica» el documento subraya que, sin esta ayuda soviética, «no sería posible la enorme inversión cubana de energía, dinero y agentes en su campaña de violencia para exportar la revolución».

● REAGAN AMENAZA A GADAFI

Washington (Efe). — El presidente norteamericano Ronald Reagan ha advertido hoy al jefe de Estado libio, coronel Gadaffi, que debe estar preparado a «sufrir muy serias consecuencias» si no anula la supuesta orden de asesinarle. Según el Gobierno de Washington, existen pruebas «rotundas» de que se encuentra en los Estados Unidos un grupo de diez terroristas enviados por Gadaffi para matar al presidente Reagan y a otros funcionarios de su Gabinete.

● NUEVO PRESIDENTE DE LA CONFEDERACION HELVETICA

Berna (Efe). — La Asamblea federal ha elegido hoy presidente de la Confederación Helvética a Fritz Honegger, miembro del Partido Radical y ministro de Economía. También por votación ha designado como vicepresidente a Pierre Aubert, miembro del Partido Socialista y ministro de Asuntos Exteriores. La elección de los dos más altos cargos del ejecutivo suizo no depara habitualmente ninguna sorpresa.

● CIVILES MUERTOS POR TROPAS UGANDESAS

Ssemuto (Uganda) (Efe). — Soldados ugandeses han dado muerte a siete civiles en las proximidades de Sse-

muto, Centro comercial situado 48 kilómetros al Norte de Kampala, según informaron residentes de la zona a la agencia «UPI». Según los residentes, los soldados mataron a los siete civiles en el curso de una operación antiguerrillera emprendida durante la noche. Más de 60 civiles han muerto en la zona de Ssemuto a manos de los soldados desde el 28 de Noviembre, fecha en que una mina terrestre hizo volar por los aires a un camión del Ejército.

● BERLINGUER TERMINA SU VISITA EN ARGELIA

Argel (Efe). — Enrico Berlinguer, secretario general del Partido Comunista Italiano (PCI) ha abandonado hoy Argel después de una visita de cuatro días. Berlinguer se ha declarado «muy satisfecho» de los resultados de su estancia en Argelia, que tenía por objetivo «reforzar» las relaciones entre el PCI y el partido único argelino Frente de Liberación Nacional (FLN).

● «DEFENSA DEL CONSUMIDOR», NUEVO SEMANARIO

Madrid (Logos). — El próximo día 14 saldrá a la calle el primer número de «Defensa del Consumidor», publicación semanal destinada a todos los consumidores. El nuevo semanario, realizado por un grupo de expertos en las distintas ramas del consumo, informará y orientará sobre los distintos bienes de consumo, así como tipos de servicios y tendrá como uno de sus objetivos principales la denuncia del fraude.

EL PACTO ANDINO RECOPRA SU UNIDAD

El Salvador: aprobada la ley electoral

Quito (Efe). — El Pacto Andino ha recuperado la unidad política y la participación plena de los cinco países socios, ha afirmado hoy Edgar Moncayo, representante plenipotenciario de Colombia y presidente de la Comisión del Acuerdo de Cartagena.

Hablando en la apertura del trigésimo tercer período ordinario de sesiones de la Comisión de plenipotenciarios, la máxima autoridad del grupo andino, Moncayo, destacó, además, que se ha conseguido la normalidad institucional, después de casi un año de estancamiento en las negociaciones.

Los plenipotenciarios de Bolivia, Colombia, Ecuador, Perú y Venezuela, iniciaron, inmediatamente, el análisis de las propuestas de reajustes de los programas de desarrollo industrial, que asignan a cada país la instalación de determinadas fábricas.

EL SALVADOR: LA JUNTA APRUEBA LA LEY ELECTORAL TRANSITORIA

San Salvador (Efe). — La Junta de Gobierno de El Salvador aprobó la ley electoral transitoria que regirá los comicios presidenciales en 1983 y el proceso electoral para una Asamblea nacional constituyente en Marzo del próximo año.

Según un comunicado oficial hecho público hoy, la Junta de gobierno entregó el documento aprobado a representantes de los diferentes partidos políticos inscritos en el Consejo central de elecciones.

Durante el acto de entrega de la ley electoral, José Napoleón Duarte, presidente de la Junta, dijo que «el Gobierno de la república ha decidido convocar elecciones y se compromete a ejercer toda su capacidad para que éstas sean puras y limpias».

OEA: APROBADO EL PROYECTO DE RESOLUCION SOBRE DERECHOS HUMANOS

Castries (Sta. Lucía) (Efe). — Un proyecto de resolución sobre derechos humanos ha sido aprobado hoy en la comisión primera de la Asamblea de la Organización de Estados Americanos (OEA).

El proyecto, negociado entre los países duros y los favorables a la Comisión Interamericana de Derechos Humanos (CIDH), ha sido calificado de «débil» por varios Estados.

Reunión de la OPEP

Abu Dhabi (Efe). — La Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) que comenzó hoy en Abu Dhabi su reunión ordinaria, podría obsequiar al mundo industrializado con un «bonito regalo de Navidad» vaticinó el ministro saudí de petróleo Yamani.

Yamani que hizo tal declaración minutos antes de inaugurarse en la capital de los Emiratos Arabes Unidos el consejo de ministros de la OPEP no especificó en qué consistiría ese regalo aunque aseguró que el precio base del petróleo se mantendrá inalterado hasta finales de 1982 aun-

que se produzcan fluctuaciones en la cotización del dólar. El consejo de ministros de la OPEP el 64 desde que se fundó la organización y el cuarto en lo que va de año, fue inaugurado esta mañana en medio de excepcionales medidas de seguridad, por el presidente saliente y ministro de petróleo indonesio, Subroto, que cede el cargo a su colega de los Emiratos Arabes Unidos, Saed Mani al Otueiba.

Según Subroto, la tarea principal de los trece ministros reunidos en Abu Dhabi consiste en fijar un abanico de sobretasas que satisfaga a todos y cada uno de los países miembros de la organización.